

DESDE MAÑANA

EL PLAN, A LA LUZ PUBLICA

Ayer por la tarde llegó la documentación del plan comarcal. La verificación y ordenación de los textos y planos se prolongó hasta altas horas de la noche. Luis Ruiz de la Cuesta, haciendo gala de entusiasmo y de efectividad, puso al corriente a todos los Ayuntamientos integrados en el área del polo.

La Oficina de Información nos facilitó también los siguientes datos: El plan general de ordenación urbana de Logroño, actualmente vigente, fue aprobado el año 1958. Las nuevas circunstancias y necesidades urbanísticas surgidas desde entonces, movieron al Ayuntamiento de la capital a solicitar, al amparo de la Ley del Suelo, la revisión anticipada del plan.

Autorizada por la Dirección General de Urbanismo dicha revisión, anticipada con la indicación de que dicho planeamiento se redactase con ámbito comarcal, fue posteriormente localizado en Logroño un polo de desarrollo, que abarcaba ocho Municipios de la provincia. Estos son, como saben nuestros lectores, Agoncillo, Alberite, Arrúbal, Lardero, Fuenmayor, Navarrete, Villamediana de Iregua y Logroño.

Esta importantísima circunstancia y las dificultades de todo tipo que suponía la redacción de un planteamiento de carácter supraprovincial, llevó a la Comisión Provincial de Urbanismo a conferir encargo al Ayuntamiento de Logroño de la redacción de un plan comarcal que comprendiese los ocho Municipios afectados por el polo. Este plan fue encargado a un equipo urbanista de Madrid, dirigido por los señores Mangada y Ferrán.

Se ha cumplido ya la segunda fase de los trabajos con la reciente entrega a los Ayuntamientos respectivos del avance del plan, documento fundamentalísimo que, aunque provisional, señala y apunta ya las directrices principales del planeamiento definitivo.

El deseo de que este avance pueda tener la mayor audiencia posible en la población, ha movido a los Ayuntamientos a montar una exposición en los salones del Museo Provincial (Palacio del Espartero), en la que podrán ser examinados todos los documentos que integran el avance.

Se significa que esta exposición tiene carácter informativo en el sentido de que se abre para simple y mero conocimiento, y no es por tanto la información pública preceptiva que procederá y se verificará en su día, una vez aprobado por los Ayuntamientos el plan definitivo.

La exposición permanecerá abierta desde mañana, sábado, hasta el próximo jueves, día 13, inclusive. El horario, los días laborables, será de cinco a ocho de la tarde.

Destaca la coincidencia de que el próximo día doce se cumplen los quince años de la Ley del Suelo.

NUEVA RIOJA

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo. 28. Dpto. Legal: LO-2. Redacción, Administración y Talleres, Vara de Rey, 66. Teléfono 21-31-00
Número 10.091. Año XXXII. Viernes, 7 de mayo de 1971. 16 páginas. 4 pesetas.

Deja de cotizarse el dólar

AYER EN ESPAÑA...

• Dos posturas en Europa: tranquilidad y tensión

MADRID, 6. (Cifra). — El dólar ha dejado de cotizarse oficialmente en España a las once y media de la mañana de hoy, según fuentes oficiales.

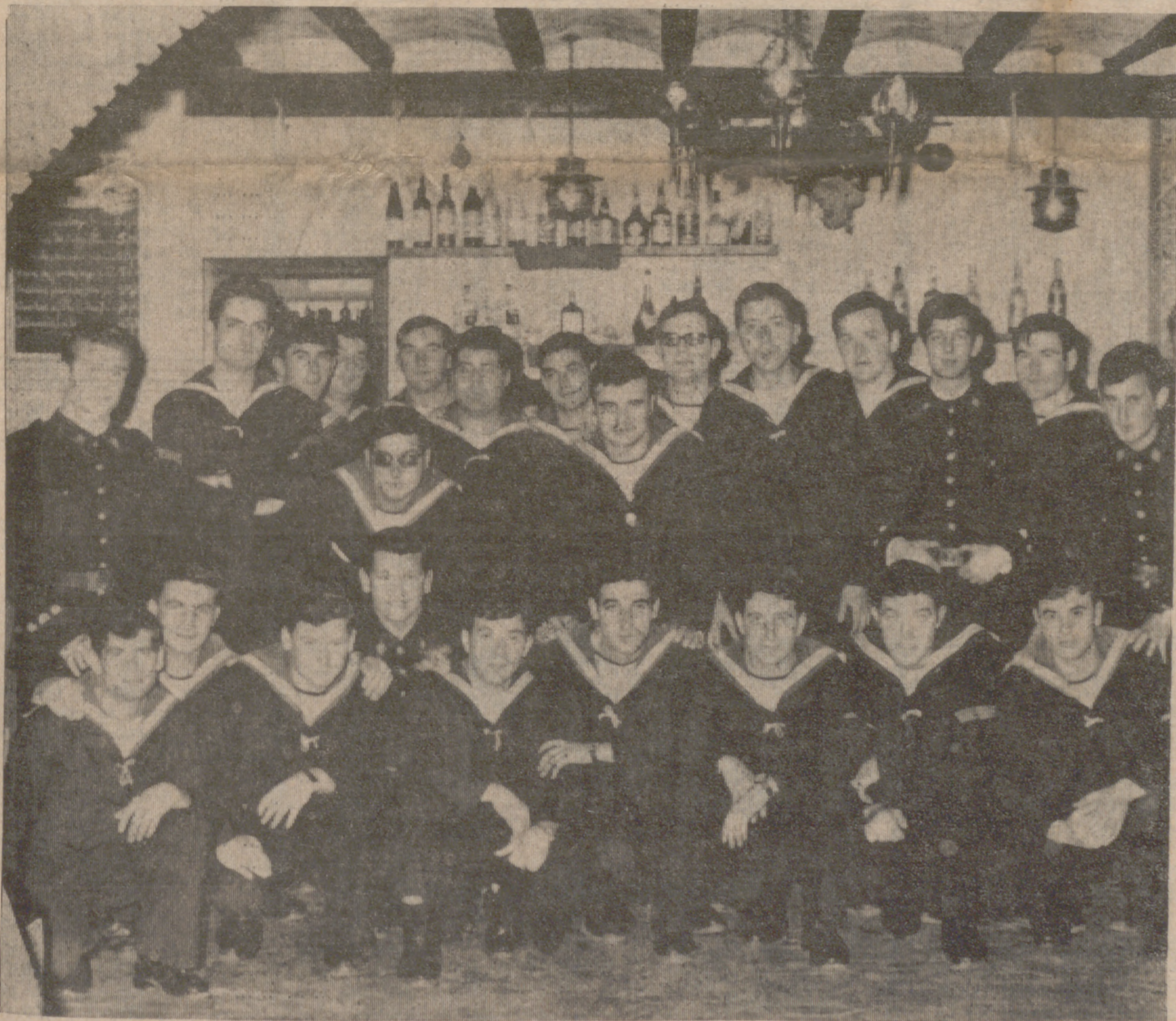
La última cotización oficial ha sido de 69,477 pesetas al comprador y 69,687 pesetas al vendedor.

Al parecer, el Banco de España ha acordado suspender las cotizaciones del dólar en el mercado de divisas de Madrid, en correspondencia con las medidas adoptadas por otros Bancos centrales de Europa Occidental, según ha informado un portavoz del citado organismo.

Dicho acuerdo se toma como medida de prudencia, de carácter técnico y duración transitoria, en espera de que se reanuden las cotizaciones oficiales de las divisas europeas actualmente suspendidas.

(Crónicas e información en página 8)

La Marina «arriba» a la Rioja



Una expedición compuesta por treinta y seis marineros llegó ayer a nuestra capital. Al frente de la simpática embajada figuraba el comandante de Intendencia de la Armada don José Martín Ibarra. También figuraban un subteniente y dos bonitas muchachas de Turismo.

El grupo llegó sobre las ocho y media de la noche al Hotel «El Cortijo». Allí estábamos nosotros. Y podemos dar fe de un magnífico ambiente y de atenciones recibidas por parte del inspector de Turismo y por la Dirección del hotel.

El comandante Martín Ibarra, hombre cordialísimo, se prestó a la entrevista.

—¿Cree usted que estas visitas son beneficiosas para el soldado?

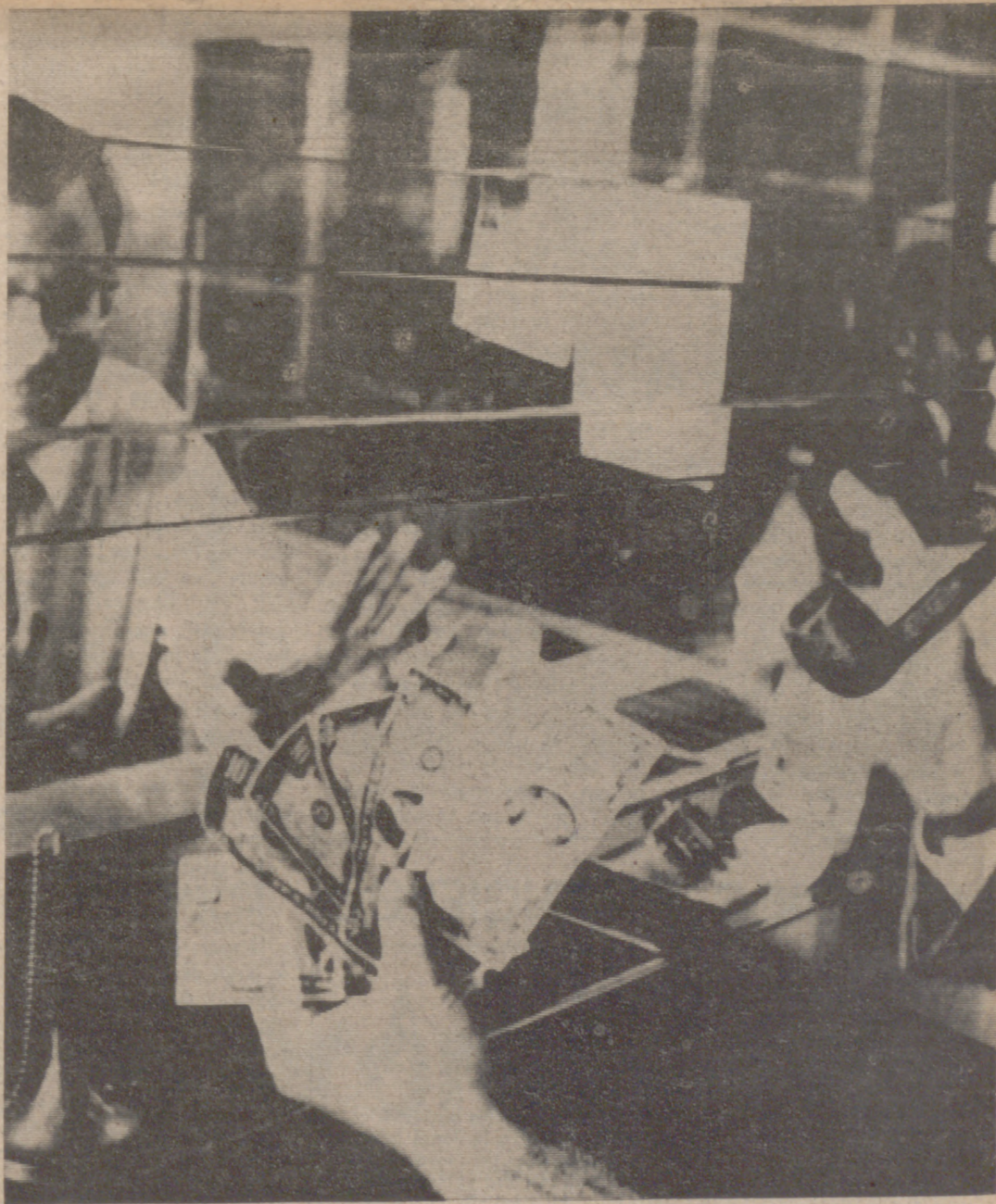
—Por supuesto que sí. Yo he encontrado un gran interés por parte de los muchachos. Y tengo un montón de testimonios de gente que se ha sorprendido al ver su magnífico comportamiento.

Entre el cinco y el doce de mayo recorrerán el Camino de Santiago.

—¿No son muchos kilómetros?

—Los hacemos con un gran entusiasmo. Es gente joven y puede usted ver su satisfacción.

Entre Información y Turismo y la Marina están llevando a cabo tres excursiones largas al año. Y los resultados son inmejorables. Ayer lo comprobamos. — (Foto HERCE).



Esta es una escena que se repitió ayer en los Bancos de las capitales de Europa. En Frankfurt, un cliente trata en vano de cambiar sus dólares USA. La sonrisa amplia del funcionario y la mímica de sus manos no puede ser más expresiva: por ahora, no más monedas del Tío Sam. Veremos en qué queda todo... — (Telefoto «Cifra»).

Rogers pasó por la R.A.U., sin pena ni gloria

Ahora le toca la peor etapa: Israel

(Información en página 8)

«Video-cassettes», una revolución en la TV (y 2)

25 DOLARES POR UN «CARTUCHO»

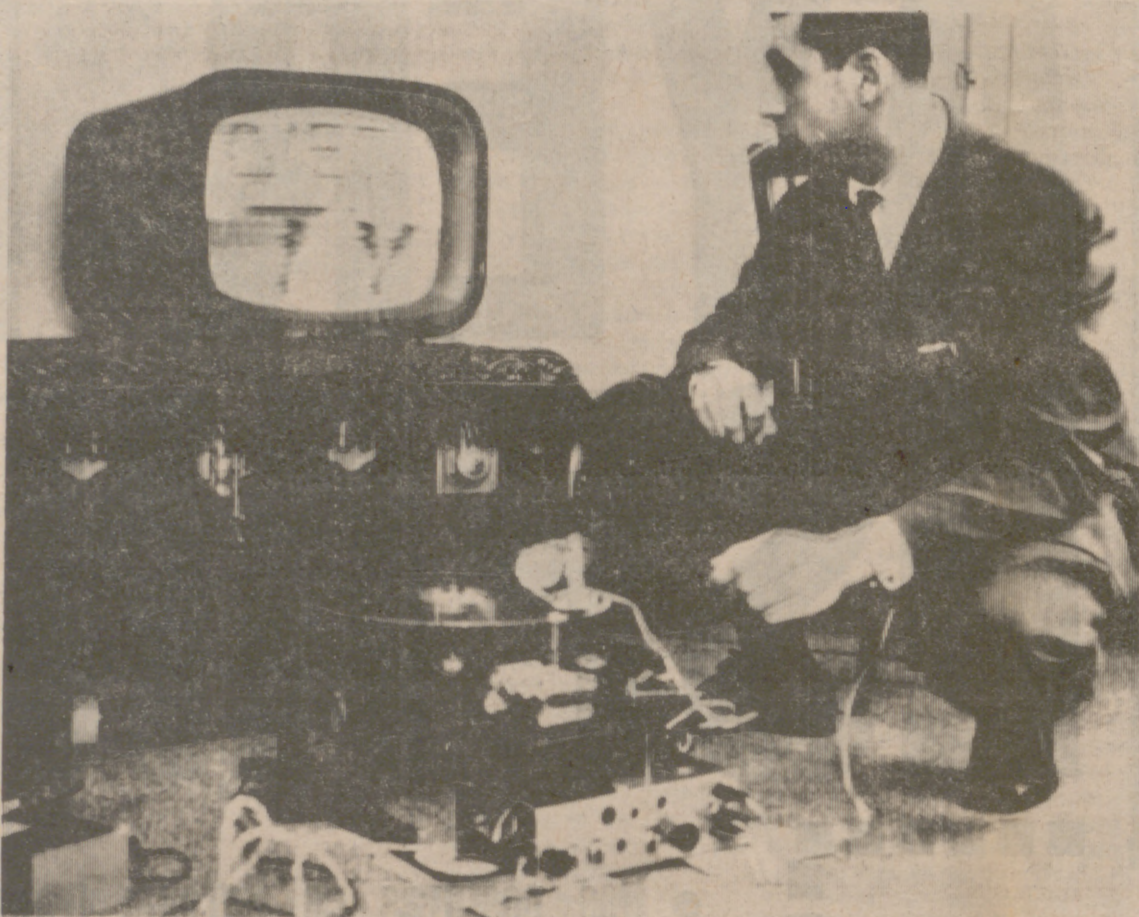
El temor de que las cadenas comerciales de la televisión pierdan adeptos, una vez se popularicen los "video-cassettes", es grande. Pero parece que no habrá mayores inconvenientes. Igual que ocurrió con los discos fonográficos, que contienen la misma música que difunden las emisoras de radio, y éstas no han decaído por ello. Parece natural que mucha gente, por pura comodidad tal vez, prefiera que le den hechos los programas y limitarse a oír música adecuada.

Se estudian ya, aun antes de producirse, los posibles problemas que habrán de nacer por los sistemas de venta y alquiler de los "cartuchos". Lo más normal es que nazca un nuevo tipo de tienda comercial, la dedicada al alquiler y distribución o venta de "cassettes", que se solicitarán bien por correo, por teléfono o personalmente en ellas. Los servicios de distribución habrán de extremarse en la dura competencia con otras tiendas del ramo, y lo más original, según piensan algunos que le dan demasiado a la imaginación, ha de ser la tienda misma, con infinidad de cabinas donde probar la mercancía y diversas secciones dedicadas a los diferentes temas grabados.

Todos los problemas y nuevas costumbres que nacerán con el nuevo invento están siendo ya estudiados por los correspondientes especialistas en los Estados Unidos. Los psicólogos, los sociólogos y los educadores se preocupan grandemente por la posible gama de utilidades y perjuicios que pueda aportar a la sociedad este nuevo fenómeno derivado de la televisión. De cualquier forma, parece ser que la utilidad de los "video-cassettes" será mayor que factores negativos.

"VIDEO-CASSETTES-HUCHAS"

De momento, y utilizando pantallas gigantes, de seis u ocho veces al tamaño de un televisor normal, ya se ha pensado en la colocación de "video-cassettes-huchas" en aquellos lugares donde la gente ha de esperar necesariamente para realizar una gestión: salas de espera de aeropuertos, estaciones, consultas médicas, etc. Aquí se almacenarían se-



Ya en 1957, en Italia, un joven inventor de 29 años, Antonio Rubbiani, pensó en la posibilidad del video-cassette. El explicaba su idea, como un disco fotográfico que, conectado con un receptor de televisión, permitía la transmisión de éste a las figuras impresionadas en el disco, con sus correspondientes sonidos. Años después, su idea habría de obsesionar a otros muchos inventores y traer al mercado una nueva forma de televisión para todos.

ries diferentes de "cartuchos" que el telespectador seleccionaría, después de depositar su moneda, como hoy selecciona un disco o una bebida refrescante en las innumerables máquinas automáticas.

EDUCACION, VENTA Y PROMOCION

Los "cassettes" educativos proporcionarían mucha mayor utilidad de la que hoy reportan las películas de cine normal aplicadas a este medio. Primero, por su mayor economía, y luego, por su mejor utilización. Piénsese que la cinta del "cartucho" podrá pararse para atender dudas de los alumnos, repetirse a cámara lenta, retroceder, todo ello a discreción del que la maneja y con gran facilidad. En tercer lugar, podrá incluso grabarse en la misma escuela. En la actualidad existen programas educativos en la televisión con horario fijo, que puede ser el menos adecuado al horario de algunas escuelas o simplemente no son todo lo útiles que pudieran ser porque sólo se pasan una sola vez durante el curso. Pero con "magnoscopia cassette", que incluso en algún sis-

tema podrá ser grabado por el profesor directamente de la televisión, el programa podrá pasarse a la hora más adecuada, repetirse una segunda vez y cuantas veces quiera, pararse, comentarse, hacerla retroceder, como se ha hecho anteriormente.

FORMACION PROFESIONAL E INDUSTRIAL

La formación profesional e industrial es otro de los amplios campos que tendrá para trabajar el "ecopio-cassette". La CBS, pionera en la difusión de este invento, ha conseguido una ventaja inicial que la aprovechará para ganarse el mundo de la formación industrial y profesional. Como es la compañía que más adelantado lleva su proyecto, servirá en breve el primer pedido a la empresa "Equitable Life", consistente en 200 aparatos de EVR, equipados con 4.000 "cartuchos", que serán utilizados para la formación de agentes de seguros. Otros cincuenta pedidos más tiene la misma compañía, procedentes de instituciones del Gobierno de los Estados Unidos, de empresas comerciales y de Institutos de Educación.

LO QUE DEBEMOS ESPERAR Y PARA CUANDO

Después de todo lo dicho a lo largo de estos dos artículos, conviene matizar un aspecto importante. ¿Qué debemos esperar de los "ecopio-cassettes" y para cuándo? En Europa, cualquiera de los sistemas citados constituye aún un sueño muy lejano. Pero para los norteamericanos, el fenómeno está ahí, aun cuando tarde algo todavía en generalizarse. Tenemos datos de seis compañías, las más importantes de las americanas, acerca de la fecha de disponibilidad de modelos de uso doméstico, el coste estimado de los aparatos base y de los "cassettes" o "cartuchos" y de las posibilidades de grabación. Veamos:

Una casa americana promete entregar sus primeros aparatos domésticos a mediados de 1971, por unos 800-900 dólares con consola de TV en color, con capacidad de grabación con cámara y a través de la TV, y sus "cassettes" tendrán un precio del orden de los 14 dólares.

Otra pondrá a punto sus aparatos para finales de 1971, al precio de 500-600 dólares, grabado con cámara y de la TV, y sus "cassettes" tendrán un precio aproximado de 20 dólares.

La más conocida japonesa tendrá aparatos a la venta para primeros de 1972, por 400 dólares, con probable grabación por cámara y segura de la TV. Sus "cassettes" costarán del orden de los 20 dólares.

Nuevas marcas, venderán aparatos para mediados de 1972, a 500 dólares, que grabarán con cámara y de la TV. "Cassettes" al precio de 20 dólares. Y con grabación electrónica, ya experimentada en instituciones educativas y comerciales, venderán para particulares a partir de mediados de 1972 por 300 dólares aparato base y 30 dólares los "cassettes". No podrá grabarse con cámara ni directamente de la TV.

Para terminar, otras casas tendrán aparatos en venta a finales de 1972, que costarán unos 400 dólares y no podrán grabar ni con cámara ni de la TV. Sus "cassettes", en color y visión tridimensional, serán los más baratos, a sólo diez dólares. (Pyresa).

MANUEL MARIA

TODA CLASE DE
MOBILIARIO DE
COCINA DE FORMICA
Juan C. Ortiz

VELEZ DE GUEVARA, 8.

ECONOMIA



MAYORES VENTAS

MADRID. (Pyresa). — Penúltima sesión de la semana burátil madrileña, que ha terminado con unos resultados ligeramente inferiores a los del día precedente. El balance estuvo formado por 19 mejoras y 12 repeticiones, frente a 27 retrocesos. Naturalmente, el principal responsable de esta situación ha sido el papel aparecido en los correos con insistencia y peso específico, superiores a los de la contrapartida.

En el sector bancario, consiguieron mejoras Banesto, Ibérico, Hispano, Vizcaya y Zaragoza, todos ellos mediante cuantías que oscilaron entre unos y seis enteros. Las pérdidas fueron siete, en ningún caso superiores a los tres enteros. Santander y Urquijo volvieron a cotizar con iguales cantidades que el precedente.

F. eléctricas hubo mayoría

de avances, cinco exactamente, frente a tres retrocesos de poca monta, si bien las diferencias positivas obtenidas no fueron importantes.

Por corros, en el bancario subieron Ibérico, 6; Banesto y Vizcaya, 4; Hispano, 2, y Zaragoza, 1. Santander y Urquijo repitieron sus valoraciones precedentes. Las bajas correspondieron a Fomento y Central, 3; Bilbao, López Quesada y Popular, 2, y Bankunión y Exterior, 1.

En eléctricas, subieron ambas Fecsa, 1'50; Hidrola e Iberduero, 0'50, y Cataluña, 0'25. Repitieron Reunidas y Unión Eléctrica. Bajaron Viesgo, 1'50; Feposa, 1, y Sevillana, 0'50.

En alimentación, dos enteros perdió Azucarera, y 1 dejó Aguila.

El mineras, Felguera retrocedió un punto.

En monopolios, Campsa perdió 2.

En construcción e inmobiliarias, subieron Portland Valderrivas, 7, e Inmobiliaria Metro, 1. Cementos Alba repitió cambio, mientras perdían 4 enteros Vallehermoso, 3; Dragados, y 2 Hidrocivil y Urbis.

En industrias químicas, Petroliber subió 10, y Energías sumó un entero a su valoración. Española de Petróleos repitió cambio, y Explosivos bajo medio punto.

En siderometalúrgicas avanzaron Finanzauto, 3; Santa Bárbara, 2'25, y Nueva Montaña, 1. Auxiliar y Fasa repitieron cambio. Las bajas afectaron a Finanzauto y Servicios, 3; Material, 2, y Altos Hornos, 0'50.

LA BOLSA, AYER

MADRID

Snice ... 153.— 153.—
Trasmediterránea ... 202,50 203.—

BARCELONA

	5-5	6-5		
BANCOS				
Canca López Quesada ...	702.—	700.—	Campsa ...	290.—
Banco Central ...	870.—	867.—	Telefónica ...	271,50
Banesto ...	739.—	743.—	Banesto ...	739.—
Banco Exterior ...	402.—	401.—	Aguas de Valencia ...	270.—
Banco Hispano ...	762.—	764.—	Catalana de Gas ...	199.—
Banco Ibérico ...	760.—	766.—	Fecsa de 1.000 ...	222.—
Banco Mercantil ...	828.—	828.—	Fecsa de 5.000 ...	218.—
Banco Popular ...	770.—	768.—	Aguas de Barcelona ...	285.—
Banco Santander ...	827.—	827.—	H. de Cataluña ...	198,50
MONOPOLIOS			Hidrola ...	221.—
Campsa ...	291.—	289.—	Iberduero ...	276,50
Tabacalera, S. A. ...	296.—	296.—	Sevillana ...	216.—
TELEFONIA Y RADIO			Carburos Metálicos ...	470.—
Marconi Española ...	125.—	125.—	Cros ...	204.—
Telefónica ...	273,75	273,75	Industrias Aragonesas ...	182.—
ELECTRICIDAD			Española de Petróleos ...	388.—
Electra de Viesgo ...	212.—	210,50	Aux. Construcción ...	222.—
Eléctrica de Langreo ...	199.—	199.—	Dragados ...	489.—
Eléctricas Leonesas ...	107.—	107.—	Fomento de Obras ...	450.—
Reunidas de Zaragoza ...	99,50	99,50	Portland Asland, ord. ...	415.—
Fecsa de 1.000 ...	222,50	224.—	Elementos de T. ...	80.—
Fecsa de 5.000 ...	219.—	219.—	Terrestre y Marítima ...	250.—
Fenosa ...	168.—	165.—	Motor Ibérica ...	202.—
H. del Cantábrico ...	220.—	220.—	General Azucarera ...	153.—
Hidrola ...	220,25	284.—	Industrias Agrícolas ...	300.—
Salto del Nansa ...	139.—	139.—	La Seda ...	570.—
Sevillana ...	217.—	216,50	Tabacos de Filipinas ...	160.—
Madrileña ...	215.—	215.—	Trasmediterránea ...	202.—
SIDEROMETALURGICAS Y DE			Urbanizaciones y T. ...	225.—
CONSTRUCCIONES				
METALICAS				
Altos Hornos ...	90,50	90.—	BILBAO	
Santa Bárbara ...	62,50	62,50	Banco de Bilbao ...	885.—
Duro-Felguera ...	66,50	35,50	Banco Central ...	868.—
Santa Ana ...	102,50	102.—	Banesto ...	738.—
Acumulador Tudor ...	463.—	460.—	Banco Guipuzcoano ...	725.—
Aux. Ferrocarriles ...	136.—	136.—	Banco Hispano ...	761.—
Fasa ...	215.—	215.—	Banco Vizcaya ...	790.—
Material y Cons. ...	101.—	102.—	Aurora, S. A. ...	1.635.—
Nueva Montaña ...	509.—	509.—	La Polar ...	800.—
MINERAS			Electra de Viesgo ...	214.—
Minas de Río Tinto ...	265,50	265.—	Reunidas de Zaragoza ...	99.—
Los Guindos ...	190.—	190.—	Hidrola ...	219.—
INMOBILIARIAS			Iberduero ...	280.—
Ceisa de 500 ...	140.—	140.—	Naviera Aznar ...	120.—
Dragados ...	495.—	492.—	Naviera Bilbaina ...	365.—
Hidrocivil ...	49.—	47.—	Altos Hornos ...	91.—
Urbis ...	276.—	274.—	Duro-Felguera ...	67,50
CEMENTO			Babcock Wilcox ...	92.—
Portland Valderrivas ...	443.—	450.—	Echevarría ...	141,50
ALIMENTACION			Santa Bárbara ...	60.—
El Aguila ...	294,50	293,50	Nicas ...	190.—
General Azucarera ...	155.—	153.—	Sefanitro ...	158.—
QUIMICAS			Vacesa ...	285.—
Industrias Aragonesas ...	184.—	185.—	Pap. Española ...	158.—
Española de Petróleos ...	385.—	335.—	Telefónica ...	274,25
Perfumería Gal ...	450.—	450.—	FONDOS DE INVERSION	
Petroliber ...	196.—	206.—	MOBILIARIA	
Unión E. Explosivos ...	265,50	265.—	Crecinco ...	390,31
INVERSION MOBILIARIA			Inespa ...	504,54
Cartisa ...	434.—	434.—	Eurovalor ...	1.681,38
General de Inversiones ...	490.—	489.—	Eurovalor-2 ...	417,94
Insa ...	151.—	151.—	Inrenta ...	1.404,64
Valores Mobiliarios ...	119.—	119.—	Suma ...	1.088,55
Invasia ...	229.—	229.—	Fontisa ...	885,76
VARIOS			Gesta ...	833,27
Cristalería de 1.000 ...	885.—	885.—	Gramco Iberia ...	89,24
Galerías Preciados ...	305.—	302.—	DERECHOS	
Fefasa ...	81.—	83.—	Central ...	385.—
El Fénix ...	711.—	708.—	Ponferrada ...	67.—
Metropolitano ...	199.—	197.—	Hidrola ...	66,75
			Material y Construc. ...	61.—

(Cotizaciones facilitadas por BANESTO)

ANUNCIOS FINANCIEROS

EUROPUNTO, S. A.

En cumplimiento de lo dispuesto en los Estatutos sociales, el Consejo de Administración ha acordado convocar a la Junta general ordinaria de accionistas para el día veintisiete de mayo, a las doce horas, en los locales de la Sociedad, en primera convocatoria, y para el día 28 de mayo, a la misma hora, en segunda convocatoria, para tratar los siguientes asuntos:

- 1.ª Lectura y aprobación, si procede, de la Memoria, balance y cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio de 1970.
 - 2.ª Aplicación de los resultados obtenidos en el citado ejercicio.
 - 3.ª Nombramiento de accionistas censors de cuentas para 1971.
 - 4.ª Nombramiento de consejeros.
 - 5.ª Ruegos y plegarias.
- Logroño, 26 de abril de 1971.—El Secretario del Consejo, René de Scorbiac.

OLYMPIA

La máquina de escribir fabricada en
ALEMANIA de mayor venta en el mundo

Unica Agencia oficial para Logroño y
provincia Jorge Vigón, 15 Tel. 211212

PEYMAN, S. L.

HABLAR DE TEATRO Y JUGAR A LA CONTRA

Cuando alguna voz oficial o particular afirma que el teatro vive en España una época de auge, se apoya en una serie de razones concretas, que no pueden ser rebatidas sin la documentación apropiada. Hablar por hablar es fácil; jugar a la contra, también, cuando no existen argumentos válidos y las impresiones son puramente subjetivas. Algunos creen que el teatro no funciona porque no se estrenan las comedias que tienen guardadas. Otros sueñan con la utopía de que todas las representaciones sean de obras experimentales, cosa que no sucede en ningún país. Y que por otra parte carecería de sentido, ya que en esta actividad destinada al gran público lo lógico es aunar el arte con lo comercial. Para comprobar si los hechos son ciertos o no, convendría echar una ojeada a las carteleras de las principales capitales europeas y compararla con las de Madrid, por ejemplo. Me parece un buen sistema para estudiar la realidad en la conmemoración del Día Mundial del Teatro.

En París y Roma, la gran novedad estrenada hace muy poco tiempo es, en comedia moderna, "Las mariposas son libres", de Leonard Gershe, que lleva en Madrid siete meses en el Teatro Marquina. O sea que se estrenó anticipadamente. Hace solamente unos días ha aparecido en Buenos Aires este título. En París, ciudad de más del doble de habitantes, funcionan veinte teatros frente a veinticuatro en la capital de España. Otros diecinueve hay abiertos en Berlín y un número menor en Londres. Solamente Roma tiene cinco más. El promedio es de veinte, o sea que los superamos. No digamos Barcelona, que tiene los que ni Milán ni las segundas ciudades de los países de referencia poseen.

En París como obra clásica se hace "El misántropo", de Molière. Después, teatro comercial, vodevils y "Adrián VII", de próxima presentación en España. Además, "El idiota", de Dostolevsky, y el óbito de Anohulle "No sueñe usted, señora".

En Roma, obras italianas de hoy y solamente "Los bajos fondos", de Gorki, representaba en el María Guerrero hace dos temporadas, y "Manzanas para Eva", de Checov, ya dada aquí y que ahora lleva por el país María José Goyases en la Campaña Nacional de Teatro, y como pieza clásica "Los enamorados", de Goldoni. En Londres, una obra vieja "Lady Frederick", de Somerset Maugham; la famosa "La ratonera", de Agata Christie; "Una chica en mi sopa", que aquí se vio hace tres años, y algunos musicales, como "Hair" y "Danny la rue en el Palace". En Berlín sobresale una obra de O'Neill y en el Este lo único definitivo es el Berlín Ensemble.

En Madrid se han estado dando al mismo tiempo "Todo en el jardín", de Abbe; "Las mariposas son libres", de Gershe; "Un celoso anda suelto", de Fratti Romero; "Un sabor a miel", de Selag Delaney; "El apogeo", de Sihafer; "El triunfador", de Luca de Tena; "A los hombres del futuro", de Brethec; "Medea", de Séneca, traducida por Unamuno; "Romance de lobos", de Valle Inclán; "Antología de la zarzuela", "Juegos de sociedad", de Alonso Millán; "El anuncio", de Ginzburg, y "¿A qué jugamos?", del argentino Gorostiza, así como "Olvídate los tambores", revelación de la joven autora Ana Diosdado. La comedia de Gershe, "Todo en el jardín", "Un sabor a miel", "A los hombres del

futuro", "Medea" y "Romance de lobos", sin despreciar por ello al resto de los títulos, justificarían en cualquier país el éxito de una temporada. Sus montajes nada tienen que envidiar a los del extranjero, como en su día superaron a muchos de los que por ahí fuera se hacen "Marat-Sade", y "Tartufo", de Marsillach. También se ha representado "Andorra", de Mas Frisch. Varias de estas obras superaron las trescientas representaciones y en los dos últimos años "La casa de las chivas" pasó del millar y "Tres testigos", de Pemán, de las ochocientas.

A partir del Domingo de Resurrección coinciden en las carteleras junto con alguno de esos títulos "El avaro", sin protección oficial, a cargo de Tamayo, empeño que realizado en la Comedia francesa sería muy jaleado en el país de Molière; el estreno del premio Lope de Vega, de autor novel, "Proceso de un régimen", de Luis Emilio Calvo Sotelo, y "El círculo de tiza caucasiense", de Brecht, en deliciosa versión de Lain Entralgo-Alonso, en el María Guerrero.

En Barcelona, aparte de lo puramente comercial, en el Teatro Nacional, después de "La hija del mar", de Guimera, se representa "El caballero de Olmedo", de Lope de Vega. En la Campaña Nacional de Teatro un conjunto lleva nada menos que "Luces de bohemia", de Valle-Inclán; "La ópera de cuatro cuartos", de Brecht; "Los intereses creados", de Benavente, y "Calígula", de Camus; otra, "Las moscas de Sartre", y "La dama boba", de Lope. Los grupos de arte y ensayo ofrecen sus experiencias en Madrid todos los lunes y el premio "Juan de la Encina" ha acreditado con "La tienda" a un novel, Germán Ubbilos, en las representaciones ofrecidas por el Teatro Nacional de Cámara y Ensayo. Aparte de ello están los festivales, las campañas de extensión teatral y se celebró el I Festival Internacional del Teatro, con los títulos más avanzados, entre ellos "Orlando furioso", presentado en Madrid antes que en Nueva York. Y hay que reseñar la enorme actividad de los grupos independientes y particulares de colegios, Universidades y diversas empresas, así como la que patrocina la Delegación Nacional de Cultura del Movimiento. El grupo de teatro Lebrizano fue al Festival de Nancy.

Realmente, el panorama no es como para desalentarse ni como para estimar que el teatro, impulsado desde la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos, con su apoyo a las iniciativas afortunadas y con sus premios, así como a través del Consejo Superior —y por la actividad privada, atraviesa un mal momento. El público acude a las salas y a todo lo expuesto hay que añadir la nueva modalidad de los cafés-teatro y las recaudaciones elevadas que se obtienen en muchos locales. Lo cual prueba que los espectadores no le vuelven la espalda y que se sienten atraídos hacia él. Fuera de aquí se podrá hablar, por ejemplo, de las experiencias de Grotosky o de las de Voclav, pero eso son casos esporádicos en países donde la actividad teatral no es tan intensa ni alcanza la calidad media que en el nuestro tiene. Sin que ello quiera decir que se hayan alcanzado las metas y que no se sustente un firme propósito de superación, ya que el arte teatral se encuentra en trance de evolución continua. (PYRESA)

J. VASALLO



Escribe: Carlos Bonet Hernando

La familia: educación y promoción

Familia, Municipio y Sindicato son pilares básicos del Estado español. Mientras los Sindicatos, en primer lugar, se han desarrollado y potenciado al ritmo y volumen que el tiempo nuevo y la realidad sociopolítica del país demandaban, la familia, en algunos aspectos y circunstancias de su realidad intrínseca y social, continúa siendo menor de edad.

Ha aumentado el cauce de representatividad, de participación y de gestión de la familia en los organismos y entidades donde se estudia, se gestiona, se legisla su presente y su fu-

turo. Pero esta positiva realidad, con ser bastante y suponer un notable reconocimiento público al valor, realidad y problemática de la familia, no es bastante ni resulta suficiente para comprender, con una óptica generosa, la atención y los medios que esa realidad reclama.

Trabajo, vivienda y educación, entre otras, son áreas de preocupaciones comunes a muchas familias españolas. El proyecto de Ley de Protección a las Familias Numerosas, la elevación del salario mínimo y la participación de las Asocia-

ciones Familiares en los Consejos Provinciales de la Vivienda, constituyen magníficas y positivas realizaciones últimas al servicio del movimiento familiarista en nuestro país. Pero el cauce debe continuar ensanchándose, porque la representatividad, participación y gestión de nuestras familias debe alcanzar los niveles justos para una responsable exposición de sus problemas y una responsable defensa de sus intereses.

El asociacionismo familiar, a todos los niveles —cabezas de familia, padres de alumnos, pa-

dres de niños subnormales, etcétera—, está en marcha, se revoluciona y acelera por momentos. Pero este asociacionismo familiar en desarrollo necesita de una suma de voluntades, de un quehacer compartido, de una condena de los individualismos, de un espíritu de creatividad y de socio-animación con el fin de que no quede lastreado al comienzo de la andadura. Merece la pena entusiasmarse sin límites en un servicio pleno a nuestras familias. Merece la pena no regatear esfuerzos en la educación de los hijos. Merece la pena luchar

por conseguir que el ama de casa sea el auténtico "gerente" de la familia. Merece la pena rescatar, para la alegría de la vida y del trabajo, a los ancianos, los subnormales. Merece la pena vivir plena y responsablemente la vocación de padres.

En el movimiento familiarista español, ninguno de nosotros somos exclusivos ni excluyentes. La realidad y problemática de la vida familiar es tan rica y diversa en matices y sugerencias que el horizonte de servicio se ensancha por igual para todos.

Porque, si coincidimos en el pueblo, en la ciudad. Tenemos mucha fe puesta en las familias que se unen para construir sus viviendas; para dotar a sus hijos de colegios suficientes; para hacer donaciones altruistas de sangre; para preocuparse por el porvenir inmediato de los ancianos; para atacar con valentía y caridad la realidad de los niños subnormales; para revisar los horarios de comercio; para que exista siempre en sus rostros alegría, y en sus hogares un puñado de ilusión y de esperanza por vivir la vida.

Tenemos mucha fe puesta en las Asociaciones de Cabezas de Familia, en el barrio.



TIEMPO DE OPINION

EDUCACION SEXUAL

Todo eso de la educación sexual puede que sea muy científico, muy pedagógico y muy sociológico. Pero antes de llegar a la educación sexual, ¿no habrá que pasar por otro tipo de educaciones pendientes?

Porque un hombre o una mujer muy sexualmente educados y perfectamente ineducados en todo lo demás que supone el "a priori" de eso que llamamos, sin apellidado, formación, ¿no será como un pequeño o grande monstruo social?

Yo diría que mucho antes que llegar a la educación sexual habría que pasar por la otra, por la sexual, que es la que viene de seso, aunque a los andaluces nos resulte muy difícil de precisar, pronunciando, el matiz...

(De Caparrós, en "La Voz de Galicia")

LA ESPERA

Se vino abajo el castillo de rumores sobre nombramientos y reajustes a "nivel de segundos" con los que se especulaba en círculos políticos. Sin embargo, parece que esos rumores, en cuanto a algunos departamentos se refiere, tenían alguna base, aunque su concreción nominal en los antecios de algunos colegas no era muy precisa. Se dice, por otra parte, sin que garanticemos nada, que algunas personalidades brillantes cuyos nombres se han barajado estos días para puestos de segunda fila presentan a los inconvenientes para integrarse. Demos tiempo a que los nombramientos se concreten.

(De Pablos, en "Ya")

REGIONALISMO

Regionalismo no quiere decir separatismo. Desliguemos una cosa de otra y demos a cada cual su verdadera significación y sentido apreciativo. Son dos cosas distintas, diferentes y en cierto modo histórica y políticamente antagónicas. Con el primero se intenta disfrazar muchas veces su hondo sentido autónomo, la trascendencia social y política del segundo. Toda tergiversación premeditada y consciente del verdadero sentido regional privativo de una determinada zona geográfica no puede interpretarse o traducirse sino como un deseo o afán de desvinculación del árbol "mater", y eso implica un olvido de la importancia del conjunto de los valores espirituales y políticos que componen la colectividad nacional.

(De "ABC")



ARNEDO

Habrá corrida el día de la Ascensión

ARNEDO. — (De nuestro corresponsal, Paco Portillo). Efectivamente queda confirmada la noticia. Es decir, si el tiempo no lo impide, porque, siendo condición de que el Sol es en estos espectáculos taurinos el invitado de honor, no cabe la posibilidad de colocar un toldo circense en los cosos taurinos, que quedaría, eso sí, anulado el impedimento temporal, pero faltaría la alegría de la luz, que traducida a calor produce el achi charramiento de los pacientes espectadores de los tendidos que sudan la gota gorda para contemplar a sus ídolos, más o menos ventajistas, que desafían a la muerte, camuflada en las astas de un animal que se defiende por instinto. Se ha dicho muchas veces, y con razón, que es el personaje más honrado de la fiesta.

Rogando me perdone este preámbulo que se me ha ocurrido para ambientar la

gran noticia he de decir que el pasado martes por la noche, don Ricardo de Castro, representante de la Empresa Lozano, visitó nuestro Club Taurino, para darnos noticias concretas de la «gran corrida de toros», que seguramente será la primera que presida en nuestra provincia el nuevo gobernador civil don Martín Rodríguez Estevan.

Los toreros que han de intervenir con trajes de luces serán Pedrin Benjumea y Juan José; con toros-toros de la ganadería de don Domingo Ortega, de Añover del Tajo (Toledo), que serán descajonados el domingo día 16, en un acto gratuito, para que todos los aficionados puedan comprobar su «trapío» (palabra taurina).

Este gran acontecimiento taurino que hará época en el ámbito provincial se titulará «La corrida del zapato de oro», y tal trofeo se

adjudicará al triunfador de la tarde, y será costado su valor por todas las empresas de calzado arnedanas. Hay que recordar, aprovechando la coyuntura, «¡sigan que no hace mucho tiempo se me ocurrió: «Arnedo piensa con la cabeza y presume con los pies». Claro que este zapato no va a ser lucido por un pie humano, pero será colocado en el lugar de honor de la vitrina de un torero. Esto honra a nuestras industrias.

La entrevista con don Ricardo de Castro se desarrolló en franca camaradería, y los componentes del Club Taurino, del que es presidente el popular «Paquito Milla», expusieron sus proyectos para que el citado club, que el año pasado no tuvo festival, resurja y un botón de muestra es el magno acontecimiento próximo a celebrar y que motiva esta crónica.

ALFARO

AL FINAL, LO TUVO QUE PAGAR EL PUEBLO

ALFARO. (De nuestro corresponsal, González Vicente). Parodiando un poco la frase, bien pudiéramos decir que Alfaro se quedó solo ante el peligro, un peligro inminente de que más de 300 chicos y chicas, párvulos, se quedaran sin colegio, por causa, en primer lugar, de la conocida espantada que dieron las Monjas Carmelitas, abandonando el Colegio del Carmen y llevándose la mayor parte de los enseres. Resultado, que a pocos días del comienzo de un nuevo curso, no había ni colegio en condiciones ni personal idóneo al frente. De todo ello, ya nos ocupamos en su día, pero bueno será que conozcan ustedes las vicisitudes pasadas para que las cosas queden en su verdadero lugar y se sepa que si hay que señalar a alguien con el dedo, será con dos intenciones, una para aquellos que dejaron en la calle a tantos chicos y chicas; otra, de agradecimiento, para aquellas personas, y no me refiero

ya en este caso a la Asociación de Cabezas de Familia, sino a todas aquellas, industriales, particulares, etc., que, sin mirar cuando cobrarían sus géneros los pusieron desde el primer momento a disposición del Colegio para que éste funcionara.

Para que esto fuera posible hubo necesidad de hacer un desembolso de cerca de 400.000 pesetas. Era un problema urgente a resolver, y se resolvió, sobre todo al Ministerio de Educación y Ciencia, que es el que debía en realidad hacerse cargo del problema, puesto que una gran parte de la población estudiantil alfareña estaba sin colegio. Se han realizado multitud de entrevistas, escritos y réplicas ante organismos ajenos al problema, sin resultado alguno para el abono de la cantidad referida. Por lo visto, una vez resuelto el problema, el caso pasó a la historia. ¿Y si los chicos estuvieran aún sin colegio?

Al final ha tenido que ser el Ayuntamiento, que es al fin y al cabo el propio pueblo, quien ha tenido que hacer frente al pago de las 400.000 pesetas, pues quienes, de manera ejemplar, adelantaron géneros y trabajos, no tenían la culpa del abandono en que en esta oca-

sión se nos dejó. Y no es que nos olvidemos de los 46 millones para el Instituto Técnico. Simplemente pensamos que un problema urgente requiere también soluciones urgentes no sólo en los Ayuntamientos, que son parte interesada, sino en los poderes públicos. Al fin y a la postre, la ciudad de Alfaro también contribuye, y mucho, a que las arcas del erario nacional estén lo más repletas posibles. Justo es que de vez en cuando tengamos participación en el fondo común.

Vaya desde NUEVA RIOJA a toda la familia el testimonio de nuestro más sincero pesar por la irreparable pérdida.

DEMASIADA VELOCIDAD POR LAS CALLES

No es la primera vez que oímos a nuestro paso por las calles exclamaciones de vecinos sobre la excesiva velocidad que llevan algunos vehículos, no ya sólo las motos sino coches y hasta camiones, poniendo en peligro la vida de los transeúntes, y no digamos de los niños, que salen de vez en cuando corriendo por la esquina de cualquier calle.

Alfaro es una ciudad de vías y aceras estrechas, que obliga a mucha gente a caminar por la calzada. La velocidad de los vehículos, que hemos podido constatar personalmente, es a veces de pánico, habrá de poner un día luto en alguna familia.

Para ello, nada mejor que poner mano más dura con los infractores de las reglas de tráfico, porque, eso sí, si alguna ciudad está señalizada es la nuestra. Pero las señales por sí solas, al parecer, no sirven de nada.

FALLECIMIENTO SENTIDO

Ha fallecido recientemente en Alfaro doña Mária Castillejos Rueda, de 74 años de edad, esposa de don Prisciliano Jiménez Abelló, apreciado vecino de la localidad.

El entierro de doña Mária constituyó una sentida manifestación de duelo, ya que junto a las virtudes de la fallecida había que unir las numerosas amistades y simpatías con que cuenta la familia, sobre todo en lo que se refiere a su hija doña Adoración Jiménez Castillejos y su hijo político don Antonio Carrillo, que regentan el Bar Prisci.

AUTOL

SI, HA LLOVIDO

AUTOL. (De nuestro corresponsal, Gabino A. Hernández).

Ahora sí que podemos decir que ha llovido, aunque no sobradamente, pues hay tierras recias que admitirían mucha más agua que la caída. No obstante, el campo ha quedado remozado y da gusto ver el verdor que presenta, de forma que ya puede resistir una temporada.

Los intensos fríos pasados se dejan sentir en algunas variedades de frutas. Así tenemos cómo buena parte de la almendra «común», ciruelas y algo de pera se ve por el suelo. Han sufrido una merma importante.

A CUELGAMUROS

Para asistir a los funerales que el día 8 se celebrarán por los Caídos de nuestra provincia en el Valle de los Caídos ha sido nombrada una representación que estará compuesta por don Antón Ezquerro,

don Domingo Hernández y don Constancio Ezquerro.

LA BIBLIOTECA

Hemos estado visitando el local destinado para la instalación de la biblioteca, que no es otro sino la planta baja del Entramos en el recinto y quedamos verdaderamente impresionados ante lo que salta a nuestra vista: la estantería colocada de forma impecable, elegantes mesas de lectura, preciosas sillas, bonitos taburetes y gran cantidad de libros instalados en las vitrinas que la Dirección General de Archivos y Bibliotecas ha proporcionado por medio del Servicio Nacional de Lectura. Si mal no recuerdo, creo haber contado hasta 30 confortables puestos de lectura. Entre los tres mil volúmenes que existen en la actualidad (aproximadamente) encontramos unos destinados a la población infantil y otros a los mayores.

El director del Centro Provincial de Archivos y Bibliotecas, don Javier Angel Cañada, en unión con estudiantes locales y forasteros, fueron los verdaderos artífices del montaje de tan preciado tesoro. No

obstante haberlo encontrado tan acogedor, nos informan que todavía tienen que venir para dejarlo completamente Ayuntamiento. Nos acompañan el secretario y el señor Jiménez, quienes se desviven por darnos toda clase de detalles, terminando dentro del mes en curso.

Por si esto fuera poco, habrá suscripción a cuantas revistas se desee. Es un paso más dado en favor de la cultura de los pueblos, y que éstos han de saber agradecer acudiendo en las horas de descanso a fin de ilustrarse en cualquier materia, ya que para todos los gustos hay un libro.

DEFUNCION

A los 84 años de edad entregó su alma al Creador don Clemente Lasanta Sáenz.

Los actos celebrados por el eterno descanso de su alma se vieron muy concurridos.

A su hija doña María Blanca (maestra nacional), así como a su hijo político don Julián García (director del grupo escolar mixto), y demás familiares, enviamos nuestra más sincera condolencia.

ESFERA, S. A.

COMPANIA HISPANO AMERICANA DE CAPITALIZACION
Domicilio Social: Orfila, 6, 1.^o
Oficinas Centrales: Fuencarral, 123, 3.^o
M A D R I D

Titulos amortizados por su valor nominal, correspondientes al Sorteo celebrado ante Notario el día 30 de ABRIL de 1971

COMBINACIONES

HSD XZA PLLG RGR
CNS LLNW DMR ZLLP

Sumas pagadas a nuestros suscriptores por rescates y capitales amortizados por sorteo a 31-12-69 83.960.210,00
Capital y reservas 259.736.743,73
Capitales en formación 1.669.994.885,00

AHORRAR SIEMPRE ES BUENO

CON ESFERA ES MEJOR Y MAS FACIL

Autorizado por el Ministerio de Hacienda (D. G. S. en 8-9-70)



Naturalmente. Su trabajo es la salud de los demás. El mío son los muebles. En clínicas, consultas, hospitales, ambulatorios, etc..., los muebles terminados con FORMICA* son los más prácticos, sólidos... y lo más importante, higiénicos. Yo, como ve, me intereso por la salud de los muebles.

LOS DOCTORES EN CARPINTERIA RECETAN FORMICA*



Laminados... hay muchos, pero solo uno es FORMICA*
* FORMICA es marca registrada

FORMICA
MARCA REGISTRADA
Laminado decorativo

FABRICADO POR FORMICA ESPAÑOLA, S. A. - GALDACANO (VIZCAYA)

Delegación Zona: Paseo Pamplona, 1 - Tfno. 23 17 60 - Zaragoza

prepara una gran fiesta de San Isidro

HARO.—(De nuestro corresponsal, Demetrio Ojeda).

La Hermandad Comarcal de Labradores y Ganaderos de nuestra ciudad se apresura a organizar el programa de festejos para la fiesta de Santo Patrono y de momento al cual que todos los años quiere realizar en las debidas condiciones el estado de los frutos del campo, que ya se viene efectuando tradicionalmente la festividad de San Isidro Labrador, con motivo de la ofrenda de los misas en la iglesia parroquial de Santo Tomás Apóstol y en la procesión. Por tanto, todas aquellas achachas (preferentemente hijas de labradores) que deseen tomar parte en los festejos, portando los frutos del campo en cestos y por las calles deberán hacer su inscripción en las oficinas de la Hermandad Sindical, durante las horas de oficina, donde reciban instrucciones, ya que el número de achachas que tomarán parte es limitado, no admitiéndose más inscripciones una vez cubierto el número establecido.

MEJORA

Era una necesidad que se sentía desde hace tiempo y que, al aproximarse esta época constituía un verdadero problema no solamente moral, sino tam-

bién sanitario, ya que en las condiciones en que se encontraban era completamente indecoroso. Nos referimos concretamente a los servicios higiénicos del Paseo de la Vega.

El pasado domingo, con ocasión de celebrarse en este Paseo la primera sesión de baillables, en la tarde de los días festivos, nos acercamos hasta ellos y, aunque ya habíamos oído que se estaban reparando, creímos que se trataría de una reparación provisional, que a corto plazo volvería a estar como antes, pero no señor, no ha sido así, ya que se han hecho nuevos, colocando aparatos modernos que mucho dicen en bien de los que lo han ordenado.

Ahora bien, a nosotros, a los usuarios nos toca cuidarlos y que este dinero que en ellos ha invertido la municipalidad sea rentable y dure lo que por ley natural tiene que durar, ya que en caso contrario, nada habrían hecho.

MOVIMIENTO DE POBLACION

Durante el pasado mes de abril nacieron en nuestra ciudad: María del Rosario Fernández Martínez, hija de Alejandro y Purificación; Angel Martínez Gamarra, de Patricio y María Luisa; María Begoña Martínez Conde, de Carla; Ramón Martínez Solórzano, de Miguel y María de los Ange-

les, y Gonzalo Serres Martínez, hijo de Francisco y María Luisa.

Contrajeron matrimonio:

José Ismael Antón Alcalá con Rosa María Santos Preciado, Carlos Rioja Alonso con María Carmen Serrano Calonge, Antonio López Pagalday con María Carmen Fernández Valderrama, Fernando Román Barcenilla con María Josefa Garitagoitia Padrones, Jesús Salazar Martínez con María Nieves Eguiluz Vadillo, José Antonio Nieva Navas con Teresa García Rojo, Adolfo Eugenio Uriarte con María Carmen Puelles Rosales, Mario Marcos Fernández con María Begoña Garzaizabal Potes, Juan José Anselmo Tubia Zuluaga con María Dolores Bermúdez Manzanos, Pedro Martín Lafuente con María Lucía Salinas Balleares, Arturo Rodolfo Rubio Loza con María Consuelo García Díaz Guerra, Pablo Tricio Lahera con María Cruz Orive Román.

Fallecieron: Emilio Javier Sampedro Zalduendo, Aquilino Gabarri, Dionisia Larrea Muñoz, María Orbañanos Fernández, María Jesús Pérez Gordo, Leandro Ardanza Angulo, Maximiliano Díaz Sáez, Basilia Martínez Rojo, Beatriz Ortiz de Luna, Felisa Zabala Izquierdo y Francisco Etxayo Sanz.

APRENDA FRANCES CON

NUEVA RIOJA

Y
PATROCINADO
POR LA



CAJA DE AHORROS
Y MONTE DE PIEDAD DE
ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA



1.ª Medalla Oro Bruselas Inglés Francés Alemán
LE FRANÇAIS PAR LES JOURNAUX
Método y sistema patentados Prohibida la reproducción
Las grabaciones de inglés y francés en discos a disposición
del lector en
CAMPO — Méndez Núñez, 31 — Zaragoza Infórmese hoy mismo

LECCION 46

LA PÊCHE (I)

«la pêche»



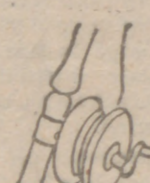
PÊCHEUR
«pêcheur»



CANNE À PÊCHE
«kana pêche»



FILETS
«filés»



MOULINET
«mouliné»



BATEAU DE PÊCHE
«bate de pêche»

GRAMMAIRE

LES JOURS DE LA SEMAINE, los días de la semana:

LUNDI — MARDI — MERCREDI — JEUDI — VENDREDI — SAMEDI — DIMANCHE
«lundi» «mardi» «mercredi» «jeudi» «vendredi» «samedi» «dimanche»

LES MOIS DE L'ANNEE, los meses del año:

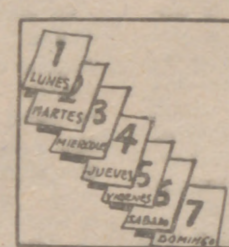
JANVIER — FEVRIER — MARS — AVRIL — MAI — JUIN —
«janvier» «février» «mars» «avril» «mai» «juin»
JUILLET — AOÛT — SEPTEMBRE — OCTOBRE — NOVEMBRE — DECEMBRE
«juillet» «août» «septembre» «octobre» «novembre» «décembre»

NOUVEAUX MOTS

PATIENCE «pasian» paciencia
BOUGER «buzé» mover
MORDENT «mordé» muerden
HAMEÇON «amesón» anzuelo
AU LARGE «alارش» en alta mar
DANGEREUSE «dansyeguss» peligrosa
ARRIVÉE «arivée» llegada
TROUÉE «trué» agujereados
JOURNÉE «journé» jornada

NOMBRES

CENT TRENTE-
CINQ 135
CENT TRENTE-
SIX 136
CENT TRENTE-
SEPT 137



Les sept jours de la semaine

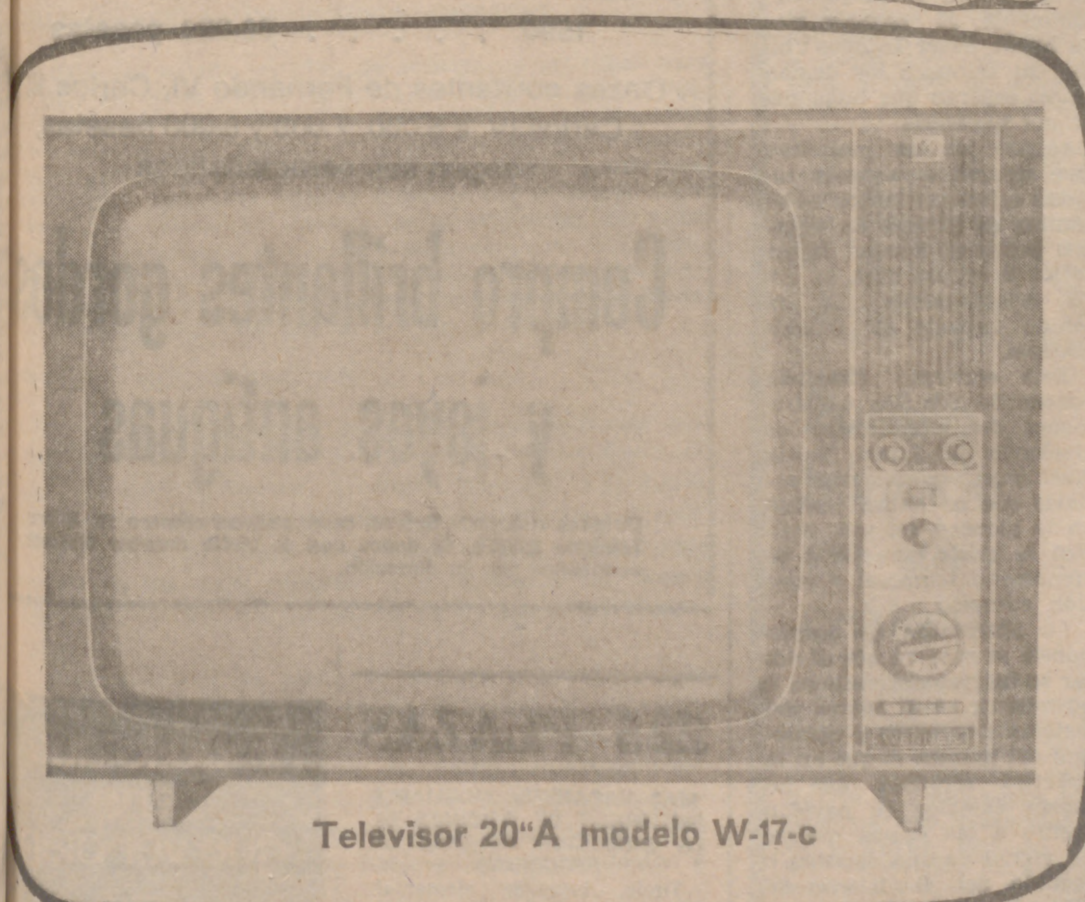
EXERCICE (Lecture, traduction et conversation)

PIERRE: Aimes-tu la pêche?
CHARLES: Non, car je n'ai pas la patience de rester avec la canne à pêche sans bouger en attendant que les poissons mordent à l'hameçon.
PIERRE: J'admire ces pêcheurs qui restent durant de longs mois au large.
CHARLES: Oui, mais cette pêche est très dangereuse. Moi, je préfère passer quelques jours sur la plage et aller au port voir l'arrivée des bateaux de pêche.
PIERRE: Ils ont de grands filets, souvent troués quand ils rentrent en fin de journée.

(I) La pesca.

nuevos modelos WERNER

WERNER
lanza al mercado
los nuevos modelos
para el año 71.
Nuevos diseños, nuevos tamaños,
nueva técnica.



Televisor 20" A modelo W-17-c



¿Qué merece su atención?

WERNER TELEVISION

siempre funcionando incansablemente

NAJERA

La plaza de San Miguel tendrá pavimentación

NAJERA.—(De nuestro corresponsal, Luis Royo).

En el último Pleno celebrado por nuestro Ayuntamiento, fueron también adoptados los siguientes acuerdos:

Se da cuenta de que la obra municipal "Mercado de Abastos", de acuerdo con el pliego de condiciones que rigió en la subasta celebrada para su adjudicación, debió haberse dado por terminada el día diez de marzo de actual año, fecha en que vencían los doce meses concedidos para su ejecución, cosa que no ha ocurrido así, por lo que el Ayuntamiento acordó que se apliquen las sanciones señaladas en el pliego de condiciones y anuncio de publicación de la subasta, al contratista a quien se adjudicó la obra, y que a sus debido tiempo se haga la liquidación correspondiente del importe total de la sanción correspondiente, hasta el día en que por haber sido recibida provisionalmente la obra, se haga cargo de ella el Ayuntamiento.

Se da lectura, y es aprobada, el pliego de condiciones que deberá regir para la adju-

dicación en subasta de las concesiones administrativas de ocupación con puestos en el Mercado de Abastos de esta ciudad, y asimismo de la cesión de los locales de negocio construídos en el grupo de vivendas de "San Lázaro".

Se da lectura al pliego de condiciones mínimas para ejecución de la obra de pavimentación de la Plaza de San Miguel, que fue aprobado por la Comisión Permanente de Servicios Técnicos el día 25 de marzo pasado. Se acuerda su aceptación, para que la obra sea ejecutada con rigurosa sujeción al proyecto redactado por el Ingeniero de Caminos don César Cuñer-Arriola Torres en julio de 1970, y asimismo que la ejecución de dicha obra se lleve a cabo directamente por el Ayuntamiento en la cantidad de 872.868 pesetas, con financiación en la forma determinada en referido pliego de condiciones.

COMISION PERMANENTE

Celebró asimismo sesión ordinaria la Comisión Municipal

Permanente de este Ayuntamiento, acordándose:

Conceder licencias municipales de obras solicitadas por diecisiete vecinos; y tomas de agua solicitadas por don Timoteo Magaña López, don Ricardo Molés Ceniceros y don Miguel Arévalo Gil.

Se autoriza al señor alcalde para resolver sobre instancia de don Luis Benito Sáez solicitando aumento de sueldo como enaguado del cementerio municipal.

Vista solicitud de don Amador Ruiz Montalvo para autorización de una industria de reparación de neumáticos, se resuelve que, hallándose comprendida dicha actividad en el Reglamento de Actividades Molestas, debe solicitar a autorización de acuerdo con lo determinado por este Reglamento.

Se aprueban la cuenta de Gestoría A y B y la correspondiente al cuarto trimestre de 1970 y primero de 1971, y la de caudales que rinde el Depositario Municipal correspondiente al primer trimestre del año actual.

Se deniega una solicitud de alta en la Beneficencia Municipal.

Se aprueban certificaciones de obras: la quinta de pavimentación de calle Camino Viejo de Urriñola, por importe de 1.122.398 pesetas, y la quinta de pavimentación de calle Alameda, por un importe de 442.365 pesetas, ambas a favor del contratista Construcciones León.

Igualmente se aprueban una relación de facturas, cuentas y nóminas de jornales presentadas al cobro en la Depositaria Municipal.

TODA LA RIOJA

Congreso del Mutualismo Laboral

Jubilación a los 60 años

MADRID, 6. (Pyresa). — La jubilación voluntaria a los sesenta años, la sustitución de las actuales bases de cotización por cuotas calculadas en función de las rentas totales de trabajo, y la revalorización periódica de las prestaciones constituyen tres de las conclusiones más importantes adoptadas por el Pleno del Congreso Nacional del Mutualismo Laboral, que aprobó esta tarde la última de las ponencias en estudio, referida a la "reforma y perfeccionamiento del régimen de pensiones".

El Congreso ha llegado, en consecuencia, al final de sus deliberaciones, que se habían iniciado en la tarde del martes. Mañana, a media tarde, será clausurado el Congreso por las más altas magistraturas de la nación.

La ponencia de pensiones resultó la más dilatada de la Asamblea. No obstante la intensidad de los debates, el criterio de la ponencia, que estuvo a cargo de los señores Lora Varó y Gala Vallejo, fue ratificado casi unánimemente por el Pleno.

LAS CONCLUSIONES

Las conclusiones se contienen en cuatro puntos.

En el primer apartado se pide al Ministerio de Trabajo la elaboración y presentación al Gobierno de una norma que resuelva los principales aspectos jurídicos y económicos relativos a las pensiones de jubilación, invalidez y muerte y supervivencia, norma extensiva a todos los regímenes especiales.

Se propone también que los períodos mínimos de cotización no tengan carácter uniforme para cada contingencia. En cuanto a la "pensión de vejez", se establece la nueva denominación de "pensión de jubilación".

JUBILACION A LOS 60 AÑOS

"La jubilación —señala el texto aprobado— debe tener carácter voluntario, y su derecho, una vez en posesión de

los requisitos reglamentarios, podrá obtenerse a partir de los sesenta años de edad, cualquiera que sea el sexo del trabajador que la solicite". A este fin, deberá establecerse una escala de coeficientes reductores. Si el trabajador tuviese acreditados cuarenta años de cotización, la cuantía de la pensión alcanzará el cien por cien de la base reguladora.

Para quienes se jubilen a los sesenta y cinco años no se aplicará coeficiente reductor alguno y se exige un tope máximo, para obtener el total de la base reguladora, treinta y cinco años de cotización.

Igualmente, se solicita sea rebajada la edad de jubilación a favor de los trabajadores que hayan ocupado puestos que acusen elevados índices de morbilidad y mortalidad; los que estén sometidos a límites específicos, y los que se hallen en situación permanente de desempleo involuntario y sin posibilidad acreditada de nueva colocación.

El importe de la pensión de jubilación no debe ser, en ningún caso, inferior al cincuenta por ciento de la base reguladora.

INVALIDEZ PERMANENTE

En el epígrafe que se refiere a la invalidez permanente se propone que el período de cotización —en los casos de enfermedad común— quede reducido a mil días, dentro de los diez últimos años. No obstante, para aquellos trabajadores que al producirse la invalidez no hayan alcanzado la edad que a tal efecto se determine, dicho período de cotización será de cien días por año trabajado.

Se pide también la supresión del límite de edad para tener derecho a pensión, en los casos de incapacidad parcial o total. El pensionista de invalidez —total o parcial— que continúe trabajando por cuenta ajena tendrá derecho a causar en

su día la pensión de jubilación, que será compatible con la invalidez que perciba.

PENSION A VIUDAS

En el apartado que se dedica a las prestaciones por muerte y supervivencia, se estima debe otorgarse pensión a la viuda en todos los casos, aun cuando sea menor de cuarenta años, trabaje y no tenga hijos habidos del causante con derecho a pensión de orfandad.

Asimismo, debe otorgarse pensión de viudedad al viudo, en los mismos términos, cuantía y condiciones que a la viuda, compatible con toda renta de trabajo o pensión de jubilación o invalidez a que pudiera tener derecho.

PRESTACIONES A FAMILIARES

Las prestaciones a favor de familiares contemplan asimismo importantes logros.

Cuando un trabajador conviniere con sus padres y falleciera sin dejar cónyuge ni descendencia, deberá causar en favor de aquéllos el derecho a una indemnización de tanto alzado.

Debe establecerse, por otra parte, la compatibilidad de pensión en favor de familiares con aquellas otras a que el beneficiario tuviese derecho por el Estado, Provincia o Municipio.

Se aprobó también que se extendiera la pensión en favor de familiares a las hijas o hermanas del causante, solteras, o viudas sin derecho a pensión y mayores de cuarenta años, que convivieran con él y a sus expensas.

BASES DE COTIZACION

Las actuales bases de cotización deberán ser sustituidas —según el criterio del Congreso— por un sistema que se halle más en consonancia con los salarios realmente percibidos por el trabajador. En consecuen-

cia, se propone que las cuotas de las empresas y de los trabajadores deben ser calculadas en función de las rentas de trabajo, entendiéndose por tales todas las retribuciones y emolumentos que, en efectivo o en especie, perciba el trabajador, cualquiera que sea su forma o denominación.

El límite máximo de cotización deberá fijarse proporcionalmente al salario mínimo interprofesional, el cual constituirá la base mínima de cotización.

La financiación, por otra parte, deberá realizarse por las empresas, los trabajadores y el Estado, y se establece que las aportaciones de este último sean determinadas en función de la retributividad de los resultados del Plan de Desarrollo.

REVALORIZACION PERIODICA DE LAS PENSIONES

El Congreso aprobó por último que el nuevo régimen de pensiones que se promulgue deberá establecer un sistema de revalorización periódica en armonía con la elevación del nivel de salarios y del coste de la vida. Dichas actualizaciones sucesivas no podrán ser absorbidas por las mejoras de pensiones otorgadas por las empresas.

Al término de la sesión plenaria, el presidente ejecutivo del Congreso y subsecretario de Trabajo, señor Utrera Molina, dedicó a los asistentes unas cálidas palabras de reconocimiento y felicitación por el afán que habían puesto a lo largo de las sesiones de trabajo.

Después del acto, el director general de la Seguridad Social, don Enrique de la Mata, se reunió con los periodistas, a quienes informó que, a partir de ahora, el Ministerio de Trabajo se entregará afanosamente al estudio de la nueva Reglamentación de Pensiones e Invalidez y del estatuto orgánico del Mutualismo Laboral.

"Tengo la seguridad —dijo finalmente— de que todos los proyectos tendrán una buena acogida".

España se une al cierre europeo

MADRID, 6. (Cifra). — La actual situación por la que atraviesa el sistema monetario internacional ha movido en los medios económicos madrileños la natural expectación, aunque es contemplada con tranquilidad y confianza.

La posición de la peseta en los mercados exteriores no deja de mejorar, gracias a la actual reserva de divisas y sobre todo a las expectativas favorables para los próximos meses.

La medida adoptada ahora por el Banco de España de suspender la cotización del dólar se interpreta como una consecuencia lógica al movimiento iniciado y seguido en otras capitales europeas.

Las autoridades monetarias españolas, desde que se recibieron las primeras noticias sobre el cese de las cotizaciones en Alemania, han mantenido reuniones ininterrumpidas al objeto de obrar en consecuencia.

Se descarta, no obstante, que sean adoptadas medidas de especial trascendencia a no ser que un movimiento en cadena afectase a los demás Bancos centrales europeos.

EXTRANJERO

USA, tranquila en la crisis

NUEVA YOR, 6. — (Del corresponsal interino de "Pyresa", Amador Marín, para NUEVA RIOJA).

Lo paradójico en la crisis monetaria en torno al dólar, que tiene en vilo a las economías europeas, es que donde menos se advierte y donde hasta ahora menos repercusiones ha tenido es precisamente en EE. UU.

Citemos las palabras del corresponsal del "Times" en Washington, Edwin Dale, en su crónica de hoy:

"El dólar es el centro de la crisis. Sin embargo, virtualmente, al parecer, nada puede hacer Estados Unidos, ni tampoco los demás países esperan que haga nada por resolverla".

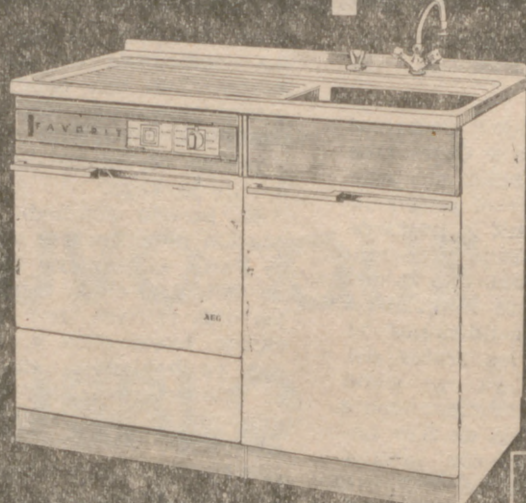
Aparte de las molestias que acarree a algunos turistas estadounidenses en el cambio de dólares en algunos países de Europa durante los próximos días, la crisis, esencialmente, no ha tenido impacto en Estados Unidos.

Este concepto simplista concuerda con las declaraciones del viceministro de Hacienda del Japón, Yasuk Kashiwagi, quien, tras señalar que no habrá cambio en la paridad del yen, calificó la crisis monetaria de "fenómeno temporal y cuestión europea".

La afirmación del corresponsal se basa en que el dólar se ha transformado en la posguerra en el centro del sistema financiero y comercial del mundo, lo que en la práctica significa que no puede cambiar su paridad frente a las demás divisas en virtud de una decisión o medida del Gobierno de Washington. Si han de cambiar las paridades tendrán que ser las de las monedas de otros países, aunque es evidente que una revaluación del marco equivale a una devaluación del dólar. Teóricamente, Estados Unidos podría devaluar el dólar mediante la subida del precio del oro, pero este paso se descarta aquí por ahora.

La Bolsa, hasta el momento de enviar la crónica, no ha mostrado hoy tendencia definida, como ocurrió en el día de ayer, y los valores de las compañías auri-feras declinaron ligeramente, debido posiblemente a las ventas para la realización de beneficios.

AEG sí puede



El lavaplatos del año
6 modelos desde:
23.800 ptas

El progreso en el Hogar

A E G

DISTRIBUIDOR RECOMENDADO

OSABA electricidad

GENERAL MOLA, 36

MONEDAS DE ORO COMPRO

Pago por una onza de Felipe II

AÑO

1587	90.000 pesetas
1589	80.000 pesetas
1590	60.000 pesetas

Onzas corrientes de Fernando VI, Carlos III, Carlos IV, a 6.000, 7.000 y 8.000 pesetas, según sus características

Compro brillantes gordos y joyas antiguas

Dirigirse a Joyería Suárez, calle Jardines número 11, Bilbao. Teléfono 217555. Si desea que le visite nuestro viajante, escribanos con su dirección.

225 PLAZAS

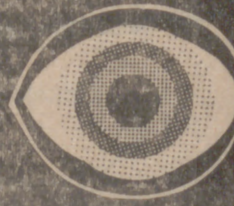
MAS VACANTES, AUXILIARES FEMENINOS DE OFICINAS DE LA DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

Título, bachiller elemental. Edad, 18 a 35 años. Instancias, hasta 26 mayo. Programa informativo, 10 ptas. sellos correos. Instancia en modelo oficial, 10 pesetas. Contestaciones completas ajustadas al programa. Enviamos provincias. Oposición muy interesante y aconsejable por su excepcional número de plazas este año. El examen se compone de ejercicios sencillos. Es una oportunidad. Aprovéchela. Grandes éxitos en anteriores convocatorias. Cientos de aprobados. Siempre primeros puestos. Escribanos hoy mismo, le orientaremos.

ACADEMIA BILBAO

SAGASTA, 10. - MADRID-4

todo lo que tiene que ver bien



tiene que ver con

INDO

CALIDAD EN OPTICA

ACUDA HOY AL OPTICO

RESUELTO EL PROBLEMA DE SU VIVIENDA

Disponemos de pisos de 5, 6 y 7 habitaciones, más servicios, en

GRAN VIA

Situados en la mejor zona, todos exteriores, orientación mediodía. Dotados de calefacción y agua caliente central. Espléndidos y amplios salones-comedores, con sol todo el día. Habitaciones en parquet. Servicios terrazo primera. Portal de lujo. Amplios balcones. Terraza

GASTOS DE COMUNIDAD REDUCIDISIMOS

PRECIOS MUY INTERESANTES AUTENTICAS FACILIDADES

Por una módica entrada, a convenir, adquiera para Vd. y su familia una maravillosa vivienda en la mejor zona de la ciudad. Revalorizará inmediatamente su inversión. Para el pago del resto estudiaremos al máximo el aplazamiento, de acuerdo con sus posibilidades. Expónganos su caso y concederemos verdaderas facilidades.

CONSULTE SIN COMPROMISO Y SERA INFORMADO

RAZON: Gran Vía, 24, entlo. izq. Oficina núm. 5. Telf. 224764

Todas nuestras operaciones están avaladas de acuerdo a lo previsto por la Ley, a través de la cuenta núm. 59.294 del Banco de Vizcaya.

CRONICA DE MADRID



Por José Luis FERNANDEZ RUA

Sereno heroico

MADRID, 6. — (Crónica de "Pyresa", para NUEVA RIOJA).

El héroe anónimo de una aciaga noche madrileña —angustiosa y triste para muchas familias— se llama Mariano Sevilla, y es el sereno de la calle de García Morato, gracias a cuya eficaz y rápida intervención evitó que se produjeran víctimas entre los vecinos del edificio que llevaba el número 74. Hoy la casa es un montón de escombros. El sereno, que en la madrugada sintió el atroz gemitido de las paredes del inmueble, a punto de venirse abajo, llamó con urgencia al Servicio de Bomberos, y hoy, por fortuna, dentro del mal existe la alegría por parte de los damnificados de haber salido con vida.

Al margen de la situación de estas familias, que requieren una rápida ayuda por parte de la autoridad municipal una vez más cobra actualidad la figura del sereno de su presencia en la vía pública.

El vigilante nocturno, en general, no está debidamente remunerado. Aunque bien es cierto que en algunas zonas de la ciudad, gracias a la largueza del vecindario, apenas son las propinas. En cambio en otras áreas el sereno se ve desasistido.

En repetidas ocasiones se ha hablado de la necesidad de concederles cierta autoridad y de uniformarlos. No siempre la labor del vigilante nocturno se limita a franquear la entrada en sus respectivos domicilios a los noctámbulos. A veces, incluso han de hacer frente a los delincuentes. Y, como en este caso, su espíritu de auxilio queda debidamente demostrado.

DIA MUNDIAL DEL TEATRO

Los teatros madrileños, en su mayoría, han registrado una mayor afluencia de público que la habitual. Incluso en muchos sábados y domingos, que es cuando con frecuencia es preciso colocar el letrero de "no hay localidades".

Con ocasión de celebrarse el Día Mundial del Teatro, se ha hecho una muy estimable bonificación en el precio de las entradas. Así, los dos teatros oficiales, el Español y el María Guerrero, ofrecieron un descuento del 75 por ciento en el precio, mientras que otros diez teatros hicieron el 50 por ciento. Igual medida en favor del público, y con tan señalado motivo, adoptaron varios cafés-teatros. Lástima que estas medidas, que hacen más asequible esta clase de espectáculos a la gran masa de público, no se lleven a cabo más veces a lo largo de la temporada.

FACILIDADES A LOS JOVENES ARTISTAS

Está en estudio un plan de actividades artísticas para el próximo curso 1971-72 en la Galería Amadis, que dirige, a través del Club Alamo, la Delegación de la Juventud. Esta sala de arte, ubicada en la calle de Ortega y Gasset, estará abierta a todos los artistas jóvenes que la soliciten, de acuerdo con unas normas dictadas por el citado club. Ahora bien, los gastos propios de la exposición, así como las de instalación y catálogo, serán a cargo de la Delegación Nacional de la Juventud, la cual, asimismo, gestionará la participación de los jóvenes expositores en la Bienal Internacional de Arte que se celebra en Venecia.

POSIBLE CONTAMINACION

Se habla de la posibilidad de que el Ayuntamiento rescate, en la Dehesa de la Villa, los terrenos que ocupa la Santa de Energía Nuclear. A cambio facilitaría a la Junta un terreno más apropiado para el desarrollo de su labor.

Por cierto que también se habla de que, como consecuencia de un "fallo humano" —la noticia la dio "Nuevo Diario"—, existe radiactividad en las aguas del Manzanares.

Parece que se ha analizado el agua y que han dado resultado positivo. Y también hay muestras de radiactividad, aunque en menor escala, en los ríos Jarama y Tago. Como medida preventiva, el diario "Informaciones" aconseja que hasta que no se lleven a cabo las consiguientes comprobaciones debería prohibirse la pesca en estos ríos. La radioactividad podría haberse extendido también a las huertas.

EL «CORRAL DE LA PACHECO»

Se va a inaugurar en Madrid un nuevo "tablao" flamenco, con el nombre de El «Corral de la Pacheco».

El «Corral de la Pacheco» se llamó el más antiguo teatro que se recuerda tuvo Madrid. En aquella época muy otros eran los horarios de los espectáculos. El público no tenía prisa. Al filo del siglo XVII, el Concejo se encargó de administrar el popular «Corral de la Pacheco». Las representaciones se dividían en varias partes: Primero, aires populares, a base de guitarra; después, canto; seguidamente, la comedia, y en los intermedios, entremeses y baile.

Los días de fiesta, el público iba a misa, y tras ella comían un teute en pie, para recalar en el «Corral» y coger buen sitio.

Años más tarde, el teatro fue reformado y se le dio el nombre de Coliseo del Príncipe.

Naturalmente, el «Corral de la Pacheco» que ahora se va a inaugurar no tiene más semejanza con el primitivo que el nombre.



Un herido en Nájera

En Nájera, en la calle de Martín Gamero, ocurrió un accidente del que se derivó un herido, Alberto Estebas Cañas, de 19 años, vecino de Gorduvin, que conducía la motocicleta matriculada B-418.096, en el lugar citado.

Allí colisionaron la moto y el turismo BI-34.359, conducido por Agripino Puentes Armas, de 22 años, vecino de Alesanco y que resultó ileso.

Otro en La Grajera

En término de Logroño, exactamente en La Grajera, colisionaron los camiones S-71.251 y O-94.648, que conducían, respectivamente, Antonio Presmanes Ruiz, de 37 años, vecino de Pontejeón, e Ignacio Jaime Quijano Fernández, de 43 años, vecino de Reinoso.

De resultados del accidente, el conductor del primer camión sufre heridas de pronóstico leve.

Los camiones presentan daños de gran consideración.

En ambos accidentes intervino la Guardia Civil de Tráfico.

SUCESOS DEL EXTRANJERO

Buque fantasma en Mozambique

LORENCO MARQUEZ (Mozambique), 6. (Efe). — Fondeste en este puerto la motonave portuguesa «Angoche», que salió de Nacala el 23 de abril y fue encontrada abandonada y navegando a la deriva por un petrolero que la remolcó. En el buque portugués no había nadie a bordo. Se observó la falta de dos balsas neumáticas y varios salvavidas. Las dos embarcaciones de salvamento estaban a bordo y una de ellas incendiada. La tripulación continúa siendo buscada por la Marina y la aviación portuguesas, y las autoridades tratan de reconstruir la tragedia de la desaparecida tripulación, de la que no se tiene la menor noticia.

Pueblo hundido en un cráter

SAINT JEAN VIANNEY (Canadá), 6. (Efe). — Unas treinta viviendas han desaparecido en un río subterráneo al producirse un hundimiento de tierras en la pasada noche. Hasta ahora han sido recuperados cinco cadáveres, pero se teme que las víctimas se eleven a treinta. El noventa por ciento de la población ha sido evacuada. La aldea, de unos 1.300 habitantes, se encuentra vacía actualmente, con excepción de los equipos de rescate. Los geólogos sobrevuelan en helicópteros el lugar del suceso y el cráter originado tiene un diámetro de 600 metros y profundidades que oscilan entre los 30 y los 60 metros.

Explosión de gas en Bruselas

BRUSELAS, 6. (Efe). — Un edificio de cuatro pisos voló materialmente a consecuencia de una explosión de gas, que ha causado unos diez heridos y numerosos daños materiales y en edificios contiguos.

Asamblea de COPEF

El ministro de Industria en Valladolid

VALENCIA, 6. (Pyresa). — En el salón de actos de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Valencia se ha celebrado esta tarde la sesión de apertura de la VI Asamblea General de la COPEF (Conferencia Permanente de las Cámaras de Comercio del Sudeste de Francia y Norte y Este de España), bajo la presidencia del ministro de

Comercio, Enrique Fontana Codina, a quien acompañaban el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, el presidente de la Cámara de Comercio de Valencia, el co-presidente del Colegio Español de la COPEF, el co-presidente del Colegio Francés, el director general de Exportación y el presidente de la Diputación Provincial.

VALLADOLID, 6. (Cifra). — Trece mil millones de pesetas se han invertido en el desarrollo de Valladolid y se ha logrado la creación de trece mil puestos de trabajo, según ha puesto de relieve el ministro de Industria, señor López de Letona, en unas palabras pronunciadas esta mañana en el acto de clausura de las segundas jornadas del alumi-

nio «Expal 1971».

El ministro, a las nueve de la mañana, inició su programa de visitas a instalaciones fabriles enclavadas en la capital, visitas en las que fue acompañado por las primeras autoridades.

El ministro quedó altamente complacido de las factorías visitadas y, en todos los casos, dialogó con los jurados de empresa.



Comedor donde Vd. celebrará, algún día, la inauguración del piso de su futuro.

O sea: hoy... porque el Banco de Santander le proporciona hoy hasta el 70% del valor de ese piso... y a pagar en siete años

Usted se ha imaginado siempre una mesa así: bonita y alegre, en la que lucirá los cubiertos de plata que le regalaron con motivo de su matrimonio. Será el día en que celebre, junto con sus familiares y amigos, la inauguración de su casa "para toda la vida"...

Y ese día puede ser hoy mismo.

Venga a Santander, es decir, al Banco de Santander. Podemos proporcionarle, con hipoteca, hasta el 70% del valor de su piso, a través de nuestra nueva modalidad, préstamo vivienda, para optar al cual no es necesario haber sido cliente del Banco... y que, además, tramitamos ágil y rápidamente.

Nuestros préstamos se conceden

para viviendas cuyo valor se sitúe entre 500.000 y 1.500.000 pesetas. Durante la vigencia del crédito, su familia estará protegida mediante un ventajoso seguro de vida, a contratar con el Instituto Nacional de Previsión.

Si usted quiere solicitar un préstamo vivienda, pero por una u otra causa no se puede constituir hipoteca sobre el piso, ¡venga también a vernos! Buscaremos y encontraremos alguna solución.

Para mayor información visite la oficina más cercana a su domicilio, del Banco de Santander.

Viva hoy el piso de su futuro



BANCO DE SANTANDER
viaje con nosotros al futuro

El dólar, «culpable»

BONN, 6. (Del corresponsal de "Pyresa"). Alberto Crespo, para NUEVA RIOJA)

Aquí se vive en plena tensión monetaria, y el sencillo ciudadano que lee los periódicos del día saca la impresión de que el sistema monetario internacional es una cosa más importante para su vida que el sistema solar.

«El dólar es culpable», exclama un periódico como si definiera el talante agresivo de un atacante de Bancos. «El marco ha de ser operado porque el dólar está enfermo. Esto es grotesco», escribe un diario de Bonn. Y así hasta el infinito. La crisis monetaria ha sustituido en los periódicos a la «ostpolitik», que ya es sustituir. Después de leer los periódicos,

el que tiene dos marcos en el bolsillo los saca, los sopesa en la mano y le parece que pesan menos. En realidad, el que pesa menos es el dólar, al que ya nadie quiere.

UNION EUROPEA ANTE EL CONFLICTO

Hoy se ha sabido que la República Federal —el país más afectado por la invasión de dólares enfermos y erráticos— no tendrá que luchar en solitario contra la invasión. Su intento de movilizar contra el dólar a todo el Mercado Común ha tenido éxito. Por lo tanto, el Gobierno de Bonn no tomará de decisiones en firme en su reunión del viernes para resolver la crisis monetaria, sino que las aplazará hasta después de la conferencia del sábado en Bruselas de los ministros de Economía y Hacienda de la Comuni-

dad Económica Europea. Un portavoz oficial ha expresado la confianza del Gobierno federal en que la conferencia de Bruselas permita encontrar una solución «liberal y comunitaria».

Ni que decir tiene que el Gobierno de Bonn ha acogido con enorme satisfacción la noticia de la reunión de Bruselas que el mismo ha provocado, aunque la iniciativa proceda de Holanda. En principio, los ministros querían reunirse el viernes, por que la cosa urge, pero el Gobierno francés ha pedido que se aplase hasta el sábado para que pueda asistir el ministro Giscard d'Estaing, actualmente en Marruecos.

CAMBIO FLOTANTE RESPECTO AL DOLAR

¿Qué decisiones tomará la conferencia comunitaria de Bruselas? ¿Una revaluación para

lela respecto al dólar de todas las monedas de la Europa Occidental? ¿Acaso el establecimiento de un sistema de cambio libre o fluctuante frente al dólar de las monedas de la Comunidad Económica Europea?

El Gobierno federal alemán se reunirá mañana, viernes, en Consejo de Ministros para estudiar las medidas propuestas por el ministro de Economía, profesor Karl Schiller. Después de terminada la conferencia de Bruselas volverá a reunirse el sábado por la tarde o el domingo por la mañana para adoptar las resoluciones de los «Seis» al plano nacional. Las Bolsas de divisas tienen que abrir de nuevo sus puertas el primer día de la semana próxima. Ahora bien: ¿Con qué paridad respecto del dólar?

Los vuelos «charter»

«Una tormenta en una taza de té»

LONDRES, 6. (Efe). — Toda la Prensa londinense se hace eco hoy del comunicado hecho público en Madrid por el Ministerio español de Información y Turismo anunciando que no van a sufrir cambio alguno las disposiciones que regulan los vuelos «charter» dedicados al turismo de invierno, a precios reducidos.

Algunos de ellos destacan la elusión hecha en el comunicado al descontento de las firmas españolas que han sido dejadas fuera del turismo basado en los «charter», precisando que el Gobierno espera que cada vez sea mayor la participación española en esta clase de vuelos.

Otros vienen a decir que todo se ha debido a una confusión. En este sentido, «The Daily Telegraph» incluso recoge la explicación que ayer tarde dio Harry Chandler, presidente del «TOSG» (Tour Operator Study Group), organismo que agrupa a las 22 agencias de viaje más poderosas del Reino Unido.

Chandler dijo que la confusión se debió a que la semana pasada una agencia de viajes de

Madrid pidió permiso a la Dirección General de Aviación Civil para traer a España a un grupo de turistas alemanes en un avión «charter», que cuatro días después debían ser recogidos por un aparato de otra compañía. Como esto no es el procedimiento generalmente utilizado por las agencias, el Ministerio español del Aire dio permiso a la agencia sólo a condición de que el grupo permaneciera en España una semana, por lo menos.

«Ocurrió que una compañía aérea británica intervino en la operación y ahí comenzó la confusión. Ignoro cómo fue pero la disposición referida a los siete días apareció en la carta enviada a Londres, al Ministerio de Industria y Comercio británico, por la Dirección General de Aviación Civil. Todo puede ser descrito como un temporal en una taza de té», concluye el presidente de «TOSG».

Por su parte, el «Financial Times» no parece convencido por la explicación de Chandler. «Aquí son considerados como poco realistas los intentos hechos anoche para demostrar que

todo se debió a una confusión. Ha hecho falta demasiado tiempo para aclarar una posición cuya respuesta era tan simple», concluye.

El mismo «Financial Times» afirma que el Ministerio español del Aire actuó en esta cuestión sin consultar previamente al de Información y Turismo.

EL YEN Y LA CRISIS DEL DOLAR

TOKIO, 6. (Efe-Reuter). — Los Bancos japoneses se han apresurado hoy a vender dólares ante el temor de que se produzca una especulación contra el yen a causa del cierre de seis Bolsas europeas.

Por su parte, el gobernador del Banco del Japón, Todashi Sasaki, ha manifestado que no tiene intención de revalorar el yen.

A pesar de estas afirmaciones, el Banco se ha visto obligado a comprar una cantidad aproximada a los 350 millones de dólares a fin de impedir que la paridad del yen con el dólar supere el límite oficialmente

permitido.

La reacción japonesa obedece en parte a la incertidumbre sobre las medidas que adoptará Alemania Occidental a raíz de esta ola de ventas especulativas de dólares, anticipándose a la posible revaluación del marco.

En los medios financieros japoneses se abriga la opinión de que Japón sufrirá fuertes presiones internacionales en el caso de que revalúe el marco alemán, ya que la mayor parte de los observadores extranjeros creen que el yen se encuentra actualmente bastante devaluado.

En estos momentos, el dólar vale 360 yens.

ROGERS TIENE UN PLAN DE PAZ

EL CAIRO, 6. (Efe-Upi).

El secretario norteamericano de Estado, William P. Rogers, se ha entrevistado esta mañana con el presidente de Egipto, Anwar El Sadat, pocas horas antes de emprender viaje hacia Israel para efectuar la última y quizás más crucial etapa de su gira por Oriente Medio.

La entrevista, iniciada a las diez de la mañana (hora española), es la primera que en los últimos diecinueve años celebra un secretario norteamericano de Estado con un presidente egipcio.

Según fuentes políticas, Sadat le expuso a Rogers la postura de paz de su país y trató de lograr garantías de que Estados Unidos utilizará su influencia para obtener una respuesta israelí razonablemente favorable a las propuestas egipcias.

Al parecer, Rogers no ha logrado en El Cairo grandes éxitos, en parte por no estar autorizado para comunicarle a Sadat las últimas propuestas israelíes para la reapertura del canal.

Además, el ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Mahmoud Riad, había afirmado ayer que el Gobierno de El Cairo hubiera preferido que Rogers presentara algún documento escrito, cosa que no ha hecho.

Pese a todo ello, la visita se considera en esta ciudad como útil para poner en claro las respectivas posturas de El Cairo y Washington.

Rogers se dirigirá a Israel con un plan de paz que puede constituir la base de sus conversaciones con los dirigentes israelíes en Tel Aviv.

Según el diario semi oficial «Al Ahram», Rogers ha propuesto a Sadat el esta-

blecimiento de fuerzas norteamericanas y de otros diversos países en el Sinaí durante las etapas iniciales de un arreglo.

El mismo diario añade que las principales divergencias existentes entre El Cairo y Washington se refieren a la exigencia egipcia de que sus tropas puedan cruzar el Canal una vez que los israelíes abandonen su ribera oriental.

«Rogers —p osigue el diario— ofreció soluciones alternativas, referentes a las etapas de retirada, a las zonas desmilitarizadas y a la posibilidad de que las tropas israelíes sean sustituidas por tropas internacionales durante las etapas iniciales».

«El secretario norteamericano de Estado —dice también «Al Ahram»— añadió que la retirada parcial de los israelíes no constituirá más que el primer paso en el cumplimiento de la resolución del Consejo de Seguridad del 22 de noviembre de 1967, y que Estados Unidos está preparado para estacionar soldados suyos que, junto con otras fuerzas internacionales, separen las fuerzas egipcias de las israelíes en el Sinaí».

(Fuentes políticas de Beirut hacen la observación de que esta alusión a la separación de ambos bandos contendientes, en el Sinaí incluye implícitamente la presencia de soldados egipcios en la ribera oriental del Canal).

«Al Ahram» termina afirmando que es posible que Rogers celebre una rueda de prensa en el aeropuerto antes de emprender vuelo hacia Israel.

La salida del secretario norteamericano de Estado está prevista para las 13 horas (11 españolas).

Antes de entrevistarse con Sadat, Rogers había dialogado con Mohamed Hassan Heykal, editor de «Al Ahram», con el que discutía la situación en Oriente Medio.

ROGERS, EN TEL AVIV

TE LAVIV, 6. (Efe-Reuter). — Al llegar a esta capital, el secretario norteamericano de Estado, William Rogers, ha declarado que sus conversaciones en las capitales árabes habían reforzado su convicción de que puede que no exista nunca mejor oportunidad que ésta para un movimiento hacia una paz duradera y justa.

En su declaración, realizada en el aeropuerto de Lyda, puso de manifiesto que Estados Unidos se preocupaba por el mantenimiento del bienestar y la seguridad de Israel.

Asimismo, Rogers manifestó que era portador de una carta del presidente Nixon a la primer ministro israelí, Golda Meir.

Dijo también el secretario norteamericano de Estado que el apoyo estadounidense a Israel era un axioma de nuestras relaciones y expresó su convicción de que «la seguridad de Israel sólo podía proceder, a la larga, de un acuerdo final de paz válido con sus vecinos árabes».

ENCUENTRO ROGERS PABLO VI. CIUDAD DEL VATICANO, 6. (Pyresa). — Es casi seguro que el secretario de Estado norteamericano, William Rogers, celebre una entrevista con el Papa, Pablo VI, durante el viaje que el ministro americano realiza por algunos países europeos. Así lo ha confirmado el jefe de Prensa del Vaticano, monseñor Alessandrini. La entrevista tendrá lugar si llega a realizarse el próximo sábado.

ESPAÑA - INGLATERRA - MEC

Ventajas para España en la balanza de pagos

LONDRES, 6. (Del corresponsal de «Pyresa»). Manuel Adrio, para NUEVA RIOJA).

Según el estado de cuentas presentado hoy por el secretario general de la Cámara de Comercio Española en esta capital, la balanza comercial hispano-británica correspondiente al año pasado ha sido favorable a los ingleses en casi cinco mil millones de pesetas, mientras que la balanza de pagos resultó ventajosa para España en más de cinco mil millones y medio.

La explicación de esta sensible diferencia está en los ingresos por el turismo, que, aparte de establecer un equilibrio entre las dos naciones, refleja la estructura general de la balanza de pagos española. También queda demostrado que el déficit español observado en la balanza comercial con Inglaterra es inferior proporcionalmente al de la balanza comercial española con el resto del mundo.

EL COMERCIO HISPANO - BRITANICO

El futuro de las relaciones comerciales hispano-británicas parece estar más sometido a lo que suceda en los próximos meses en Bruselas, que a lo que se negocie en Madrid o

Londres, pero por lo pronto, y antes de que Gran Bretaña resuelva sus problemas con los «Seis» para el ingreso en el Mercado Común, 1971 aparece risueño para España en la balanza comercial con Inglaterra. Las cifras que se refieren al primer trimestre reflejan un saldo favorable español, debido a un incremento en las exportaciones y a una disminución en las importaciones de productos británicos. Aunque todavía es pronto para determinar con exactitud lo que sucederá al cierre del año, todo hace prever que 1971 será histórico en las relaciones comerciales entre la Gran Bretaña y España.

¿Pero que sucedería si Inglaterra consigue abrir las puertas del Mercado Común en igualdad de trato con los «Seis», mientras España permanece en la consuetudina de un simple tratado preferencial? A primera vista, los que sufrirían gravemente las consecuencias serían los productos agrícolas, pues los industriales están bastante protegidos y beneficiados en el tratado preferencial.

A estas dudas ha contestado esta tarde en Londres, en un largo discurso seguido de una conferencia de Prensa el embajador de España ante las Comunidades Europeas, don Alberto Ullastres, quien asistió a la Asamblea general de la Cámara de Comercio, invitado por su

presidente don Rafael Cerezo. El señor Ullastres hizo una larga exposición sobre el momento en que se encuentran las negociaciones en Bruselas para los distintos países que tienen solicitada la entrada en el Mercado Común, refiriéndose especialmente a los peligros que puede suponer para España el ingreso de Gran Bretaña como miembro de pleno derecho.

«En el orden industrial no debemos ser pesimistas, ya que en este sentido nuestra relación con el Mercado Común mejorará, teniendo en cuenta las rebajas que nos concede progresivamente la Comunidad en el tratado preferencial. En el orden agrícola habrá que esperar a que estén terminados los estudios que actualmente se realizan para sacar conclusiones definitivas pero en principio hay que considerar beneficioso que al menos tres países de la EFTA se queden fuera de los «Seis» tras la incorporación británica, si es que ésta se produce, además de las posibilidades que nos ofrecerán los países de la Commonwealth».

Ullastres reconoció que algunos productos agrícolas sufrirían perjudicados, pero la evolución española hacia la industrialización y el sentido comercial de los agricultores españoles permitirán mirar el futuro con optimismo.

POR FIN FUNCIONA LA UNION MONETARIA

BRUSELAS, 6. (Del corresponsal de «Pyresa»). Ignacio María Sanuy, para NUEVA RIOJA).

Todos los observadores analizan las causas de la crisis monetaria con razones similares. Se trata, en resumen, de que existen demasiados dólares, de que existe también —aunque no siempre se reconozca— demasiada inflación... Se trata igualmente de que en los Estados Unidos hay poca disciplina monetaria y de que en Europa existe poca unidad en los puntos de vista. Esta es la síntesis de todo el problema según los periódicos de Bruselas.

En este momento, los espíritus se han tranquilizado un poco tras la tensión, se perciben ya posibilidades de arreglar las cosas. Aunque por el momento, como decía esta tarde un portavoz del Mercado Común, se trata de taponar una brecha.

SOLIDARIDAD EUROPEA

En Bruselas, como sede del Mercado Común Europeo, hay una tesis que prevalece: el Tratado de Roma es tan digno de respeto como los acuerdos de Bretton Woods. Se recuerda que el pasado 8 de febrero el Consejo de Ministros del citado Mercado Común decidió crear —a lo largo de diez años y comenzando a partir de ahora— una unión económica y monetaria, cuya base más próxima es precisamente la colaboración entre los Bancos centrales de la CEE. Esta colaboración funcionará, como sugirió el presidente Pompidou en la cumbre europea de La Haya, a través de una coordinación entre los Estados miembros de la CEE de sus políticas monetarias y de crédito, dentro del respeto de las orientaciones de la política económica general que definan los ministros de la Pequeña Europa.

Un comentarista considera sintomático que Alema-

nía haya eludido la solidaridad europea para ser ayudada a resolver una crisis que, en larga medida, se sitúa fuera de la Comunidad. Las declaraciones que hoy hizo el canciller Brandt son reveladoras. La República Federal no tomará decisiones sin intentar previamente fijar posiciones y coordinar ideas a nivel europeo. Sólo así no es posible alcanzar una posición común, Alemania ejercerá el derecho de actuar por sí sola. Estamos, pues, ante un verdadero test para saber hasta qué punto la solidaridad tantas veces invocada por los «Seis» funciona a la hora de la verdad.

MEDIDAS PROVISIONALES

Tras la reunión de la Comisión Europea y tras la reunión de esta tarde del Comité Monetario de la CEE, el sábado a las diez y media, están convocados en Bruselas los ministros de Finanzas de la Comunidad

se sabe que aunque el Gobierno alemán había previsto tomar el viernes una decisión, ésta queda aplazada.

Hasta el momento, el Mercado Común ha funcionado. En sus distintas instancias se han producido las reuniones que lógicamente deben asegurar una coordinación y a nivel ministerial cabe esperar el sábado un acuerdo.

La impresión de este momento es que se llegará a una decisión, al menos para lo inmediato, es decir, para frenar eficazmente toda especulación. Las hipótesis son menos optimistas en cuanto a que se consideren soluciones que se acerquen al fondo del problema.

Existe, pues, la impresión de que a través de una serie de medidas técnicas el establecimiento de una disciplina de mercados y, en consecuencia, el establecimiento de mercados navaleños se producirán soluciones para lo más inmediato.



Si se confirman las gestiones «LAS QUINCENAS», A OTRA PARTE



“Las Quincenas” es un lugar conocido por todos o casi todos los logroñeses. A este paraje van a “terminar” las infinitas porquerías, botellas rotas, papeles, trapos sucios, tazas partidas y un sinfín de desperdicios que sería imposible clasificar. En “Las Quincenas” hay enormes montones variados de desecho. Una pala va y viene y arrastra en sus fauces lo que cada logroñés pone en la bolsa de la basura cada jornada.

La noticia está en que “Las Quincenas” desaparecerán y los vertederos serán colocados en otra parte.

Para confirmar el rumor que llegó a nuestra Redacción, nos pusimos al habla con don José Arrieta, concejal delegado de los servicios de limpieza de nuestra ciudad. Los datos que

pudo facilitarnos no son muy concretos, pero las gestiones se están realizando.

—¿Cuál es la situación actual de “Las Quincenas” respecto al Ayuntamiento?

—Existe un contrato entre el Ayuntamiento y FHUCSA por el que queda regulada esta situación. El contrato no ha caducado. Sin embargo, las últimas relaciones entre el Municipio y la citada empresa tienden a buscar una fórmula y llegar a un acuerdo que desplace los vertederos del lugar donde están a otro. Estamos en gestiones y las cosas van adelantadas.

—¿Se sabe cuál sería el lugar nuevo?

—No. De eso aún no sabemos nada.

—¿Las razones fundamentales por las que el Ayuntamiento

quiere cambiar de sitio los vertederos?

—La primera, que en esa parte de Logroño, precisamente, se han levantado unos cuantos centros escolares y, por tanto, son los más afectados por olores u otras molestias. Además, que Logroño también se ha extendido por esa zona y una buena parte de vecinos se ven afectados por los actuales vertederos. Finalmente, que la finca donde quedan situados es del Ayuntamiento y, actualmente, se nos ha quedado totalmente inhabilitada. Las instalaciones no la ocupan en su totalidad pero hacen prácticamente inservible lo que no queda libre.

—¿Cuántas toneladas se descargan diariamente en los vertederos de “Las Quincenas”?

—En el balance que hice yo

el año pasado eran cuarenta. Lógicamente este año serán más.

Los primeros pasos se han dado. El Ayuntamiento anda interesado en limpiar esa zona baja de Logroño que empieza a causar molestias a los vecinos y a los estudiantes de Magisterio, Ingeniería Técnica y otros centros, como el Colegio Menor de Sección Femenina, de próximo funcionamiento. Las gestiones primeras llevadas a cabo entre el Municipio y FHUCSA llevan signo positivo. De confirmarse, pronto, “Las Quincenas” de ahora pasarían a ser un recuerdo en una de las más bellas parcelas de Logroño. Porque posiblemente la zona baja de nuestra ciudad tiene muchas.

(FOTO HERCE)

AL CANTO

Texto: MANOLO. — Foto: HERCE

SUBIDA DE LOS LICORES

Hace ya un par de meses que el rumor circulaba por mentideros y cilenelas habituales. Entonces, dimos cuenta del caso, lo comentamos, y hasta preguntamos a dueños de bares y cafeterías para que nos explicaran las razones. Pues bien; la subida de precios en licores y otros elementos del consumo tasquero se va a hacer realidad en breve plazo. Precisamente ayer nos comunicaba el propietario de un establecimiento que estaban a punto de aparecer las nuevas tarifas en el Sindicato correspondiente. Y nos extrañó que afirmara:

—La subida es con efectos del uno de abril.

—Pero si estamos a primeros de mayo...

—Es una medida preventiva para evitar que existencias anteriores a la fecha de subida puedan, después de haberse adquirido a precios antiguos, servirse a los nuevos con un porcentaje abusivo de ganancia. Así no hay medio de engañar a la clientela.

Efectivamente, al menos resulta más difícil. Y nos parece la idea excelente, desde el ángulo del consumidor.

La subida parece concentrarse en las copas de licor, en los refrescos y en el café. Pero no afecta al vino. Ahora bien, en el ramo de coñac, vinos generosos y similares tiene un aire de salto olímpico.

No cabe duda de que el licor, en casi todas, por no decir en todas sus especialidades, resulta un producto de lujo, del que se puede prescindir santamente. Además, el porcentaje provincial de alcoholismo está a un nivel peligroso y grave. De ahí que este encarecimiento nos resulte poco testable, y hasta, si me apuran, conveniente. Consumir menos whisky y menos ginebra siempre será una ventaja para el cerebro, para el corazón y para las amígdalas. Y con un 30 o un 40 por ciento de ascenso en el precio, no les va a quedar más remedio a muchos habituales que pasarse al tinto. Ventaja para nuestra producción vinícola y para los nervios. Y es que pagar en barra 28 pesetas por una copa de buen coñac no es ninguna broma.

NO HUBO «ARREGLO» CON CARPIO

Primero leímos la carta que Roberto Carpio dirigía a Nieves Sáinz de Aja, en la que daba por segura su presencia en nuestra ciudad con motivo del XXV aniversario del Instituto de Estudios Riojanos. Les detallamos, no hace mucho tiempo, los términos de dicha misiva, y los proyectos del director de «Crónica Najerense», especialmente el de ese «Mosaico Riojano» que había pensado montar en Logroño los últimos días de mayo.

Después de la carta, recibimos la visita de un chico najerense que cursa estudios de Bachillerato en nuestra ciudad y que ha trabajado como figu-

rante en la «Crónica». Venía de parte de Carpio, buscando también chicos y chicas logroñeses para complemento de los actores profesionales que había de traer a la ciudad como base del espectáculo. Incluso ya habíamos hablado con algunos y esperábamos nuevos datos sobre fechas, ensayos necesarios y demás.

Por último, conforme la carta de Carpio adelantaba, nos enteramos de que Joaquín Losada había pasado por Logroño, y que en su charla con los organismos de los actos conmemorativos no se pudo llegar a un acuerdo por las exigencias económicas del cuadro y de su direc-



UNA ISLA DE COCHES

Los peatones no acaban de encontrar salida en el laberinto de entrada a las calles de Villamediana y Jorge Vigón. El paso existe, sin duda, lo que ya supone un detalle positivo. Está señalizado con su juego de rayas, que tan plástico y «op» está dejando el asfalto logroñés en muchos puntos del circuito urbano. Pero a media distancia, frente al espigado labrador, que parece desafiar los soles, las lluvias y los vientos, al modo como los desafían los labradores de carne y hueso, a media distancia, emerge la isla. Una isla, no rodeada de agua, como estudiábamos en la geografía, sino rodeada de coches, para que la emoción sea mayor. Una isla cuya concepción estética resulta, probablemente, acertada, pero cuyos efectos humanos no nos parecen muy satisfactorios. El peatón, siempre marginado, debe ejercitarse en geometría esférica, mientras sigue inspiradamente la línea elíptica, dextrogiro y logaritmicamente la forma isleta. El peatón se va acostumbrando poco a poco al inciso. Y no suele protestar. Pero la isleta no por eso deja de ofrecer

una de las manifestaciones más originales y contradictorias de la difícil circulación logroñesa.

A lo peor resulta que esta novedad callejera es el último grito, la moda más vanguardista y el medio idóneo para la disciplina del paso de calzadas anchas. Nuestra formación en la materia no nos permite discernir este detalle. Pero nos pondríamos de acuerdo pleno si ese vanguardismo fuera la tónica dominante en toda la ciudad, y no tuviéramos que andar todavía por demasiados rincones con la misma prudencia que por las empinadas travesías de cualquier pueblo serrano.

De todas maneras, no vamos a discutir por esta pequeñez. Aunque nos gustaría, eso sí, preguntar al aire, con modestia y humildad de vecino sin vehículo: ¿hasta cuándo durarán —meses, años, lustros, siglos— las zanjais en el Muro de Cervantes, General Franco y correspondientes esquinas con Avenida de Navarra y Capitán Gaona?

Según nuestros datos, pedían por el montaje y sus complementos, viajes, estancia, etc., la bonita cantidad de 600.000 pesetas. Ante la cifra, como es natural, los proyectos se disolvieron. De lo dicho no hay nada. Lo cual nos parece excelente. Si no recordamos mal, el ballet de Antonio, con todo su prestigio, historial y categoría, pedía menos que eso para una actuación en local abierto o cerrado el pasado año dentro de los Festivales de España. Y Antonio siempre ha tenido fama de ser un espectáculo caro, aunque justificadamente. Si la cifra pedida por Carpio es, por tanto, cierta, la consideramos

excesiva a todas luces, y como consecuencia, la postura del Instituto y de Información y Turismo no puede por menos de resultarnos justa y plausible.

En realidad, se puede con toda dignidad, dentro de las posibilidades logroñesas, ofrecer un espectáculo folklórico, como parece que se ha programado. Estamos seguros que satisfará al público y que constituirá un elemento típico y castizo, dentro del marco intelectual y artístico en el cual se van a desarrollar los actos. También hay que destacar, junto a la visita del ministro de Educación y Ciencia, la presencia de don Jo-

sé Simón Díaz, uno de los miembros decanos del Instituto, colaborador asiduo de «Berceo», la revista de investigación que dio fama internacional a la institución, mientras estuvo en Logroño de catedrático del Instituto de Enseñanza Media. Simón Díaz es hoy uno de los especialistas máximos de España en materia bibliográfica, catedrático en la Central de dicha asignatura y autor de numerosas obras de erudición.

Promete, pues, mucho la conmemoración. Y creemos que nos lo dará. Aunque haya fallado la intervención de Roberto Carpio y sus huestes escénicas.

Fallo del VII concurso literario de la juventud

Habiéndose emitido el fallo del Jurado del VIII Concurso Literario de la Juventud, compuesto por José Luis Gañán Anca, Eliseo Sáinz Ripa y Basilio Vallés Belenguer, han otorgado los siguientes premios:

Primero.—El premio en versificación categoría juvenil ha quedado desierto, concediéndose conjuntamente dos segundos a María Luisa Cenzano, por el poema de «Un día», y a Delma Rosa Medel, por «Madre en un sueño». Los dos, dotados con 500 pesetas.

Primero.—Premio en prosa, categoría juvenil, a Rosa María Mateo Fernández, por «La Rioja», dotado con 500 pesetas.

Dos segundos premios a Delma Rosa Medel, por «Desde el balcón del obispo», y a Jesús Victoriano Pérez, por «La Rioja desde el balcón de Navarrete», ambos dotados con 200 pesetas.

Primero.—Premio de versificación en la categoría infantil, que ha quedado desierto.

Segundo.—Premio de versificación en la categoría infantil, a José Ignacio Eguzabal, por su poema a la «Madre», dotado con 250 pesetas.

Primer premio en prosa, en la categoría infantil, también ha quedado desierto.

Segundo premio en prosa, a Jesús Merino Palacios, por la obra «Viajando», dotado con 100 pesetas.

SAR: VI SALON DE ARTE 1971

La SAR prepara su VI Salón de Arte 1971. Del diez al quince de mayo, la Sociedad Artística Riojana, para conmemorar el veintiocho aniversario de su fundación, ha organizado los siguientes actos:

El lunes día diez, Camino de Santiago a su paso por la Rioja. Proyección de diapositivas a color de Antonio López Osés en la Caja Provincial.

El once, martes, presentación de la Agrupación de Conciertos y Coros de la Sociedad Artística Riojana. Este acto tendrá lugar en el salón de actos del Instituto. Dirigirán María Isabel García Sáenz y José

Fernández Rojas. Para el miércoles, día doce, habrá un concierto a cargo de la arpista Rosa María Calvo Manzanao, en la Caja Provincial.

Día trece: recital de guitarra a cargo de don Melchor Rodríguez, catedrático del Conservatorio de Música de Pamplona, en la Caja Provincial.

Y el quince, sábado, actuación del Orfeón Estellés, dirigido por Antonio Roa. Esta actuación se celebrará en el salón de actos del Instituto de Enseñanza Media.

Las distintas actuaciones anunciadas comenzarán a las ocho de la tarde.



UNA PROPAGANDA CARISISIMA, PERO GRATIS

—Te dije en primeras impresiones que estaba hasta el máximo asombrado, en el buen sentido de la expresión, naturalmente, se entiende, del gran progreso experimentado por Logroño (había ese amigo que parlotó conmigo el pasado viernes, y cuyo nombre no quiere dar a publicidad). Yo, como todos los riojanos ausentes, seguimos como "está mandado" la vida de la patria chica a través de nuestra querida NUEVA RIOJA, como la siguen nuestros padres y la siguieron nuestros abuelos y nuestros bisabuelos y también nuestros tatarabuelos; pero una cosa es la letra y la fotografía y otra es la visión directa. Pero, ¿a que no sabes qué es lo que más

influye actualmente en todos los ámbitos sociales, en toda España e incluso en el extranjero para que suene actualmente el nombre de Logroño, aun más que por sus vinos, sus conservas vegetales, sus pastillas de café y leche y sus etcéteras?

—Tú dirás, que, francamente, no lo acierto.

—Por el Club Deportivo Logroñés porque tenemos un equipo en Segunda División. Date cuenta que dos días a la semana aparece el nombre de Logroño a través de su equipo en la "tele", casi todos los días en los periódicos todos de España y semanalmente en los deportivos extranjeros que publican las

clasificaciones de Primera y Segunda, y de manera constante en la gran masa de quinielistas. Y esta gigantesca y eficaz propaganda —sobre todo lo palpamos los que vivimos fuera— no se puede pagar ni con robusta parte de los presupuestos del Ayuntamiento y de la Diputación. Y aunque muchos no lo crean —y conste que como deportista activo yo sólo jugué a las canicas, y por tanto no soy ni "hineha" ni siquiera aficionado al fútbol—, el hecho de tener una ciudad un equipo al menos en Segunda, con buen fundamento e instintivamente se tiene la convicción de que detrás de él —valga el detrás— hay una ciudad rica, de alcurnia, de cate-

goria y con espléndido alegre ánimo deportivo. Aunar esfuerzos de centros oficiales, de comerciantes, de industriales, de todos y cada uno de los logroñeses para que su club representativo tenga siempre un equipo al menos en Segunda es casi, casi, creo yo, una obligación.

Wamba 62

HUCHA POPULAR



En el día de ayer no se atendió ningún caso, ni tampoco se recibieron donativos, por lo que el fondo de la «Hucha» continúa en nueve mil noventa (9.090) pesetas.

Para la «Operación Trillizos», hemos recibido «de uno que las prometió, mil (1.000) pesetas».

Por lo tanto, esta cuenta, que se encontraba en tres mil doscientas 3.200) pesetas, pasa a ser de cuatro mil doscientas (4.200) pesetas.

AGENDA DEL DIA

SANTORAL

Estanislao, Pedro, Domitiano, Cuadrado y Gisela.

NACIMIENTOS

Francisco Javier, de José María Álvarez Hernández y de Teresa Angela Mayoral Martínez; Félix, de Julián Sanz Gómez y de Ascensión Barahona Sanz; José Antonio, de José Antonio Alba Díaz y de María Inmaculada Zapata García; Jaime, de Enrique Santamaría Pascual y de Concepción Abellán González; Montserrat, de Angel María Sáez Corral y de Begoña Espejo Montejo; Isabel, de Valentín Contreras Ramírez y de Victoria Echarri Berceo; Roberto, de Pedro del Val Villarrubia y de María del Carmen Aldana Miguel; Eusebio, de Emilio Pison del Campo y de María Raquel Ruiz Martínez; Rubén, de José Luis Calvo Pascual y de María del Carmen Sánchez de la Nieta Perales; Francisco, de Salvador Martínez Torrecilla y de Blanca Azparrén Pascual; y José Miguel, de Miguel Villarreal Bajo y de Julia Teresa Alonso García.

MATRIMONIOS

Lorenzo Martínez Cadarso con Ana María Ruiz Ramírez de Arellano; Gonzalo Luis Gutiérrez Urraca con María Raquel Sánchez Sáenz; José Miguel García Cabello con María del Pilar Algarabide Ramírez; Jesús Ocon Santolalla con María Angeles Pérez de Albéniz Zurbano; Adolfo Rojas Maroto con María Teresa Pérez Ibáñez, y Juan Cruz Pérez Ibáñez con Rosa María Ochoa Palacios.

DEFUNCIONES

Antonio Elias Ibáñez, de 68 años, de Villoslada de Cameros; Josefa Ibáñez Martínez, de 42 años, de Agoncillo, y Rosario Ruiz Rubio, de 65 años, de Logroño.

SERVICIO FARMACEUTICO

Doña María Angeles Alonso Martínez, Duquesa de la Victoria, 21, y don Bernardo Velasco Prieto, S. Antón, 10.

TELEFONOS DE URGENCIA

Taxis:		
Estación Autobuses	212127	Servicio de urgencia, calle Sagasta, 4
Espolón	212299	Cuerpo de Bomberos
Murrieta	222626	Cuerpo de Bomberos
Gral. Franco	222333	Comisaría de Policía
Estación Ferrocarril	221060	
Guardia Civil	211310	
Urgencia nocturna de la Guardia Municipal	211210	
Casa de Socorro	211410	
RENFE	213856	
RENFE (Información)	214394	
Cruz Roja (ambul.)	212426	
Cruz Roja (chófer)	222710	
Hospital Provincial	211410	
Seguridad Social. Residencia Sanitaria	213600	

CUPON PRO CIEGOS.

Número premiado ayer:

5 9 7

Junta Municipal del Censo Electoral

ANUNCIO

Por la presente se hace saber que durante los días 8 al 13 de mayo de 1971, quedarán expuestas al público en el Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad las listas rectificadas del Censo Electoral de este Municipio y admisión por esta Junta de las reclamaciones sobre inclusiones, exclusiones y rectificación de errores.

Dicha exposición y en los días indicados durará desde las ocho a las veintuna horas.

FORMULACION DE RECLAMACIONES

Se formularán ante esta Junta Municipal del Censo Electoral por escrito. En el escrito de reclamación se manifestará el error padecido y la rectificación que se solicita, acompañando las pruebas que acrediten el derecho. La residencia se justificará con certificación referida al Padrón o empadronamiento municipal de habitantes. La edad y el fallecimiento con Certificado del Registro Civil. Los errores mediante comparencia por escrito ante el Presidente de la Junta avalada por dos vecinos cabezas de familia, residentes en el término.

Logroño, a 4 de mayo de 1971.

El Presidente de la Junta Municipal del Censo Electoral

DELEGACION DE HACIENDA

Mayo: Calendario del Contribuyente

Del 1 al 31. — Los profesionales sometidos al régimen de evaluación global efectuarán el ingreso de una cantidad igual al 30 por 100 de la cuota líquida correspondiente al año anterior, a cuenta del ingreso definitivo que deban efectuar en el ejercicio actual (Regla 20 de la Instrucción de 2-7-1-1958). Circulares 3-58 y suplemento a la 1-59.

Del 1 al 31. — Y hasta el cinco de julio podrán formular los contribuyentes, por el concepto de «Impuesto General sobre la

Renta de las Personas Físicas la Declaración de las obtenidas durante el año 1970. (Decreto 11-V-68. B. O. 13 de mayo. Circular 9-68).

El día 15. — Termina el plazo para el pago, sin recargo por prórroga, de las contribuciones que se hacen efectivas mediante recibo y correspondientes al primer semestre.

Del día 16 al 31. — Podrá hacerse efectivo los recibos a que se refiere el apartado anterior con el recargo del 10 por 100, por prórroga, cuando no se

hubieren satisfecho hasta el día 15.

El día 31. — Termina el plazo para que los sujetos pasivos sustitutos de los agentes de seguros, de los representantes y expendedores de productos monopolizados por el Estado que no perciban sueldo fijo, de los delegados del Patronato de Apeistas Mutuas Deportivo Benéficas y de los titulares de establecimientos afectos a este organismo presente la declaración de ingresos del primer semestre. (Orden 14-1-70. B. O. 15 enero. C. 1-70)

El Delegado de Hacienda

COMISION DELEGADA DE PRECIOS

Precios en la venta de huevos

Se hace público que los precios de venta por docena de huevos de «mayorista a detallista» desde el día de la fecha y hasta nueva comunicación, serán los que se indican a continuación para cada una de las clases que asimismo se reseñan:

Clase extra, 35 pesetas.
Clase primera, 33.
Clase segunda, 31.
Clase tercera, 29.
Clase cuarta, 25.

Todos los establecimientos que se dediquen a esta clase de comercio están obligados a colocar sobre la mercancía puesta a la venta un cartel con la indicación de las clases y precios de cada una de ellas.

Logroño, a 6 de mayo de 1971.
El Gobernador Civil-Presidente de la Comisión

Electra de Logroño, S. A.

Ponemos en conocimiento de nuestros abonados que con motivo de diversos trabajos que son necesarios realizar en nuestras instalaciones, nos veremos precisados a suspender el suministro de energía eléctrica, el próximo sábado, día 8, a las siguientes C. T. y horas:

De las 15 a las 17 horas, aproximadamente:
C. T. de Nálara
Santa Engracia
Cra. de Logroño
Silo
Villa Benita
El Mazo
Arrabal
Banco

Rogamos disculpen las molestias ocasionadas por esta interrupción.

Logroño, 6 de mayo de 1971.

Organización Sindical

ELECCIONES DE ENLACES SINDICALES

Recordamos a los trabajadores, que el plazo para la solicitud de proclamación de candidatos a enlaces termina el próximo día 10 de los corrientes.

Información, en las Delegaciones Sindicales Comarcales y en la Comisión Electoral (Delegación Provincial de Sindicatos) teléfono 21-44-05.

El Presidente

Visitas al Gobierno Civil

En el día de ayer, el gobernador civil de la provincia recibió en su despacho oficial a los siguientes señores:

Reverendo Padre don Paulino Oliván, delegado episcopal de Caritas Diocesana y don Jesús Martínez-Corbán, director diocesano de Caritas y presidente de la Junta de Patronato de «Constructora Caritas Riojana».

Don Juan Atarés Peña, coronel jefe del 52 Tercio de la Guardia Civil de Pamplona, y don Marcelino Hernández Rodríguez, teniente coronel, primer jefe de la 522 Comandancia de la Guardia Civil.

Doctor don José Fraile García Lozano, presidente delegado de la Asamblea Provincial de la Cruz Roja Española, y señorita Vicenta García Sáenz de Buruaga, enfermera jefe del Dispensario Provincial de la Cruz Roja Española.

Don Jaime Torrijo Araoz, presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, acompañado de don Julio Luis Fernández Sevilla, pre-

sidente de la Unión Territorial de Cooperativas del Campo; don José María Miranda Marín, presidente de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de Logroño; don Francisco Iturraga García, secretario accidental de la Cámara Oficial Sindical Agraria, y don Jesús Santarán Canel, secretario de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de Logroño.

Don Francisco Rodríguez Maimón, delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo.

Don Justo Rodríguez González, subjefe provincial del Movimiento.

Don Rufino Briones Matute, presidente de la Diputación Provincial.

A primeras horas de la tarde, el gobernador civil, don Martín Rodríguez Estevan, emprendió viaje a Madrid para realizar sus primeras gestiones en diversos Ministerios y presidir mañana, sábado, los funerales que se oficiarán en la Basílica de la Santa Cruz por los Caídos de la provincia.

AYUNTAMIENTO DE LOGROÑO

Impuesto sobre circulación de vehículos

Se recuerda a los contribuyentes afectados por el impuesto municipal sobre circulación de vehículos que el próximo día diez del actual finalizará el plazo voluntario para la efectividad de las cuotas de esta imposición correspondientes al año en curso.

Para retirar los distintivos bastará con facilitar verbalmente la referencia

de matrícula de los vehículos en la Recaudación municipal, situada en la planta baja de la Casa Consistorial, cuyo departamento permanece abierto al público durante las horas de nueve a trece de todos los días laborables y que excepcionalmente lo estará también de cuatro a seis de la tarde del citado día diez, para facilitar en lo posible este servicio de cobranza.

Finca en carretera de Soria

Vendo con chalet, 3 habitaciones, salón y servicios, tenis, campo fútbol, piscina con grupo y depurador, vallas de primera calidad, terreno sobrante para huerta. Precio a convenir.

Otra gamela, 1.100.000 pesetas.

Todos cuantos detalles deseen se los facilitarán en CALVO SOTELO, 16. 6.º izquierda, y CIGÜENSA, 13, bajos.

Teléfonos 21-46-05 y 21-29-72

HACE 25 AÑOS

MARTES, 7 DE MAYO DE 1946

LA TUNA DE LA CONGREGACION MARIANA, EN HARO

En la Imperial Iglesia de Santa María de Palacio contrajeron matrimonio la señorita Pilar Miró Izquierro y don Jesús Modrego Fraile.

—En Haro, la Tuna de la Congregación Mariana de Logroño al frente de la cual figuraba el sacerdote don Francisco Maimón organizador de la misma ejecutó un magnífico concierto en el Teatro Bretón, que se inició con el himno de la Tuna. La presentación corrió a cargo de don Julio Ruiz, componente de la misma quien explicó los fines que perseguían con estos conciertos, que eran los de obtener fondos destinados a las obras benéficas de la Congregación Mariana. Especial mención mereció el recital de poesías de don Julio Ruiz, especialmente en la declamación de un soneto de Sánchez Mazas.

HACE 50 AÑOS

FUTBOL MILITAR

En la campa de Recreation se disputaron el título de campeones entre los equipos de Artillería y Bailén para acudir a las eliminatorias regionales del campeonato militar. El partido fue de risimo y durante el primer tiempo no consiguieron marcar, y ya avanzado el segundo tiempo un delantero de Bailén consiguió gol, pero un impulso de los artilleros hizo que éstos marcaran dos tantos, quedando por tanto vencedor Artillería. Arbitró Sáiz bien.

—El día fue primaveral registrándose la temperatura máxima de 28 grados, siendo la mínima de 9,8, y la media de 21.

Tómbola Pro - Ancianitos de Santa Justa

Acuda a la misma hasta el próximo domingo, en que se clausura, para ser espléndidamente obsequiado con botellas de vino, paquetes de galletas, etc., mediante la simple compra de boletos por valor de cincuenta o cien pesetas. Todo ello, además de los regalos que normalmente puedan corresponderle y de las papeletas que gratuitamente se entregan para los sorteos extraordinarios.

Estos se celebrarán a partir de las nueve de la noche del domingo, con fenomenales regalos, para finalizar con el de un estupendo frigorífico.

¡Todos a la Tómbola! ¡Con ello haréis la mejor obra por los ancianos de Santa Justa!

EMPRESA DE ELECTRODOMESTICOS PARA SU SUCURSAL DE LOGROÑO PRECISA

-DEPENDIENTA-

PREFERIBLE CON EXPERIENCIA PROBADA Y CONOCIMIENTOS ADMINISTRATIVOS. CONDICIONES, A CONVENIR.

ABSOLUTA RESERVA PARA COLOCADAS

Interesadas, llamar por teléfono al número 21-22-30, viernes y sábado, de 9 a 1.

Oficina de Colocación. Ref. núm. 19.321

deportes

BAENA FICHO AYER

Hoy sale el equipo hacia Castellón

El Logroñés-At. Madrid, a las 6 de la tarde

Otro jugador blanquirojo. Esta vez no nos pilla de sorpresa. Se trata de Baena que firmó en la mañana de ayer para el resto de la temporada. En caso de que interese para la próxima, renovaría el contrato. La finalidad principal es la de contar con jugadores ante cualquier eventualidad, tengamos en cuenta que el Logroñés, hasta que concluya la presente campaña tiene que bregar mucho en los comprometidos encuentros que le corresponden.

Baena se queda en la condición de cedido del Triana.

CON EL VISTO BUENO DE GALARRAGA

Ayer, por la mañana, después del entrenamiento, preguntamos al preparador Román Galarraga su opinión sobre el jugador sureño después de haberlo observado en el tiempo de prueba.

Galarraga contestó:

—Mi opinión sobre el muchacho es buena. He informado favorablemente a la directiva.

—¿Por qué?

—Anda bien con los remates de cabeza, sabe coger velocidad y tiene una gran zancada.

EL ENTRENAMIENTO DE AYER

Ayer sólo entrenaron aquellos jugadores que tomaron parte en el encuen-



tro del domingo frente al Sabadell. Se encontraba, además, Sagasta, que a decir del preparador está forzando el ritmo de recuperación.

Hay que tener en cuenta que el partido del domingo es de Liga, después de dos jornadas coperas, y por tanto, debemos recabar en la importancia del mismo. No por haber eliminado al Sabadell ha variado la peligrosa situación del conjunto riojano en la tabla clasificatoria.

EL ENCUENTRO CONTRA EL ATLETICO MADRID, A LAS SEIS DE LA TARDE

Ayer publicábamos en primera página que definitivamente el encuentro de copa entre el Logroñés y el Atlético de Madrid había sido aplazado hasta el jueves, día 20 de los corrientes. La hora ha sido fijada para las seis de la tarde. Como vemos, el comienzo del partido se ha atrasado hora y media debido a que en este día se celebran muchas «primeras comuniones» y es lógico que las comidas festivas tengan una larga y familiar sobremesa.

Se ha pensado en todo. Parece ser que los precios variarán muy poco de como se establecieron en el pasado encuentro de copa.

ZOSIMO GARCIA
(Foto HERCE)

HOY SALE EL EQUIPO HACIA CASTELLÓN

A las tres de la tarde de hoy sale el Logroñés hacia Castellón para contender el domingo frente al titular de aquella ciudad levantina.

ESTA DISPUESTA

LA III SUBIDA A CLAVIJO

Nuevamente salta a la actualidad deportiva el Automóvil Club de Rioja, que ha confeccionado ya el programa de la III Subida a Clavijo (Clásica Diputación de Logroño).

La prueba se celebrará el día 30 del presente mes de mayo y será válida, la puntuación para el Campeonato de Aragón de velocidad, módulo 5, y para el social del Automóvil Club de Rioja.

El recorrido será igual que en años anteriores, de siete kilómetros, doscientos metros, con un desnivel de cuatrocientos metros que hará poner a prueba a hombres y motores.

La solera, corta pero rancia, de esta prueba hace prever un nuevo éxito de esta carrera. Los pilotos serán, desde luego, los de casa, aparte de unos cuantos más de los mejores, sobre todo del Norte. No serán muchos porque el cupo es limitado: no pueden participar más de 40 conductores.

I CRITERIUM RIOJA

Esta noticia es más interesante, más curiosa, más deportiva. Se trata del I Criterium Rioja que se va a celebrar por nuestra provincia durante los días 12 y 13 del mes de junio y va a poner a prueba, de verdad, de verdad, a los conductores y a los coches.

Son muchos kilómetros, más de seiscientos, los que han de recorrer los participantes y por carreteras muy malas. Una idea puede dar este detalle superficial: Se saldrá de Logroño para Lanciego, Bernedo, Laguardia, Bernedo, Logroño, Laguardia, Isallana, Torrecilla, Nieva, San Andrés, La Poveda, Gallinero, Villar del Río, Yangüas, Enciso, Arnedillo y Arnedo.

Estas son varias de las localidades por las que discurrirá la prueba. Mucha vuelta, muchas curvas y mala carretera.

Pero lo peor será que la citada prueba hay que repetirla a la inversa al día

siguiente, cuando pilotos y «bóldos» estén cansados, deseados de un poco de respiro. Entonces habrá que pisar otra vez el acelerador y vuelta para Logroño. No es, ciertamente, un pasatiempo de café, máxime si tenemos en cuenta que la salida de la primera etapa se dará a las nueve y media de la noche del día 12, y la segunda comenzará a las seis de la mañana del día siguiente, desde la ciudad de Arnedo.

Desde luego que se van a llevar una buena ración de conducir los participantes.

PARTICIPANTES

Para esta doble prueba, o prueba en dos etapas, se espera vengan figuras de clase reconocida en España y el extranjero, por lo que la cosa va a ser seria.

Particularmente, espero que se presenten varios pilotos (masculinos y femeninos) del Automóvil Club de Rioja, que tiene muchos y buenos valores y a los que deseo un gran éxito. Para mí, que solamente el hecho de quedar clasificados en esta prueba ya será un éxito. Creo que esta será la verdadera consagración del Automóvil Club de Rioja, como entidad mayor de edad en cuestiones relacionadas con las competiciones automovilísticas.

Más adelante les iremos dando más detalles y entrevistaremos a los organizadores, pilotos, etc., que están relacionados con esta celebración.

DELCO

JUDO: El personaje del año, maestro Tsu Taira, en nuestra ciudad

Los campeonatos de España se celebrarán en Logroño

El maestro japonés Tsu Taira, Cinturón negro, quinto dan, perteneciente al Kodokan, es decir a la primera y más grande escuela del mundo creada en 1882 por el que fue fundador del Judo, doctor Jigoro Kano (10 dan), llegó ayer a nuestra capital enviado oficialmente por la Federación Española de Judo en una visita que durará tres días. Fue recibido por el presidente de la Delegación Riojana, don José Luis Balda Sancho, quien le informó detalladamente del estado actual del Judo en nuestra provincia. Manifestó un particular interés por la actividad en los gimnasios de Calahorra y del Colegio del Espíritu Santo a donde se trasladó, sin pérdida de tiempo, dando unas clases de antología.

Hoy en Judo-Club-Logroño dirigirá las clases del Judo, femenino y posteriormente, a partir de las 8,30, iniciará un cursillo intensivo para caballeros que finalizará mañana sábado de las 18 a las 20 horas. Por la mañana se dedicará a girar visita por los colegios de los PP. Jesuitas y de Santa Isabel.

EN VALLADOLID

El domingo a las 10,30 y en el Pabellón Universitario se completará el ciclo de competiciones con el triangular Vitoria-Valladolid-Logroño. Nuestra selección infantil la forman los mismos judokas que en Vitoria consiguieron alzarse con el triunfo.

EL CAMPEONATO DE ESPAÑA, EN LOGROÑO

El campeonato de España, copa Kawasaki, se celebrará en Logroño. De una forma oficial se nos ha confirmado que el día 13 de junio, festividad de San Bernabé, tendrá lugar en nuestra capital las competiciones, fase sector, del campeonato nacional en las categorías junior y esperanzas. Tomarán parte las Federaciones: Guipuzcoana, Alavesa, Cantabria y Navarra.

EN CALAHORRA

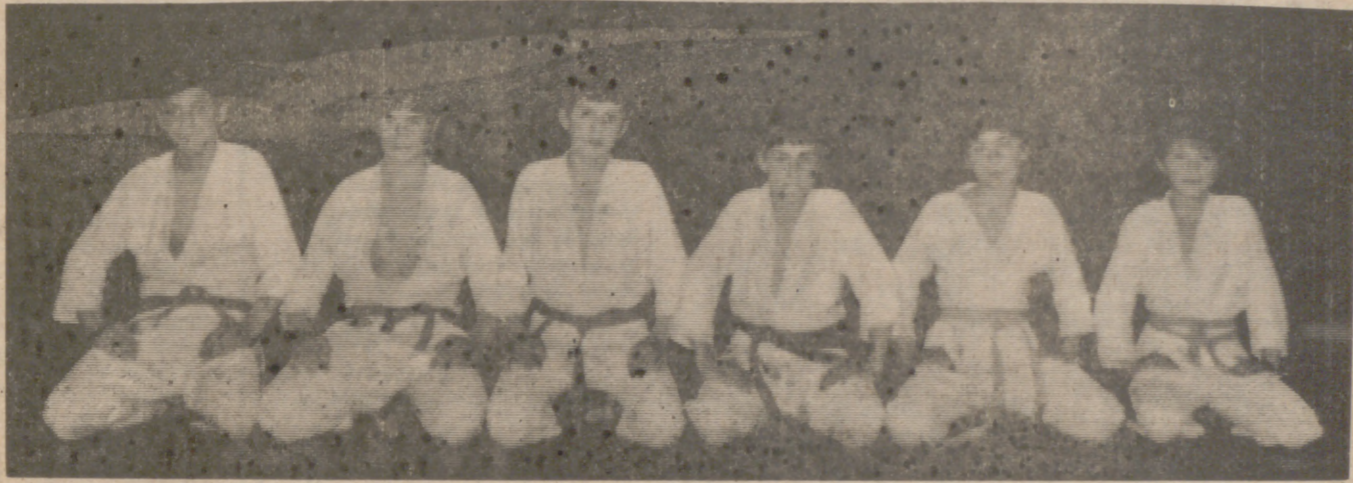
El día 16 a las 11 de la mañana se complementará el campeonato provincial infantil de Judo con la competición de absolutos que no pudo concluirse en las instalaciones del

Gran Casino en su día, por el imperativo del tiempo. Al margen de esta confrontación oficial se celebran unos encuentros de tipo amistoso entre selecciones de los Colegios de Santa Isabel, PP. Jesuitas y Espíritu Santo.

JUDO EN ARNEO

Efectivamente. En breve plazo parece ser que está disciplina oriental será implantada en aquella ciudad. Don Antonio Moreno, estuista de este deporte, presentó una relación de aproximadamente 80 futuros judokas al Asesor Técnico de la Delegación Riojana en Judo. En estos momentos la Comisión encargada estudia el problema y se afana por resolverlo a plena satisfacción.

SENSEI



Este es el equipo del Judo Club Logroño, que saldrá el domingo con dirección a Valladolid para tomar parte en el triangular Vitoria-Valladolid-Logroño. Son, de izquierda a derecha, Balda, Celso, Gómez, Alencó, Ascorbe y Pascual. Suerte a todos. — (Foto Herce).



CITROËN prepara la calidad TOTAL

Para el Dyane 6 esto es, casi...casi..., una autopista.

Con el DYANE 6 ha llegado el momento de admirar el paisaje... en vez de mirar al suelo para no caer en un bache o evitar los pedruzcos.

Conducir el DYANE 6, aun por los peores caminos es como conducir por la mejor de las autopistas. Entre usted y la carretera siempre está la suspensión CITROËN del DYANE 6.

Cuatro ruedas independientes, con batidores de inercia, tracción delantera, suspensión a interacción Amortiguadores horizontales, Ruedas bien dimensionadas que absorben mejor los baches. Neumáticos radiales: Un conjunto de soluciones originales que sólo CITROËN ofrece.

Hay muchas bellezas que admirar, para pasarse la vida mirando al suelo.

—DYANE 6, el coche con salud de hierro, y ahora con tercera ventanilla posterior, cristales deslizantes en las puertas traseras y nuevo sistema de arranque eléctrico!

CITROËN DYANE 6

SEPA Citroën. Pasa a la calidad especial.

EMPRESA DE ELECTRODOMESTICOS
PARA SU SUCURSAL DE LOGROÑO
PRECISA

- APRENDIZ -

Se dará información en el teléfono 21-22-30, viernes y sábado, de 9 a 1.

Oficina de Colocación. Referencia número 18.322

NUEVA RIOJA 7 de mayo de 1971.

VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

Es posible se televisase
el combate Canal - Urtain

BILBAO, 6. (Aifil). — Cabe la posibilidad de que el combate del sábado entre Benito Canal y Urtain, en el que el primero pone en juego su título nacional de los pesados, sea transmitido en directo por TVE, según dice esta tarde «Vascos Express».

SE TELEVISARÁ LA DOBLE CONFRONTACIÓN ATLETICA DE BILBAO-BARCELONA

BILBAO, 6. (Aifil). — Televisión Española transmitirá en directo los dos encuentros de la confrontación de Copa entre el Atlético de Bilbao y el Barcelona, según se ha confirmado.

El primero de estos encuentros se jugará el día 16, en San Mamés, y el segundo, el 23, en el Nou Camp.

MANRESA, 6. (Aifil). — Walter Godefroot, de Bélgica, ha superado a un grupo de unos cincuenta hombres en el sprint final de la séptima etapa de la Vuelta Ciclista a España, disputada hoy entre Barcelona y Manresa, con 179 kms. de recorrido.

La jornada de hoy, con sus cinco puertos puntuables para la montaña, uno de ellos de primera categoría, a menos de 20 kilómetros de la llegada, era esperada con gran interés por los técnicos, que esperaban que su trazado difícil sirviera para establecer diferencias en la general. La señalaban como una oportunidad para los hombres especialistas en subidas, a los que se citaba como favoritos, pero todo ha sido inútil. Hombres eminentemente rodadores, corredores en llano, han sabido superar las dificultades de las tachuelas con dignidad, para después, en los últimos kilómetros, establecer contacto con los primeros, al enjugar rápidamente las pequeñas diferencias conseguidas por los más fuertes en las subidas.

te las pequeñas diferencias conseguidas por los más fuertes en las subidas.

CLASIFICACIÓN DE LA ETAPA

1.—Godefroot	5-12-39
2.—Guimard	5-13-09
3.—Perurena	5-13-15
4.—Gómez Lucas	5-13-19
5.—Lasa	Id.
6.—Martos	Id.
7.—Pijnen	Id.
8.—Dolman	Id.
9.—Shceperst	Id.
10.—Cuevas	Id.
11.—Avileira	Id.

GENERAL

1.—Pijnen	30-39-41
2.—Guimard	30-40-32
3.—Castelló	30-40-32
4.—Perurena	30-40-58
5.—Godefroot	30-41-03
6.—Lasa	30-41-16
7.—Zoetemelck	30-41-16
8.—Linares	30-41-18

9.—Bracke	30-41-20
10.—Ocaña	30-41-20
11.—Dolman	30-41-24
12.—Gómez Moral	30-41-25

GENERAL MONTAÑA

1.—Balagué	43 puntos
2.—Zoetemelck	41
3.—Perurena	20.

GODEFROOT GANO LA ETAPA Y PIJNEN MANTIENE EL LIDERATO

● PELOTA

Retegui y Lajos escogieron el material

Ayer estuvieron presentes en el Anoeta donostiarra los protagonistas de la gran final que se disputará el domingo al mediodía, máximo acontecimiento del año y que será televisado en directo para toda España.

El acto fue cordial y se desarrolló sin problemas. Retegui separó una pelota de 104,8 gramos y otra de 104,9 gramos, casi del mismo peso las dos. Las que si pesan exactamente igual son las dos que seleccionó Lajos, ambas de 104,4 gramos.

Después de esta última ceremonia sólo cabe esperar el desenlace, que irá acompañado, después de la imposición de la boina de campeón, de otro interesante partido, García Arriño I y Arriarán II frente a Berasaluze IV y Andueza III.

Por la tarde, a las cinco menos cuarto, Ogueta y Tapia I se enfrentan a Atano X y Azcárate, jugando después Barberito y Echave XI contra Chicuri y Oreja II, para terminar Pascual y Ayerbe frente a Arruabarrena y Sáizar.

MAÑANA, EN VERGARA

A las cuatro y media, Eros-

tarbe y Aldazábal contra Oreja III y Nalda II, Nalda I y Martiñez contra Iribar e Ituarte. Maiz y Alegria contra Zallo e Inchaurreondo.

CON BREVEDAD

Del Val II tiene anunciado su compromiso matrimonial con la señorita María del Carmen Andueza Igaritua, de Arechavaleta. La ceremonia se celebrará en el Santuario de Aránzazu de Oñate, el próximo día 29. Enhorabuena anticipada.

EDUARDO

ATLETISMO

La Federación Provincial reanuda sus actividades

La Federación Provincial de Atletismo reanuda sus actividades anunciando varios campeonatos. Con ello se intenta volver a la programación de pruebas después de un tiempo de descanso.

Los campeonatos que se anuncian son: campeonato provincial juvenil, en su III edición del campeonato nacional de clubes juveniles; campeonato de octathlon, para la categoría junior, nacidos en 1952 y 1953. Además de éstos, la Federación

Provincial pone en marcha el campeonato provincial.

CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENILES

Podrán participar en estas pruebas todos los clubes que posean atletas federados en esta categoría. Y se celebrarán durante los días 16, 23, 29 y 30 de los corrientes.

El club campeón recibirá el trofeo de Coca-Cola y adquirirá el derecho de representar a la

provincia en el campeonato regional a celebrar el día 13 de junio en San Sebastián, junto con los clubes de San Sebastián, segundo clasificado de Bilbao, Pamplona, Soria y tercer clasificado de Barcelona.

En este campeonato podrán participar los atletas nacidos en los años 1945 y 1955.

CAMPEONATO DE OCTATHLON

Este torneo tendrá lugar durante los días 29 y 30 de mayo y 6 de junio.

Para alcanzar una posible clasificación para la nacional junior individual es necesario realizar las ocho disciplinas.

CAMPEONATO PROVINCIAL

Consistirá en una prueba a celebrar el día 20 de junio de 20 kilómetros que dará opción a participar en el campeonato nacional individual a celebrar en Madrid con fechas 9, 10 y 11 de junio. A esta categoría pertenecen los nacidos en el año 1951 y anteriores.

MARATHON

SEÑALAMIENTOS DE FUTBOL INFANTIL

Grupo A
10. Campo A: Oyónés-Berceo C.

10. Campo B: Berceo A-Yagüe A.

11. Campo A: La Unión-La Estrella.

Grupo B
9. Campo A: Berceo B-Balsamaiso B.

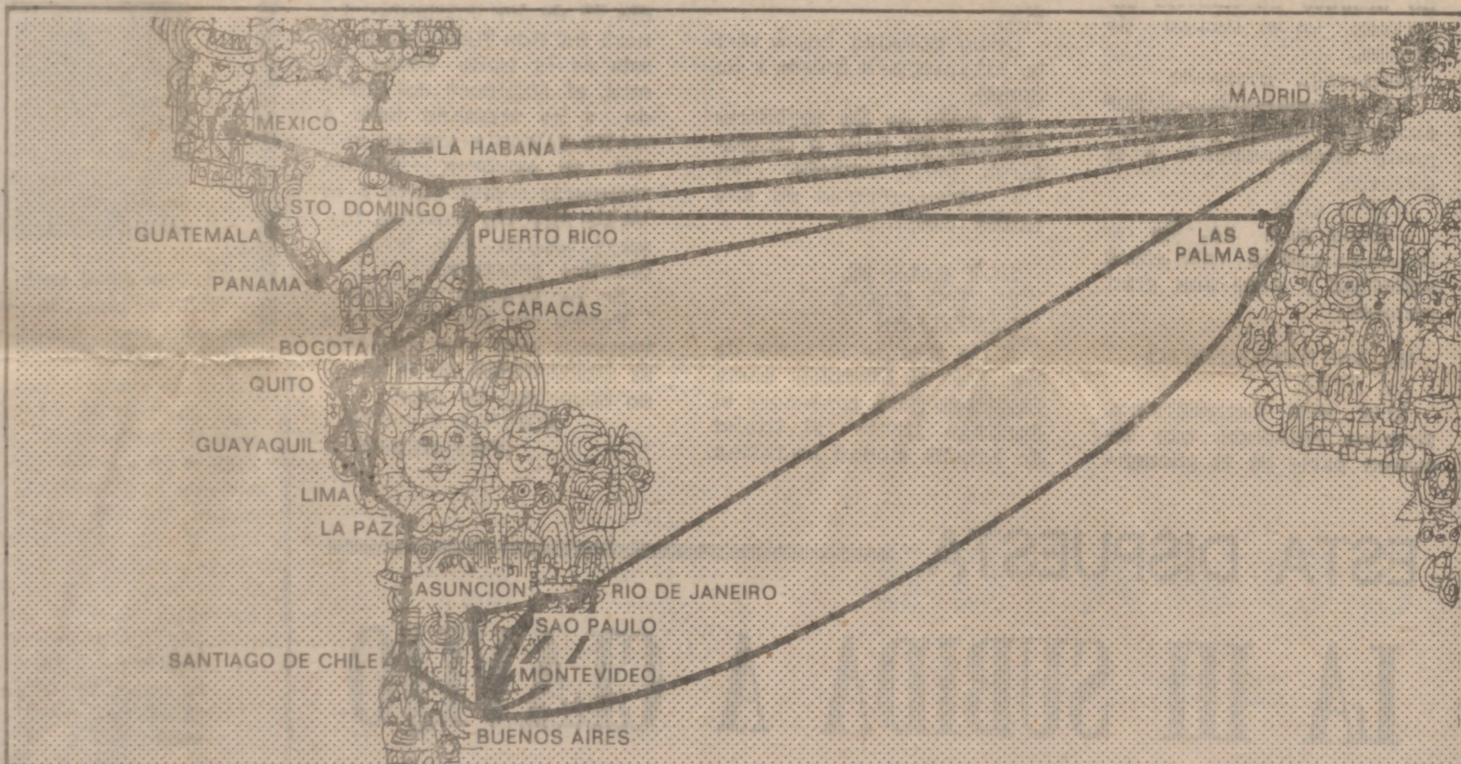
9. Campo B: Logroñés-Tardío.

11. Campo B: Yagüe B-Murillo.

FUTBITO
Para mañana, sábado 4 tarde, en Yagüe: Berceo A-Berceo B.

5 tarde, en Yagüe: La Unión-Yagüe.

Para el domingo 11, en Yagüe: La Estrella A-La Estrella B.



Quien le espera en Sudamérica prefiere que usted vaya por Iberia.

Iberia vuela con tripulaciones con experiencia de miles de vuelos trasatlánticos.

Iberia vuela en los modernos reactores DC-8 Turbofan.

Iberia vuela hablando y amando el idioma común de todas las naciones de destino, donde Iberia goza de un alto prestigio.

Iberia vuela 19 veces a la semana.

Iberia vuela a 16 países de Iberoamérica.

Argentina, Chile, Perú, Bolivia, Brasil, Venezuela, Colombia, México, Santo Domingo, Puerto Rico, Cuba, Ecuador, Uruguay, Paraguay, Panamá y Guatemala.

Iberia ofrece al pasajero aeronaves modernas, tripulaciones expertas, servicio cordial.

Vuele. Viaje a la altura de su época; hoy es más fácil con Credivuelo.

Consulte a su Agencia de Viajes.

IBERIA
LINEAS AEREAS INTERNACIONALES DE ESPAÑA

Donde sólo el avión recibe más atenciones que usted

Gestoría «Pérez - Calvo»

AUTOMOVILES - AGRICULTURA - SEGUROS
Victor Pradera, 7, entlo. - Teléfonos 214109 y 212947
COMUNICA a sus clientes de la capital que el IMPUESTO MUNICIPAL DE CIRCULACION año actual 1971 de su vehículo, deberá hacerlo efectivo DIRECTAMENTE en el Ayuntamiento, antes del día 10 de mayo actual, para evitar recargos por demora, teniendo muy presente que el referido Ayuntamiento NO efectuará su cobro a domicilio, como en años anteriores.

Los fantasmas de los soldados nipones



Un pasajero vio el año pasado el fantasma del capitán del "Titanic", buque sumergido al chocar contra un gigantesco iceberg el 14 de abril de 1912; del mismo modo, un oficial de la Marina Mercante, según narra Robert Dale Owen en su libro "Footfalls on the boundary of another world", citado a su vez en otra obra de Pierre Devaux titulada, *Les fantômes devant la Science*, publicado en París en 1954 por la Editorial Magnard, vio el fantasma de un naufragado que le indicaba el rumbo donde se hallaba con otros supervivientes de un buque hundido y encaramados en un iceberg.

En efecto, el hecho ocurrió cuando el barco que mandaba el capitán J. S. Clarke —que fue quien lo narró a Dale Owen— se dirigía a Nueva Brunswick, en el extremo del Canadá septentrional. Robert Bruce, oficial segundo de ese barco, estudiaba en su cabina las cartas de mar cuando vio a un desconocido que se dedicaba a escribir en la cabina del capitán, situada frente a la suya. Lo que aquel desconocido había escrito en la pizarra eran las palabras "¡Rumbo Noroeste!". Bruce intentó dar alcance al desconocido, pero éste desapareció. El oficial no dudó en dar cuenta de lo ocurrido al ca-

pitán, quien después de examinar el mensaje en la pizarra decidió variar el rumbo hacia el Noroeste. Al poco rato quedaron asombrados al ver que sobre un iceberg se encontraban unos marineros naufragados de un buque hundido. ¡Y entre aquellos marineros estaba el que se había aparecido al oficial Robert Bruce!

Todo quedó explicado después: el naufragado había soñado que un buque venía hacia ellos y que él había conseguido avisarles de que cambiasen el rumbo hasta dar donde el iceberg. Simple desdoblamiento de personalidad. Pero fantasmal, esa es la verdad.

Situación parecida fue la que ocurrió años atrás a otro oficial de la Marina de Guerra del zar. Una figura fantasmal —la de su antiguo comandante muerto meses atrás y a quien todos adoraban— le ordenó variar el rumbo de modo exigente. Al día siguiente se comprobó que de no haberlo hecho el buque se hubiese estrellado contra unos arrecifes.

El hecho fue narrado por su propio protagonista, el egipcio Enel, en otro libro aparecido en París en 1959, "Gnomologie", ocultando tras ese seudónimo su verdadero nombre, el de Michel Skariatín, príncipe ru-

aseguraba al informador de Reuters— había cazado ya más de ochenta y siete fantasmas en los últimos nueve años.

Bellin estaba dispuesto ahora a encerrar en una botella al fantasma que en varias ocasiones había atacado a Jimmy de Bruin, muchacho de veinte años y que vivía con sus padres en una granja cerca del Río Blanco.

Lo que no añadió, ni volvió a decir nunca más el reportero, es si Bellin cazó, o no al fantasma y si llegó a encerrarlo en una botella. Pero la noticia de tal fantasma circuló entre todos los abonados a las informaciones de la agencia inglesa.

UNA EMBAJADA DESALOJADA POR LOS FANTASMAS

En el capítulo anterior vimos cómo un fantasma trajo en jaque durante toda una temporada a los diputados del Parlamento danés. ¿Puede haber, entonces, fantasmas metidos en política?

Lo que ocurrió en Copenhague pudo parecer un hecho insólito, una broma pesada de cualquier enemigo del primer ministro o de un partidario de la oposición en general. Quien sabe. Pero en marzo de 1967, Marvin Pereira, corresponsal de la agencia de noticias Associated Press, narraba desde Kuala Lumpur, la capital de Malasia, lo sucedido en la antigua sede de la Embajada del Pakistán.

Según Mervyn Pereira, un barbudo Jaga —velador— de la Embajada, cuyo edificio había sido desalojado por entonces a consecuencia de la ruptura de relaciones diplomáticas entre el Pakistán y Malasia, juraba maldiciendo las barbas y golpeándose el pecho que el edificio solitario estaba lleno de fantasmas. "Todas las noches —afirmaba el Jaga— escucho voces y sonidos como de gente sufriendo".

Según la información de Pereira, los ruidos eran de fantasmas de soldados indios muertos en la guerra de Cachemira que habían venido a vengarse. Se decía que los quejidos de los muertos en la batalla habían sido sumamente intensos durante la noche del cinco de septiembre, primer aniversario de la batalla.

En ese mismo "feature", el periodista añadía que el mes de septiembre de aquel año —1967— había sido un buen mes para los fantasmas en esa región. "Un centinela del Ejército que estaba en la selva —contaba— informó que casi se había muerto de miedo al ver "un monstruo negro y peludo" con los ojos luminosos.

OTRO FANTASMA AUTOSTOPISTA

En Malasia no se privan de nada. Tienen, según contaba Mervyn Pereira en ese largo despacho postal de la Agencia Associated Press, hasta fantasmas de carretera que hacen autostop.

Y describía la historia fantasmal que circulaba por entonces en Kuala Lumpur. Se trataba de un joven que se dirigía en su auto hacia una casa una

mañana y una linda muchacha le hizo la consabida señal del autostopista solicitándole que le llevase en su automóvil. El muchacho notó que la joven temblaba y le cubrió los hombros con su abrigo.

Cuando llegó a la casa, la muchacha le dio las gracias y le dijo que si no le importaba dejarle el abrigo, que se lo devolvería al día siguiente, dejándoselo en su casa. Así lo hizo el joven conductor pensando que lo del abrigo había sido sólo un pretexto para poder verse los dos una vez más, de modo que el día siguiente se personó en la casa. Sin embargo, cuando llamó a la puerta una pareja de ancianos que salió a abrir le dijeron que allí no vivía ninguna muchacha ni nadie había dejado ningún abrigo. El joven vio en el recibidor una gran fotografía de la muchacha y señalándole les dijo a los ancianos: —"Esa es la chica que yo llevé anoche en mi auto". "No puede ser. Nuestra hija murió hace un año en un accidente de automóvil" le replicaron.

El joven sintió compasión por la muchacha y prometió a los padres ir a visitar la tumba y rezar ante ella. Su asombro fue extraordinario cuando sobre la lápida bajo la que yacía la joven fallecida vio el abrigo con que la noche anterior la había cubierto los hombros.

JAPÓN NO PUEDE SUSTRARSE A LOS FANTASMAS

Y ya que estamos en el Extremo Oriente, contamos también algunas historias de fantasmas y aparecidos del Japón.

Esta vez las citas las sacamos de un largo despacho postal de William Gasson, otro corresponsal de Reuters en Tokio.

En ese informe suyo de unas 750 palabras, Gasson narraba toda una serie de extraños acontecimientos en la capital japonesa sucedidos a finales de 1969 y principios de 1970. Por de pronto, Gasson empezaba por decir que el aire acondicionado está expulsando los fantasmas de los hogares japoneses. Los japoneses —decía el corresponsal de Reuters— en las noches húmedas y calurosas del verano suelen refrescarse contándose mutuamente historias de fantasmas y de aparecidos en sus casas. "Año que ahora, entre los ricos, estas historias se han hecho innecesarias gracias al fresco que les proporcionan los aparatos de aire acondicionado.

Aún así, Japón en país lleno de tradiciones fantasmiales, de aparecidos y de sucesos sobrenaturales, del mismo modo que está lleno de supersticiones de todas clases.

No hay japonés, por oculto que sea, que no siga creyendo que una muchacha cuando muere se convierte inmediatamente en fantasma. En la mayoría de las comedias kabuki, los fantasmas representan los mejores y más importantes papeles.

Cuando la II Guerra Mundial,

los japoneses se defendían contra las balas enemigas con sus famosas "Bandas de mil puntos". Cada una de estas Bandas está bordada por mil mujeres diferentes que bordan un sólo punto en una banda de tela blanca de algodón. El soldado que lleva una de estas bandas es preservado de la muerte. Pero a veces las bandas fallaban y lo que ocurría es que el poder benefactor había sido trasladado a otro cuerpo. Así, los que sobrevivían a la muerte creían firmemente que se lo debían a la protección no ya de la banda, sino del muerto que la había llevado y que recibía todos los impactos. Algunos soldados del Mikado

llegaron a asegurar que se habían visto morir varias veces, sólo que, en realidad, moría el "otro", el que les había cedido la "Banda de los mil puntos". Muchos de los pilotos "kamikazes suicidas" que se estrellaron voluntariamente contra navíos de guerra norteamericanos llevaron estas bandas para poder convertirse luego en escudos de sus hermanos o parientes combatientes en otras unidades.

Si, aquí también la parapsicología tendría su clara explicación: desdoblamiento de la personalidad del combatiente. Las balas sólo silbaban a su alrededor — (Pyresa).

JUAN DE LA MAZA



TIEMPO NUBOSO

EN ESPAÑA

Pronóstico para hoy: Nubosidad en el Cantábrico, más abundante en la mitad Oriental, con tormentas en Vascongadas. Cielo muy nuboso en toda la vertiente atlántica, con chubascos, que serán de origen tormentoso en la cordillera Ibérica, serranía de Cuenca, Penibética y puntos de la meseta inferior y Baja Andalucía. En el Mediterráneo, nuboso por la mañana, cubriéndose a primeras horas de la tarde, con chubascos y tormentas moderadas o fuertes en Baleares, nuboso, empeorando a última hora. En Canarias, poco nuboso. Las temperaturas seguirán altas.

EN LA RIOJA

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO DE LOGROÑO

Máxima, 22 grados, a las 16 horas. Mínima, 11,8 grados, a las 4 horas. Media, 16,9 grados. Presión atmosférica, 725, estacionaria. Humedad relativa: Máxima, 80 por 100, a las 4 horas, y mínima, 40 por 100, a las 17 horas. Lució el Sol 6 horas. Sale el Sol a las 4.41 horas y se pone a las 6.55.

La familia Lacalzada Biel nos remite la siguiente nota:

GRATITUD

Gracias, amigos, que consolasteis nuestra pena. Gracias a los que, dentro y fuera de Logroño, nos dais constancia diaria de vuestro sentimiento. Perdonad que no podamos corresponder con vosotros, individualmente, como merece vuestro afecto, pero comprended: sois muchos; de ahí que con estas líneas os expresemos nuestra gratitud y afecto a cada uno, envolviéndonos en un abrazo muy fuerte. Gracias, queridos amigos.

Las Misas Gregorianas por el eterno descanso del alma de nuestra madre

FLORENTINA BIEL APELLANIZ

(q. e. g. e.)

tendrán lugar las siguientes fechas en la iglesia de Santiago el Real:

Desde mañana, día 8 hasta el 19, a las 7.30 de la tarde.

Del 20 al 29 de mayo, a las 12 de la mañana.

Del 30 de mayo en curso al 6 de junio próximo, a las 7.30 de la tarde.

A todos, gratitud anticipada.



EL ILUSTRÍSIMO SEÑOR

Don Saturnino Rubio Montiel

Obispo de Burgo de Osma

FALLECIO EN SORIA EL DÍA 22 DE ABRIL DE 1971

habiendo recibido los SS. SS. y la B. A. de Su Santidad

R. I. P.

El Ayuntamiento de Navarrete y sus antiguos feligreses de esta Parroquia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al FUNERAL que se celebrará en la Parroquia de Santa María de la Asunción, de esta villa, MAÑANA, SABADO, a las OCHO Y MEDIA de la tarde, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Navarrete, 7 de mayo de 1971.



Primer Aniversario

LA SEÑORITA

IRENE MARTINEZ ABANZABALEGUI

QUE FALLECIO EL DÍA 8 DE MAYO DE 1970, A LOS 20 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Sus padres, don Ernesto Martínez Iñiguez y doña Julia Abanzabalegui; hermanos, Julia, María Arrate, María Soledad y Eugenio; tíos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la MISA FUNERAL DE CABO DE AÑO que se celebrará MAÑANA, SABADO, día 8, a las DOCE, en la iglesia parroquial de Padres Carmelitas, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 7 de mayo de 1971.



RADIO RIOJA

PROGRAMA PARA HOY
7.55: Matinal Cadena SER.
10.00: Aires del Ebro.
12.00: Radiovariedades.
12.30: Mediodía Cadena SER.

1.00: El disco de hoy.
1.10: Ecos de Haro.
1.15: Reflejos del mundo.
2.00: Aquí Santo Domingo.
2.15: Antología de la jota.

2.30: Radio Nacional de España
3.00: Vuelta Ciclista a España.
3.20: La Rioja al día.
3.30: Discoteca española. Club de adheridos.
3.50: Shang-Hai Hotel. Cap. 9.
4.30: Lydia.
4.50: Programa de la Caja de Ahorros de Zaragoza, Aragón y Rioja.
5.05: Resurrección.
5.30: La calle del amor prohibido.
6.05: 70 años de música.
6.45: Las enemigas.
7.05: Yo soy aquí.
7.35: Rezo del Santo Rosario.
7.50: Puente musical.
8.00: Vuelta Ciclista a España.
8.25: Musical Estudio Tres.
9.30: Novena de la Gracia.
10.00: Radio Nacional de España
10.30: Notas locales.
10.35: Puente musical.
10.45: Vds. son formidables.
11.00: Alamares, revista taurina
11.30: El consejo del doctor.
12.00: Buenas-noches, Logroño.
2.00: Cierre de la estación.

SOBREMESA

1.45 CARTA DE AJUSTE 8,30
2.00 APERTURA Y PRESENTACION 9,00
2.02 SOBRE LA MARCHA 9,25
«En este país», «Contra reloj» y «El punto sobre la i»
3.00 NOTICIAS A LAS TRES
3.25 BUENAS TARDES
5.00 DESPEDIDA Y CIERRE

TARDE

6.45 CARTA DE AJUSTE
7.00 APERTURA Y PRESENTACION
7.02 CON VOSOTROS

NOCHE

8.00 NOVELA

T. V. E.

Hoy: «Los miserables».

POR TIERRA, MAR Y AIRE
TELEDIARIO
XXVI VUELTA CICLISTA A ESPAÑA
ESPAÑA SIGLO XX
ESTUDIO 1

Hoy: «Con la vida del otro».
El actor cinematográfico Víctor, figura de gran popularidad, aunque su vida actual y pasada haya sido y sea un poco complicada y, sobre todo, bastante amorosa, es asesinado en su casa, como consecuencia de sus negocios poco claros.
VEINTICUATRO HORAS
DESPEDIDA Y CIERRE

Radio Calahorra

VIERNES

9.05: Primera hora.
10.00: Radio Club.
11.30: Hermana Radio.
12.05: Programa musical: Música y canciones de Hispanoamérica.
12.30: Ofrenda musical (discos dedicados).
13.00: Aperitivo musical.
13.30: Deportes.
13.40: Boletín de información.
14.00: Programa musical: Canciones populares.
14.30: Diario hablado de Radio Nacional.
15.00: Programa CAR.
17.30: Concierto en la tarde
19.00: La ballena alegre
19.15: Cita con la literatura
20.00: Santo Rosario.
20.25: Notas locales.
20.30: Ofrenda musical.

«El ojo del huracán», un film para el Festival de San Sebastián

«El ojo del huracán» será, según auspicios considerados, la película que represente oficialmente a España en la próxima edición del Festival Internacional del Cine de San Sebastián, salvo decisiones contrarias de última hora. Vaya o no vaya a San Sebastián, la película de José María Forqué, aun antes de su estreno ha suscitado una expectación poco común cuando se trata de «productos» españoles. El film tiene un aspecto importante y su desarrollo dramático, al borde del suspense y del análisis psicológico, prueba con evidencia la facilidad del realizador para crear «climax» y definir situaciones con maestría, con talento.

LA PELICULA

Se ha filmado en régimen de coproducción hispano-italiana. Los protagonistas son Anelía Gadé, constituida durante los últimos tiempos en la «musa» del realizador que la ha dirigido en «Pecados conjugales», «La vil seducción» y «El monumento»; Jean Sorel, Rossana Yanni y Tony Kendall. El guión va firmado por Rafael Azcona —uno de los profesionales más prestigiosos del cine nacional en este campo—, José María Forqué y Mario di Nardo. La música —bellísima— es de Piero Piccioni. Hasta aquí, la ficha, la ficha elemental de la producción.

Ruth ha llegado a los treinta años, ganada por un fondo de soledad. Es una mujer sumamente atractiva, dotada de gran sensibilidad y necesitada de amor. Su matrimonio, su educación, la incluyen en la alta burguesía. En su vida hay algo más que soledad, sacrificio y hastío. Un día, Ruth encuentra a Paul, hombre sin demasiados escrúpulos, guiado del placer,



la pasión y la fantasía. Ruth y su marido estudian la situación de su matrimonio. Ella le confiesa que se va a marchar a una finca que poseen en la playa y que allí no estará sola. Ruth vive días felices. Pero aparece Miguel. Y aparece otra mujer, sensual y violenta, una mujer enigmática. Las vidas de los cuatro personajes quedan prendidas en una tela de araña tejida por el destino... El amor, la pasión, puede conducir al asesinato y a la locura.

EL DIRECTOR

Recientemente, Forqué ha presidido el Jurado Internacional en la XVI edición de la Semana de Cine Religioso y de Valores Humanos de Valladolid. Es hombre de franca elegancia y exquisito trato, un hombre brillante. Desde que realizó «Amanecer en puerta oscura», una película auténticamente importante, el cineasta aragonés ha navegado por muy diferentes temáticas, en busca de historias auténticas. En el género agri dulce, en la comedia irónica, en lo que él mismo define como «grotescos», ha redondeado trabajos interesantes y estimables. Sin embargo, el drama ofrece a Forqué un margen de posibilidades mayor. «El ojo del huracán», quizás sea «su» película.

—Estoy satisfecho de cómo ha quedado. Todo el equipo ha funcionado estupendamente y creo que, cuando esto suceda, la película lo agradece infinitamente. El tema es actual y vigoroso, debe interesar. Anelía es una actriz monumental, y está guapísima. Ya verás también a Rossana Yanni. Yo pienso que es una actriz nueva.

—La mujer juega un papel importante en toda tu obra.

—Sí, insisto. Creo que, a nivel de cine español, no soy capaz de hacer nada más. (Pyresa).

MATINSA

Matadero General Frigorífico
Tel. 272 — CALAMOCHA (Teruel)

PRECIOS MAXIMOS QUE VD. PUEDE OBTENER EN MATINSA

FERNERAS ... 113.—
CERDOS ... 59.—
ANJOS ... 111.—
VACAS ... 81.—
LECHAL con cabeza y asadura ... 110.—
TERNASCO o recental ... 127.—

Estos precios base están sujetos a una clasificación que realiza el matadero.

Si usted está interesado, con mucho gusto le remitiremos gratuitamente nuestras normas de clasificación.

CON LAS MANOS... CON LOS CUCHILLOS...
CON LAS PISTOLAS... CON LAS GRANADAS... ABRIERON UN SURCO DE SANGRE HASTA SU OBJETIVO



TODD-AO-70 mm.

SONIDO ESTEREOFONICO

MAÑANA
EXCEPCIONAL
ESTRENO

ASTORIA

AVENIDA

¡COLOSAL ESTRENO!

¡ENIGMATICA, ELECTRIZANTE!
Con su pistola, supo recomponer los hilos de una red de espionaje



Rodada en la Viena de los cafés, de los palacios... ¡y de los espías!
Completará el programa la divertida película

UN BESO EN EL PUERTO

TECHNICOLOR — CINEMASCOPE
Manolo Escobar - Ingrid Pitt



Continúa de 4,30 a 12,30

AUT. MAYORES 18 AÑOS

Pases aproximados, a las 4,40-6,40-8,40 y 10,50.

¡GRANDIOSO ESTRENO!

¡TRES GRANDES ACTORES!
¡UN DIRECTOR GENIAL!
¡UNA FABULOSA PELICULA!

RICHARD HARRIS SEAN CONNERY SAMANTHA EGGAR EN



ODIO EN LAS ENTRANAS

UN FILM EN EL QUE LA ACCION SUPERA TODO LO IMAGINABLE

NUEVA RIOJA 7 de mayo de 1971.

CARTELERIA

ASTORIA De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años

¡¡ULTIMO DIA!!

Alquilaba sus maravillosos apartamentos a un precio irrisorio si la inquilina era guapa y joven

ADAN TAMBIEN TENIA SU MANZANA

TECHNICOLOR
Jack Lemmon, Carol Linley, Dean Jones y Jane Fonda
Pases apr.: 4,40-6,40-8,40-10,50

AVENIDA De 4,30 a 12,30
Mayores 14 años

COLOSAL ESTRENO

Con su pistola, supo recomponer los hilos de una red de espionaje

RED SINIESTRA

Technicolor - Cinemascope
Lino Ventura, Marilú Tolo, Adrian Hoven, Jean Servais
Y el divertido film
UN BESO EN EL PUERTO
Technicolor - Cinemascope
Manolo Escobar-Ingrid Pitt
Pases aprox.: Estreno, 4,30-7,45-11. Reestr., 6,15 y 9,15

BRETON (18 años)
De 4,30 a 11,30

ULTIMO DIA del progr. doble
1.º ¡Un film de acción, en Technicolor!

A nada ni a nadie se temía más que a la manada salvaje en el film

CARA A CARA

Con Gian M. Volonte-Tom Milán y Yolanda Modio
2.º El sensacional film en color ORO MALDITO
Con Tomás Milán y Robert Camardiel

DIANA (18 años)
De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años

¡TEMPORADA DE SELECCION! Una juventud «pop» y salvaje que hacen de sus calles un campo de violencia y desmembramiento y desafiando todo y contra todos

«NACIDO SALVAJE»

(ESPALDA MOJADA) (COLOR) Pathy Mc Cormack Tom Nardin y David Mackay
Pases aprox.: 4,30-6,30-8,30 y 10,50-12,30
Reestr.: 6,15 y 9,15

MODERNO (18 años)
De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años

ULTIMO DIA en pleno éxito del programa doble!
1.º ¡Un ESTRENO fuera de serie en Technicolor!

HISTORIA DE UNA MUJER Con Robert Stack-James Farentino y Bibi Andersson
2.º Reestreno del divertido film en color

ANOCHE, CUANDO SE APAGO LA LUZ
Con Doris Day-Robert Morse Terry Thomas
Pases estreno: 4,30-7,30 y 10,50-12,30
Reestreno: 6,15 y 9,15

OLYMPIA (18 años)
De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años

Las pasiones e intereses mueven el mundo del torero con el trágico desafío del ruedo

«EL PASEILLO»

(Color) Rossana Yanni, El Purro, Alfredo Mayo y J. M. Montón
Y el film de JAMES BOND, «TODOS LOS HERMANOS ERAN AGENTES»
(Scope-Color) Neil Connery, Daniela Bianchi y Adolfo Celi
Estr. aprox.: 4,30-7,45 y 11,00-12,30
Reestr. aprox.: 6,00 y 9,15

SAHOR (18 años)
De 4,30 a 12,30
Mayores 18 años

Grandioso estreno
Tres grandes actores, un director genial, una fabulosa película

ODIO EN LAS ENTRANAS

Technicolor - Cinemascope
Richard Harris-Sean Connery y Samantha Eggar
Un film donde la acción supera todo lo imaginable
P. aprox.: 4,40-6,40-8,40 y 10,50

AUTOMOVILES RIOJA

EL SALON DEL AUTOMOVIL EN LOGROÑO
TODAS LAS MARCAS GRAN OCAISION:

RANCHERA y 124 LUJO

FINANCIAMOS EL COCHE USADO A 18 MESES
Jor. /igón, 36. - Telf. 224990

Anúnciese en

NUEVA RIOJA

CHALET SE VENDE A ESTRENAR

En Estella (Navarra), urbanización ARIETA. 3 dormitorios, salón comedor, cocina, baño completo, garaje, terraza, jardín, esmerada construcción, techos escayola empapelado.
Precios, 650.000 y 850.000 pesetas.
Facilidades en 20 años. Informes, Telf. 411413 de San Sebastián en la propia Urbanización.

225 plazas con 8.300 pesetas mensuales

Además, pagas, trienios, ayuda familiar, etc. Se ha convocado oposición libre para cubrir 225 plazas, más vacantes, de auxiliares de oficina de la Dirección General de Seguridad. Título: bachiller elemental o equivalente. Solo mujeres. Edad, 18 años, sin exceder de 35. Programa sencillísimo que puede prepararse en su propio domicilio. Grandes éxitos en todas las convocatorias. Programa y modelo de instancia, 15 pesetas en sellos de Correos. Escriba urgentemente (HOY MISMO) a la Academia Caballero, calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087. MADRID

ANUNCIESE EN NUEVA RIOJA

ANUNCIOS POR PALABRAS

TARIFA PARA ESTA SECCION

Precio por palabra 2,00 pías

Se admiten solamente en ventanilla.

ALQUILERES

GRANDES locales, divisibles en 11-12, junto Transportes de Viana. Teléfono 221679.

LOCAL carretera Burgos para almacen, gallineros o carpintería, cede, Razón, carretera de Burgos, 11-E, junto Transportes de Viana. Teléfono 221679.

SO, cede. Somosierra, 23, cerca izquierda, 4 habitaciones, cocina y baño. Razón, calle Huesca, 4, primero izquierda.

LOQUILLO piso amueblado, exterior, dos habitaciones, cocina, aseo, 1.700. Caballero de Rosa, 21, segundo izquierda.

AR, se cede en Murillo de la Leza. Razón, teléfono 1.

SO, cede, muy céntrico, amueblado, temporada verano de verano, teléfono 220598.

SE CEDE temporada verano, todo confort, 5 habitaciones, Breton, 33, primera escalera, segundo izquierda.

SE CEDE habitaciones dormir, todo confort, Breton, 33, primera escalera, segundo izquierda.

SE CEDE local 60 m.2, esquina. Teléfono 212538.

PISO modesto y garita para carpintero, se alquila en Martínez Zaporta. Razón, teléfono 21190.

AUTOMOVILES

COMPRAS cualquier clase de vehículo. Pago al contado.

AUTOLOSA COMPRA-VENTA-CAMBIO TODA CLASE DE VEHICULOS

AUTOCASION. El coche usado con mayor garantía Simca 1.000 Gran Lujó Seat 600-D, varios modelos, furgoneta 4L y 4F Renault 8, Morris 1.100, Seat 850, seminuevos; varias furgonetas Citroen. Seat 1.500. Facilidades de pago. Véase y pruébelos, en Avda. Portugal, 35. Teléfono 225300.

AUTOCASION. El coche usado con más garantía. AUTOCASION. Seat 1.500, 850 y varios 600 D.

AUTOCASION. Renault R-10, R-8, 4L y 4F.

AUTOCASION. Pruebe su coche primero y compremos después.

AUTOCASION. Simca 1.000 varios modelos.

AUTOCASION. Citroen impecable.

AUTOCASION. Vende a plazos.

AUTOCASION. Avda. de Portugal, 35. Teléfono 225300.

AUTOMOVILES «RIOJA». A su disposición, los siguientes coches: varios 600 D, 600 normales, baratas; 850, mejorables; Simcas GL; varios R-8, extraordinarios; 4-F, 4-L, ocasión; 124 Lujó, Coupé y Sida 4 asientos; ocasión; Gordini baratas; ocasión; Ranchera 1.500. Facilidades hasta 18 meses. Jorge Vigón, 36. Teléfono 224990.

COMPANIA de seguros, desea contratar agentes para Logroño y provincia. Se ofrecen condiciones excelentes. Avda. Portugal, 5, principal derecha. Teléfono 211482, de 8 a 15 horas.

SE PRECISAN aprendizas en Zapatería Eusebio Ochoa e Hijos, S.R.C. Sagasta, 25. O. Colocación 18.313.

SE NECESITA chica costurera para tapicería. Madre de Dios, 34. O. Colocación 18.314.

SE NECESITA peón y aprendiz para fábrica de somiers. Madre de Dios, 34. O. Colocación 18.315.

PEON que desee aprender oficio. Carrocerías Tabernero. Calle Madre Paula Montalt, 7. O. Colocación 18.317.

PINTOR de automóviles, medio oficial, necesitamos. Carrocerías Tabernero, Madre Paula Montalt, 7. O. Colocación 18.316.

BORDADORAS de punto Smok. Se necesitan. Trabajo fijo garantizado. Enviar muestra en sobre. Escribir al núm. 9.869. Roldós. Anuncios. Vergara, 10. Barcelona-2.

SE NECESITA portero sin vivienda. Razón, Hermanos Moroy, 1, primero d. O. Colocación 18.319.

APRENDIZ de primer año para sastrería. Se necesita. O. Colocación 18.308.

SE PRECISA chófer para segunda para reparto de conservas de mar, del Depósito Ormazza. Razón, Santa Isabel, 16, bajo. O. Colocación 18.318.

URGENTE. Se necesita personal de ambos sexos para cubrir seis plazas agente venta en la capital. Exigimos buena presencia, don de gentes, cultura nivel bachiller. Razón, Cafetería «La Granja». Señor García, de 10 a 1 y 5 a 7.

FORRADORAS finas, necesita Sastrería Palacios. Mola, 36. O. Colocación 18.239.

SERVICIO DOMESTICO

SE PRECISA muchacha de servicio, casa de poca familia. Plaza Héroes del Alcázar, 11. Tienda.

SIRVIENTA mayor para dos personas, se necesita. Hermanos Moroy, 1, segundo d.

ASISTENTE de 9 mañana a 5 tarde, con informes. Razón, Salas, Sagasta, 5.

SIRVIENTA con informes. 6.000 pesetas mensuales, más seguros, un mes de vacaciones retribuidas al año, para joven matrimonio logroñés, con un niño, residente a 190 Kms. de Logroño (frontera francesa). Razón, 221142. María José Aranda Yanguela. Calvo Sotelo, 14, primer d.

SE NECESITA calderero o similar. Razón, Amador Sotés. Carretera de Pamplona, frente Cementerio. O. Colocación 18.285.

SE NECESITA aprendiz de primer año que sepa andar en bicicleta. Informes. O. Colocación 18.307 y Centro Farmacéutico Vizcaino, S. A. Calvo Sotelo, 7.

OFICIAL de mesa, se necesita. Panadería Tudanca. O. Colocación 18.305.

SE NECESITA señorita, buen sueldo, domingos libres. Restaurante Cecilio. Calle Peso, 5. O. Colocación 18.306.

SE NECESITA chica, poca familia. Breton Herreros, 3, sexto d.

CHICA, se necesita. Colón, 19, carnicería.

CHICA, se necesita. Vara de Rey, 17, sexto izquierda.

SIRVIENTA, se necesita. Miguel Villanueva, 10, segundo segunda.

CHICA, se necesita para Bilbao. Teléfonos 220479 y 213879.

ASISTENTE, se necesita, en calle Villamediana, 6, segundo izquierda.

ASISTENTE mañanas, se necesita. Queipo Llano, 1, bajo.

CHICA, se necesita. Avda. Portugal, 11, tercero izquierda.

CHICA fija, se necesita. Muro de la Mata, 72, séptimo d.

SEÑORA para niños, tardes. Razón, Muro de la Mata, 12, Portería.

ASISTENTE, se necesita. Breton Herreros, 8, entlo. izquierda.

SE NECESITA niñera, todo el día, domingos libres. Breton de los Herreros, 6, entlo.

SE NECESITA señora para cuidar dos niños, Gran Vía, 22, quinto derecha.

SE NECESITA empleada de hogar, de 30 a 40 años, y asistente. Razón, Hijos de Leonor Miguel. Capitán Cortés, 4, bajo. Teléfono 214592.

ASISTENTE para tres de familia. Informes, General Mola, 18, segundo izquierda.

SEÑORA, se ofrece para limpieza escalera u oficina. Razón, «Nueva Rioja».

ENSEÑANZA

FRANCES, profesor nativo, todos cursos, incluso universitario. Santos Ascarza, 3, 1.º.

DARIA clases de primaria y primero y segundo bachiller. Teléfono 214966.

FINCAS

SE VENDEN pisos a todo confort y lujos y oficinas. Finca de alfalfa en carretera Soria, con entrada carro. Teléfono 222476. Informes, calle Oviejo, 18, Portería.

PISO vengo o cede. Razón: Teléfono 222117.

VENDO en Oyón (Alava) pabellón Industrial de 250 m.2 y vivienda, con teléfono, agua y fuerza industrial y 9.500 m.2 de terreno a construir en su totalidad. Razón: Carlos Ochoa Heras. Cafetería Bahía, en Logroño. Teléfono 220034.

SE VENDE pabellón 300 m.2. Carretera Zaragoza, Km. 4. Teléfono 220419.

VENDO piso 5 habitaciones, exento, calefacción central. Duquesa Victoria, 35, primero d.

VENDO finca en carretera Albarite, a 300 metros de la general, 80 metros frente carretera, a 200 pesetas metro cara de arado. Razón, teléfono 225149.

VENDO piso 5 habitaciones, sol todo el día, con calefacción, exento, libre, dos cuartos aseo, recién empapelados. Pérez Galdós, 42, sexto d.

PISO primero, 5 habitaciones, 2 servicios, cuarto trastero, calefacción individual, sin pasillo, mucho sol, exento, facilidades. Santos Ascarza. Teléfono 224935.

VENDO piso tercero derecha. República Argentina, 37, cuarta habitación, cocina y baño.

DOS PISOS, quinto, contiguos, vengo o cambio por locales comerciales en Logroño o Valladolid. Música, 11, Portería.

PISOS 5 habitaciones, servicios, armarios, mucho sol, exentos, calefacción central, en Albia de Castro y Avda. Navarra. Locales desde 20 m.2. en Trinidad, Cigüeña, Avda. Navarra, todos exentos, Albia de Castro, 3, cuarto «C». Teléfono 213470.

VENDO ático pequeño, exterior, estrenar, exento, ascensor, bajada. T. 213398.

PISO céntrico, 3 habitaciones, se vende, propio negocio. Pracia, a convenir. Razón, Primo Rivera, 19, sexto «C».

VENDO piso exento, 4 habitaciones exteriores, baño completo, armarios empotrados, despensa, suelos terrazo, ascensor subida y bajada. Verlo, en 12 Ligerio núm. 4, cuarto «A».

PISO calle Quintiliano. Razón Avda. Colón, 26, cuarto 2.

VENDO piso cuarto, exento, 3 habitaciones amplias exteriores, terraza. 275.000 pesetas. Pago, a convenir. Teléfono 223327.

VENDO local 90 m.2, exento, en Pérez Baldós, 60. Informes. Vélez Guevara, 17, bajo.

CAMBIO finca 4.000 m.2 por piso, o vengo, buena situación. Huesca, 26 quinto izquierda.

DECIDASE HOY

PISO

CON UNA ENTRADA PROPUUESTA POR USTED, Y EL RESTO CON

GRANDES FACILIDADES

VIVA

EN GRAN VIA

CALEFACCION Y AGUA CALIENTE

FACILIDADES DE PAGO

NOS QUEDAN MUY POCOS

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

VENDO piso. Vara de Rey, 73, quinto A. Verlo, de 4 a 6 tarde. Teléfono 221525.

PLANTA baja de 175 m.2, dos puertas entrada, exenta. Bailén, 44. Razón, Bailén, 28, bajo. Carpintería.

PISO, vengo por traslado, 4 habitaciones, terraza mediodía, trastero. Milicias, 7, cuarto O.

PISO vengo, 5 habitaciones, calefacción, Breton, 33, primera escalera, segundo izquierda.

SE VENDE piso quinto, exterior, Razón, Pérez Galdós, 31, quinto D.

CALEFACCION INDIVIDUAL Y AGUA CALIENTE

Empapelado, decorado, armarios empotrados, suelos abricantados, etc...

MUY BARATO PAGANDO AL CONTADO

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

Informa SU TIENDA DE PISOS. en Avda. PORTUGAL núm. 1, entp. núm. 4

VACA recién parida del tercero, vende Rafael Novoa, en Padroso.

63 OVEJAS, vende Carlos Ruiz, en La Unión. Clavijo.

DESEMBARCO hoy, viernes, noche, vacas lecheras y terneros. Demetrio Martínez. Cuadras Viuda de Cobo. Teléfono 214476.

HUESPEDES

SE ADMITEN 2 chicos o 2 chicas, dormir. Franco, 67, sexto «F».

DOS, baño. Calvo Sotelo, 30, primero d.

SE DESEAN pensión completa o solo dormir, calefacción y agua caliente, teléfono, muy céntrico. Pío XII, 3, séptimo izquierda.

DOS a pensión, como en familia. Razón, teléfono 225294.

ADMITO chicos o chicas pensión completa, barata. Razón, Pérez Galdós, 58, quinto C.

DOS a pensión, como en familia. Razón, teléfono 225294.

PERDIDAS

COLGANTE de pulsera (butafumeiro de oro). Entregar Barricope, 50, 4.º. Telf. 221939.

PERRO perdiguero de Burgos, de siete meses, atiende por «Jay», recogido por un turismo el día dos de mayo, a las 15 horas de la tarde. Se ruega entregarlo; de lo contrario se tomará por hurto. Eustasio Uribe, Teléfono 471. Haro.

TRASPASOS

GRAN OPORTUNIDAD. Traspaso negocio en marcha de cafetería. Chocolatería Iris. General Franco, 63, frente Cine Atenas.

SE TRASPASA bar por no poder atender. Razón, teléfono 220572, de 10 a 2.

SE TRASPASA tienda Calzados Adisa. Somosierra, 19.

VEHICULOS

HERGUETA. Calvo Sotelo, 39. Vende los siguientes vehículos procedentes de cambio: RENAULT R-8. PEUGEOT 404. FURGONETAS Renault 4 F. CAMION Ebro 8-45. TRACTOR Ebro. TRACTOR Super Ebra. TRACTOR Barreiros. TRACTOR Lanz. rutero. CAMION Pagaso Comet.

ALFA Romeo Ebro furgón, matrícula LO-25.526. Muy bien de todo. Autotractor. Avda. Colón, 2. Telf. 211613. Logroño.

TRES cosechadoras de 3,10 m. nuevas, último modelo, Mc Kormick Internacional. Precios muy interesantes. Maquinaria Agrícola E. Murúa. Calvo Sotelo, 39. Logroño.

REMOLQUE de 5.000 kilos, se vende. Razón, Angel Cantabrana Manero, en Treviana.

MOTO Lambretta, 22.330, nueva, vende Gregorio Sáenz, en Uruñuela.

DESEMBARCO viernes, noche, terneros de leche y comederos y vacas lecheras. Carretera del Cristo. Samalor. Valentin Pérez revueta. Teléfono 213099.

OVEJAS 150, juntas o por partidas, vende Ignacio Muga, en Haro.

EMPACADORA Cormick casi nueva y barata. Talleres Alutiz. General Mola, 12. Haro.

LOS MUEBLES de un piso. Mercaderes, 17, bajo. Tardes.

VESTIDO primera comunión, niña, con túnica, y traje niño de Padres Jesuitas. Calle Chile, 8, tercero izquierda «B».

VENDO una cuba de roble de 8.000 litros, envinada, y un carro de sulfatar para tres hileras y herbeida. Razón, César, en Lapuebla.

3 CUBAS de 300 cántaras cada una, vende José Santa María, en Huércanos.

TOLVAS, tres (seis huecos) para cerdos, y cinco bebederos como nuevos, vende José Sáinz, en Tudellilla.

VENDO cosechadora «Claas», tipo Mercury, con tres metros de corte, muy buen estado. Razón, Miguel Cañas Dueñas, en Cluneda.

PLANTA tomate. Fábrica en Lardero, vende Facundo Vallejo. Teléfono 68.

VENDEMOS 50 silas metálicas, precio saldo. T. 211515.

FARDOS paja de trilladora 200, vende Benjamín Pascual, en Hornos de Moncalvillo.

VENDO FONDA

San Agustín, 8
Teléfono 220797

COCINA mixta, calentador butano, fregadera de acero y mueble para fregadero, nuevo. Primo Rivera, 11, tercero d.

CAMAS y armarios, vende baratos. Razón, Duquesa de la Victoria, 18. Portería. Mañanas.

VENDO traje comunión monja Vélez Guevara, 17, cuarto d.

VENDO planta de tomate y pimiento sobre pedido. Camino Viejo Lardero, 5. Casa. Teléfono 212717.

DOS PLATAFORMAS para carballería o mula mecánica, vende Talleres Lagos. Oyón (Alava). Teléfono 16.

TRESILLO de sofá-cama, nuevo, se vende a buen precio, y librería. Razón, Tapicería Fudrio. Breton de los Herreros, 17.

OCASION. Guadañadora seminueva, 1,65 mts. corte, y un carro usado, ruedas goma. 1.200 kilos. Julián Echarr. Lardero.

VENDO comedor estilo renacimiento, con mesa extensible, barato. Bailén, 6, C, primero izquierda.

VARIOS

EL FUTURO DE LA «OSTPOLITIK»

El mensaje enviado desde el XXIV Congreso del PCUS no ha levantado los ánimos de los consejeros de Brandt. Desde el 30 de marzo en Bonn cunde el escepticismo sobre la cuestión berlinesa, es decir, desde el momento en que Leónidas Brezhnev anunció, desde la plataforma del Congreso del PC soviético su «simple verdad»: Si Bonn no rectifica rápidamente el tratado germano-soviético se producirá una nueva «crisis de desconfianza» entre los dos países. Al omitir en este contexto la solución al problema de Berlín, Brezhnev creó el desconcierto entre

las filas de los hombres de Willy Brandt. Una vez concluido el Congreso comunista, y en la víspera del 18 encuentro entre los embajadores de las cuatro potencias, la publicación parcial en el órgano oficial del Gobierno polaco «Zygie Warszawy», de las propuestas soviéticas para una solución de la cuestión berlinesa, no consiguió amortiguar el golpe acusado por los estrategas de la Ostpolitik con ocasión del discurso del primer secretario soviético. ¿Qué cambios supone el documento publicado parcialmente por el embajador

soviético en Berlín Oriental, Abrasimov? Ante todo que el proyecto del Kremlin se entiende como una base de partida para las conversaciones y no como una propuesta definitiva. En segundo lugar, los soviéticos se muestran más flexibles en lo que respecta al tránsito de la República Federal a Berlín Oeste y al acceso al sector Oriental por parte de los berlineses occidentales. A pesar de que en un primer momento la República Democrática alemana quería controlar las mercancías que pasaban por su territorio, lo propuesta de Abrasimov prevé que el

tránsito se hará sin interrupciones. Por otra parte, el peaje de las autoridades se hará a nivel estatal y no se cobrará directamente a las personas que las utilizan. Finalmente se prevé que los berlineses occidentales podrán visitar Berlín Oriental incluso por «motivos turísticos». La Unión Soviética ha demostrado hallarse dispuesta a contraer un compromiso sobre dos puntos que afectan al status de la ciudad. El proyecto acepta la proposición de las tres potencias occidentales según la cual la representación consular de los habitantes de

Berlín Occidental se delega a la República Federal alemana y se permite que esta última incluya al sector occidental de la ciudad en sus tratados internacionales, a excepción de los de carácter político o militar. La parte no publicada de la proposición soviética se refiere a la presencia de la República Democrática alemana en Berlín Occidental. Brandt, en la actual situación parlamentaria nunca podría ceder en dos puntos concretos. El documento secreto de Abrasimov preveía que las personalidades políticas de la República Federal alemana po-

drían desarrollar una actividad en Berlín Occidental «mientras que no afectase a los intereses de terceros Estados». Esto suponía que se concedería a Ulbricht el derecho de veto. Las posiciones de Ulbricht con respecto a la antigua capital del Reich no eran demasiado claras. En un primer momento parecía haber aceptado el camino del compromiso propuesto por Moscú, por boca de su futuro embajador en Bonn, Valentin Falin. Pero, de acuerdo con los rumores que corren en los círculos generalmente bien informados de Berlín Oriental, Ulbricht

no consideraba que el camino emprendido hacia el reconocimiento fuese el más seguro. Desde el punto de vista de Pankow, el Gobierno de Brandt no daba demasiadas garantías de estabilidad; y todo hace pensar que las concesiones otorgadas a un Gobierno socialista no serán retribuidas de forma satisfactoria por un Gobierno probablemente demócrata-cristiano.

Claudio POZZOLI

(Servicios Especiales de

«Efe»).

«UN DURO» EN EL ESTE

Entre los cientos de comunistas alemanes y austriacos que fueron a España en 1936 para luchar en la guerra civil, uno de los más ambiciosos era un hombre taciturno, de mirada fría, llamado Walter Ulbricht. En Albacete, dentro de las líneas republicanas, Ulbricht desempeñó la misión de agente especial dentro de una sección alemana de la OGPU, bajo las órdenes de Moscú. Entonces su papel consistió en deshacerse de todos los trostkistas, decía la revista «Time» para describir al secretario del partido comunista alemán cuando accedió a este puesto, el 7 de octubre de 1949, justo con la proclamación de la independencia de la República Democrática alemana.

Ernst Paul Walter Ulbricht nació en Leipzig en junio de 1893. A los doce años empezó a aprender el oficio de carpintero. Desde la edad de quince años, cuando todavía era aprendiz, perteneció al partido socialista. Antes ya había manifestado de alguna manera sus ambiciones políticas. En 1910 formaba parte ya de los cuadros directivos de algunas organizaciones sinicales. Fue miembro del grupo Espartaco y con Rosa Luxemburgo y Karl Liebknecht participó en la fundación del partido comunista alemán en 1919. En 1920 marchó a Moscú, en donde recibió un intenso entrenamiento en los métodos de lucha comunista. Vuelto a Alemania en 1923, accede al Comité Central del partido comunista. De 1928 a 1933 ocupó un escaño en el Reichstag (Parlamento alemán). En ese año Hitler accede a la Cancillería. Ulbricht ha de fugarse a Moscú, en donde tuvo que asistir a la firma del tratado germano-soviético, al tiempo que sus correligionarios eran perseguidos sangrientamente en Alemania.

Vuelve en los blindados rusos a su patria en 1945. Para entonces ostenta el uniforme de coronel del Ejército soviético y juega un papel primordial en la creación del partido socialista unificado, del que es elegido secretario central en 1946 y más tarde secretario general. En 1949, después de la constitución de Pankow como capital independiente del Estado de Alemania Oriental, accede a la vicepresidencia del Gobierno. Desde entonces parece sufrir cierto eclipse, detrás de Wilhem Pieck, presidente de la República; Otto Grottel, jefe del Gobierno, y Lothar Bolz, ministro de Asuntos Exteriores. En 1953 es nombrado primer secretario del partido socialista unificado de Alemania.

EL HOMBRE

Para describir la personalidad del limitado jefe del partido comunista de la Alemania del Este, no le mejor que su propio hermano, Erich, actualmente residente en la 60 Avenida de Nueva York, con pasaporte estadounidense. A Erich se le descubrió su verdadera identidad en 1961, por medio de reporteros de «Time-Life» y «Der Spiegel».

Cuando se le preguntó acerca de su hermano, Erich contestó: «Sé que es capaz de cualquier cosa con tal de permanecer en el Poder. Es lo único que le interesa. Se ha despojado de su propia personalidad para dar paso a una situación burocrática».

En 1964, tras ordenar la construcción del «muro de Berlín», el stalinista Ulbricht parece ablandarse y entrar en la línea contemporizadora de Moscú. Son los últimos coletazos del Gobierno de Nikita Krushev. Se dijo entonces que el dirigente germano estaba tendiendo a la apertura a Alemania Occidental. Sin embargo, todo quedaría igual que en 1959, cuando pidió la prohibición de armamentos en Alemania.

SIGUE LA DIVISION

La buena intención que pudiera apreciarse ante la idea de reunificar la patria dividida quedó disminuida con la aparición del «muro». Ulbricht cambió la cara y volvió a lanzar ataques contra Bonn. Después de la caída de Krushev, según los observadores de Moscú, se llegó a afirmar que Kossygin había pedido la destitución del líder alemán. Pero Leónidas Brezhnev se inclinó por el apoyo a Ulbricht.

De cualquier forma, el régimen de Ulbricht ha progresado económicamente. Actualmente es el segundo país del bloque socialista, detrás de la Unión Soviética, y el décimo del mundo. Ha incrementado notablemente su industria electrónica.

La figura de Walter Ulbricht parece inseparable de la invasión de Checoslovaquia, de la que fue uno de los máximos inspiradores. El progresivo acercamiento de Alemania Occidental hacia Praga no era visto con buenos ojos por Berlín-Este. En la conferencia de Varsavia, Gomulka y Ulbricht habían condenado violentamente al régimen de Dubcek. Brezhnev vio en el alemán un apoyo.

Ahora, la dimisión de Ulbricht, un hombre de política y acción sinuosa, cierra un período histórico de Alemania Oriental y abre otro más incierto pero, al parecer, en la misma línea que ha imperado hasta ahora.

EL FIN DE ULBRICHT

Si a Konrad Adenauer lo hubiera perseguido la Policía nazi como a mí, también él se habría dejado barba. A Walter Ulbricht le encantaba contestar así cada vez que alguien le preguntaba por qué llevaba un tufo de pelo disimulándole el mentón.

Formaba parte de su leyenda de víctima de los esbirros de Hitler, de hombre que logró salvar el pellejo sólo cambiando de fisonomía. Y ahora guardaba la perilla (del ortodoxo estili leninista) como recuerdo de los primeros pasos del comunismo alemán en pos del poder. Si a Ulbricht le hubieran preguntado por su barbilla después del triunfo de Castro en Cuba, también habría podido decir que la suya era la de un precursor.

Pero el caso es que ninguna de las dos cosas eran ciertas. La barba ya no la tenía en 1930 (y Hitler subió al Poder en 1933) y se la volvió a dejar en 1944. En cuanto a precursor, sólo fue un precursor de la admiración comunista por el hombre gris, eficiente organizador y genialmente dotado para estar en todos los bandos sin comprometerse con ninguno.

Predestinado

Walter Ulbricht estaba predestinado a ser comunista. Nació el 30 de junio de 1893, en Leipzig. Había de ser el mayor de los tres hijos de un sastre pobre —Ernst Ulbricht— y una bella y enigmática muchacha, Paulina. Según los conceptos de fin de siglo, el sastre no era un proletario, sino un pequeño burgués. Según el hambre que pasaba, Ernst se consideraba un paria —había llegado incluso a mendigar en ocasiones— y era al igual que su mujer, vehemente socialista. Lógicamente, en su casa, Walter Ulbricht recibió muchas más ideas progresistas (para 1900) que pan. Y así, cuando llegó a la escuela no tardaron en ponerle el mote de «Walter el rojo».

Claro que en aquellos años era fácil ser socialista en Leipzig. Al fin y al cabo, era la cuna del obrerismo alemán y fue allí donde Fernando Lasalle había fundado, en 1863, la Unión General de Obreros Alemanes, y donde dos años más tarde, Bebel y Liebknecht fundaron el Partido Socialdemócrata y Rosa Luxemburg iniciaba sus primeros pasos en la propaganda política.

Condena por traición

En 1912, Walter Ulbricht ingresó en el Partido Socialista, cuando sólo tenía 19 años y un bagaje cultural modesto (la situación social de la época le obligó a entrar ya de aprendiz) y una ingenua vocación de pureza política. Así que en 1914, al votar los socialistas —pacifistas profesos— en el Parlamento los créditos para la guerra, no dudó un instante en pasarse con Liebknecht al Par-

tido Comunista en gestación. En la guerra, no tuvo ningún reparo en manifestarse abiertamente como socialista pacifista: sufrió dos consejos de guerra (uno por desertión y el otro por distribución de propaganda comunista en el frente).

En 1919, Ulbricht asiste al acto fundacional del Partido Comunista alemán y ya entonces tiene el talento de no llamar la atención sobre él. A lo más que llegó su fama fue a merecer el sobrenombre de «camarada célula», por ser un experto en el arte de moniar, fraccionar y organizar las células del partido en el país.

Cinco años después va a Moscú para seguir los cursos de la Escuela de Lenin. Intenta actuar como activista en Austria, donde es apresado y deportado. En 1926 consigue un escaño en el Parlamento sajón y dos años después, en el Reichstag. Este último lo perdió en 1933, al hacerse con el Poder los nazis. Fue su condición de parlamentario la que le libró de ir a la cárcel en 1931, cuando un tribunal le condenó por traición.

Hacia el poder

La presencia de los nazis le convence de la conveniencia de emigrar. Su carrera «burocrática» en el partido le hace desfilir por todas las organizaciones centrales del Partido Comunista en Checoslovaquia, Francia, Suecia y España (donde coincidió con otro personaje del comunismo alemán, Wilhelm Zaisser, alias el «general Gómez») y finalmente a Moscú.

Durante la II guerra mundial asistió a los rusos en su lucha contra el III Reich —acudía muchas veces al frente con el uniforme de coronel ruso para «reeducar» a los prisioneros germanos—. En estos momentos es cuando la carrera de Wal-

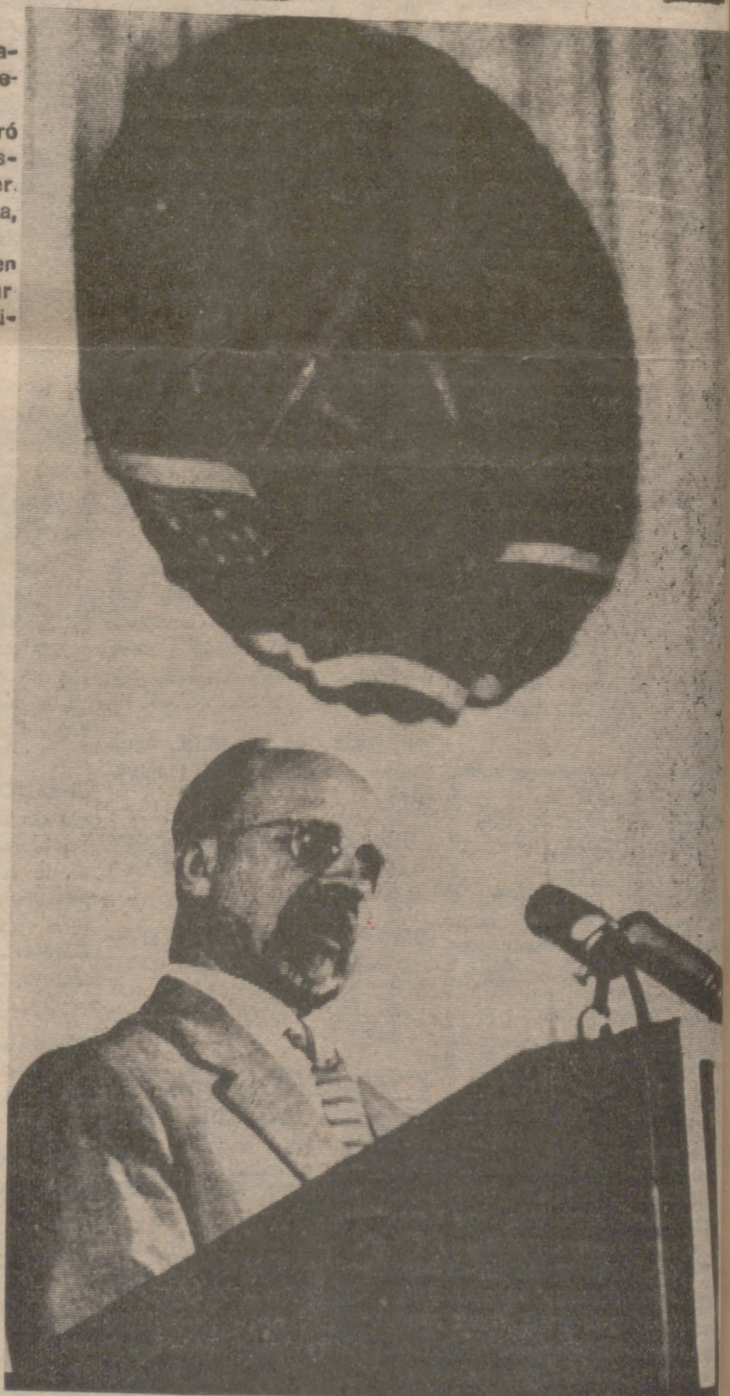
ter Ulbricht está escalando los últimos peldaños.

La edad, las enfermedades, los Policías de Hitler y las purgas de Stalin acabaron con casi todos los hombres que hubieran podido reclamar la dirección del comunismo alemán con más méritos que él. Las malas lenguas dicen que la suerte de Ulbricht fue empujada en ocasiones por el mismo Ulbricht, como en el extraño caso de Ernst Thälmann, el número uno indiscutible del comunismo alemán, quien fue inopinadamente delatado —no se sabe por quién— a los SS y a quien los rusos no quisieron rescatar jamás, ni siquiera cuando Ribbentrop —en la luna de miel ruso-hitleriana— ofrecía liberar a una serie de comunistas apresados en las cárceles nazis. Cuando se acabó la II guerra mundial, Ulbricht era ya el segundo de a bordo, y el número uno, Pieck, estaba bordeando la ancianidad.

Un «duro» que salvaba la vida de sus rivales

El resto de la historia política de Ulbricht es prácticamente la de la República Democrática Alemana. Sufrir casi las mismas crisis que el país, y se salva casi por las mismas crisis que convencer a los rusos de que prescindir de aquel testarudo con fama de estalinista —aunque diste mucho de la ideología y procedimientos del terrible dirigente moscovita— habría sido suicida en aquellos momentos. Y después de los momentos críticos, Ulbricht se las arreglaba siempre para conseguir una mayoría de votos en el Politburó o en el Kremlin.

Lo cierto es que Ulbricht, cu-



ya laboriosidad y tenacidad y honrado patriotismo (él estaba convencido de que era preferible una derrota imperialista o nacionalista con tal de terminar llevando a Alemania a la grey comunista) tenía la contrapartida de una frialdad, casi cínica. No tiene sobre su conciencia ninguna «purga total».

Sus amores

Deportista exaltado —era un obseso del atletismo—, trabajador inagotable y moralizador sistemático, Walter Ulbricht ha

tenido una vida sentimental claramente burguesa. Para empezar, «toleró» las disidencias políticas de sus hermanos (una emigró a los Estados Unidos y su hermana vive en la República Federal). Luego se casó en 1920 con una corresponsal, Marta Hauk. Pero, bien pensado, a Ulbricht le gustaban más Marx y Engels que Marta. Así que apenas la veía, dedicando todos sus días y noches al partido. Se divorciaron apenas en 1951 —Marta seguía viviendo en el piso de ellos en Leipzig—, pero el matrimonio se había disuelto de hecho mucho antes. Su única hija, Doris, vive actualmente en la República Federal.